



03282 - 0379

LEVEL 5

1 2 3 4 5



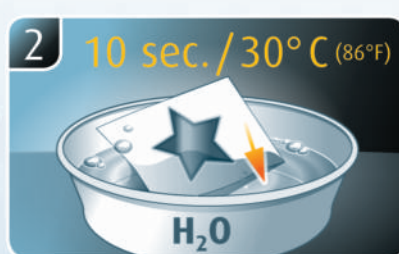
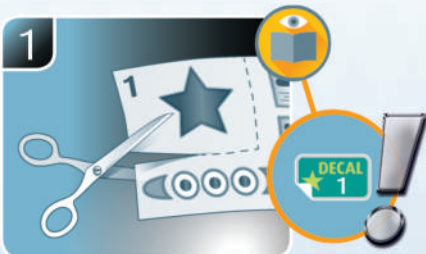
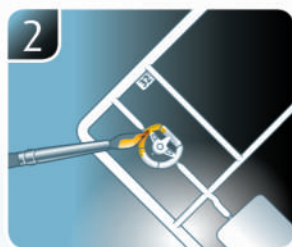
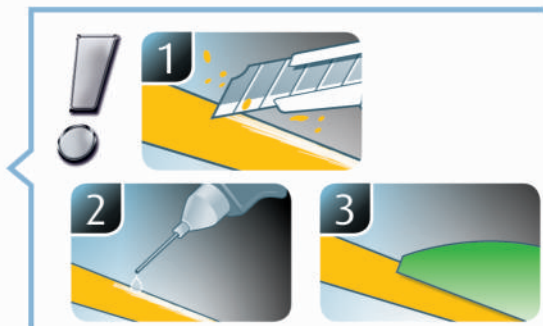
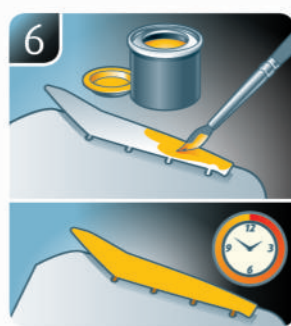
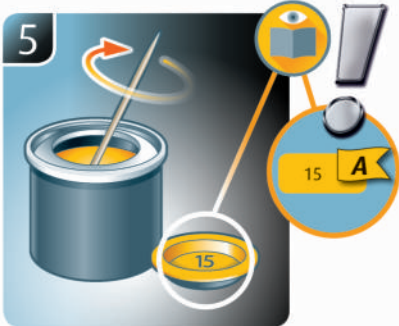
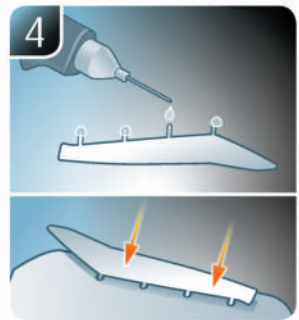
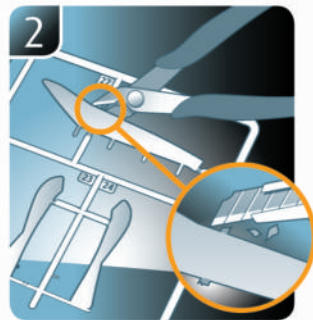
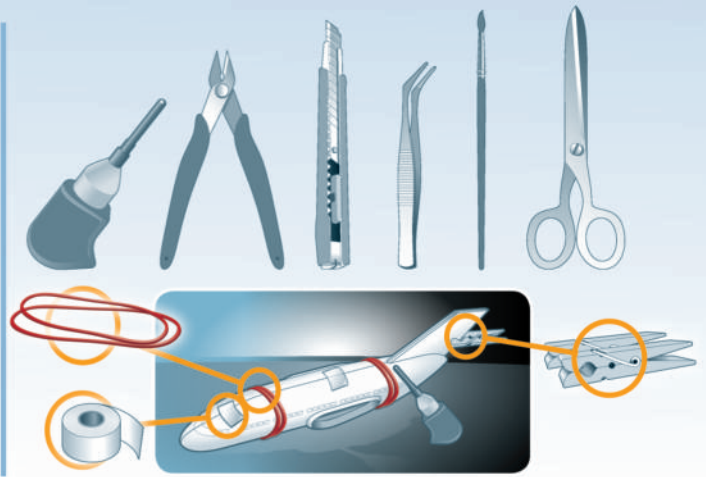
FORDSON W.O.T. 6

Beiliegenden Sicherheitstext beachten / Please note the enclosed safety advice

- Ⓔ Beiliegenden Sicherheitstext beachten und nachschlagbereit halten.
- ⒸⒺ Please note the enclosed safety advice and keep safe for later reference.
- Ⓕ Respecter les consignes de sécurité ci-jointes et les conserver à portée de main.
- Ⓜ Houdt u aan de bijgaande veiligheidsinstructies en hou deze steeds bij de hand.
- Ⓣ Seguire le avvertenze di sicurezza allegate e tenerle a portata di mano.
- Ⓔ Observar y siempre tener a disposición este texto de seguridad adjunto.
- Ⓟ Ter em atenção o texto de segurança anexo e guardá-lo para consulta.
- Ⓔ Overhold vedlagte sikkerhedsanvisninger og hav dem liggende i nærheden.
- ⓃⒺ Na alltid vedlagt sikkerhetstekst klar til bruk.
- Ⓔ Beakta bifogad säkerhetstext och håll den i beredskap.
- Ⓕ Huomioi ja säilytä oheiset varoitukset.
- Ⓔ Соблюдать технику безопасности, сохранить инструкцию для дальнейших обращений.
- Ⓔ Przestrzegać załączonego tekstu dotyczącego bezpieczeństwa i mieć go zawsze pod ręką.
- Ⓔ Dodržujte tento příložený bezpečnostní text a mějte ho po ruce.
- Ⓔ A mellékelt biztonsági szöveget vegye figyelembe és tartsa fellapozásra készen.
- Ⓔ Respektujte příložený bezpečnostní text a uchovávejte ho pro budoucí použití.
- Ⓔ Respectați textul de siguranță atașat și păstrați-l la îndemână.
- Ⓔ Спазвайте приложениа текст за безопасност и го дръжте под ръка за справки.
- Ⓔ Priloga varnostna navodila izvajajte in jih hranite na vsem dostopnem mestu.
- Ⓔ Λάβετε υπόψη σας το συννημένο κείμενο ασφαλείας και φυλάξτε το ώστε να ανατρέχετε σε αυτό όποτε χρειάζεται.
- Ⓔ Ektekigüvenlik talimatlarını dikkate alıp, bakabileceğiniz bir şekilde muafaza ediniz.

© 2019 Revell GmbH, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.

REVELL IS THE REGISTERED TRADEMARK OF REVELL GMBH, GERMANY. www.revell.de



☞ Weitere Tipps und Tricks.
 ☞ Additional tips and tricks.
 ☞ Conseils et astuces supplémentaires.
 ☞ Andere tips en trucs.
 ☞ Ulteriori consigli e suggerimenti.
 ☞ Consejos y sugerencias adicionales.
 ☞ Mais dicas e truques.

☞ Flere tips og tricks.
 ☞ Flere tips og tricks.
 ☞ Ytterligare tips och tricks.
 ☞ Lisää vinkkejä ja niksejä.
 ☞ Другие советы и хитрости.
 ☞ Dalsze wskazówki i sugestie.
 ☞ Další tipy a rady.
 ☞ További ötletek és fogások.
 ☞ Dalsie tipy a triky.
 ☞ Alte sfaturi și trucuri.

☞ Други полезни съвети и трикове.
 ☞ Nadaljnji nasveti in zvižaje.
 ☞ Πρόσθετες συμβουλές και κόλπα.
 ☞ Diğer öneriler ve ipuçları.

www.revell.de



DE Kleben
 GB Glue
 FR Coller
 NL Lijmen
 IT Incollare
 ES Pegamento
 PT Colar
 DK Lim
 NO Lime
 SE Limma
 FI Liimaa
 RU Клеить
 PL Przykleić
 CZ Slepni
 HU Ragasztás rá
 SK Lepiť
 RO Lipiți
 BG Залепете
 SI Prilepite
 GR Κολλήστε
 TR Yapıştırma



DE Bemalen
 GB Paint
 FR Peindre
 NL Beschilderen
 IT Colorare
 ES Pintar
 PT Pintar
 DK Mal
 NO Male
 SE Måla
 FI Maalaa
 RU Раскрасить
 PL Pomalować
 CZ Pomalovat
 HU Fesse be
 SK Natriet
 RO Vopsiți
 BG Боядисайте
 SI Robarvajte
 GR Βόψτε
 TR Boyama



DE Zusammenbau Reihenfolge.
 GB Sequence of assembly.
 FR Ordre d'assemblage.
 NL Volgorde van montage.
 IT Sequenza di assemblaggio.
 ES Secuencia de montaje.
 PT Sequência de montagem.
 DK Samlerækkefølge.
 NO Monteringsrekkefølge.
 SE Monteringsordningsföljd.
 FI Kokoamisjärjestys.
 RU Последовательность сборки.
 PL Kolejność montażu.
 CZ Pořadí složení.
 HU Összerakási sorrend.
 SK Poradie zostavenia.
 RO Ordinea asamblării.
 BG Последователност на сглобяване.
 SI Vrstni red sestavljanja.
 GR Σειρά τοποθέτησης.
 TR Parçaları birleştirme sırası.



DE Anzahl der Arbeitsgänge.
 GB Number of working steps.
 FR Nombre d'étapes de travail.
 NL Het aantal bouwstappen.
 IT Numero di fasi di lavoro.
 ES Número de pasos de trabajo.
 PT Número de passos de trabalho.
 DK Antal arbejds-gange.
 NO Antall arbeids-trinn.
 SE Antal operationer.
 FI Työvaiheiden määrä.
 RU Количество операций.
 PL Liczba cykli roboczych.
 CZ Počet pracovních kroků.
 HU A munkamenetek száma.
 SK Počet pracovných operácií.
 RO Numărul etapelor de lucru.
 BG Брой работни стъпки.
 SI Število delovnih postopkov.
 GR Αριθμός βημάτων εργασιών.
 TR Çalışma adımı sayısı.



DE Wahlweise
 GB Optional
 FR Facultatif
 NL Naar keuze
 IT Facoltativamente
 ES Opcional
 PT Opcional
 DK Valgfri
 NO Valgfritt
 SE Valfri
 FI Valinnaisesti
 RU На выбор
 PL Opcjonalnie
 CZ Volitelně
 HU Választás szerint
 SK Alternativne
 RO Opțional
 BG По избор
 SI Izbirno
 GR Προαιρετικά
 TR Opsiyonel



DE Achtung
 GB Attention
 FR Attention
 NL Obgelet
 IT Attenzione
 ES Atención
 PT Atenção
 DK Obs!
 NO OBS
 SE OBS
 FI Huomio
 RU Внимание
 PL Uwaga
 CZ Pozor
 HU Figyelem!
 SK Pozor
 RO Atenție
 BG Внимание
 SI Pozor
 GR Προσοχή
 TR Dikkat



DE Bauteile trocknen lassen.
 GB Allow the parts to dry.
 FR Laisser sécher les pièces.
 NL Onderdelen laten drogen.
 IT Lasciare asciugare i componenti.
 ES Dejar secar las piezas.
 PT Deixar as peças secar.
 DK Lad delene tørre.
 NO Tørk komponenter.
 SE Låt komponenterna torka.
 FI Anna rakenteosien kuivua.
 RU Дайте деталям высохнуть.
 PL Pozostawić elementy konstrukcji do wyschnięcia.
 CZ Nechte díly uschnout.
 HU Hagyja megszáradni az alkatrészeket.
 SK Konštrukčné diely nechajte vyschnúť.
 RO Lăsați componentele să se usuce.
 BG Оставете сглобените части да изсъхнат.
 SI Osušite sestavne dele.
 GR Αφήστε τα μέρη να στεγνώσουν.
 TR Yarı parçalarını kurumaya bırakın.



DE Abbildung zusammengesetzter Teile.
 GB Illustration of assembled parts.
 FR Figure représentant les pièces assemblées.
 NL Afbeelding van samengevoegde onderdelen.
 IT Foto delle parti assemblate.
 ES Figura de las piezas montadas.
 PT Ilustração das peças montadas.
 DK Illustration af samlede dele.
 NO Figur av sammensatte deler.
 SE Bild på sammansatta detaljer.
 FI Kootujen osien kuva.
 RU Изображение смонтированных деталей.
 PL Rysunek połączonych części.
 CZ Zobrazení spojených dílů.
 HU Összerakott alkatrészek ábrája.
 SK Obrázok dielov, ktoré sa majú zmontovať.
 RO Figura reprezentând piesele asamblate.
 BG Изображение на сглобените части.
 SI Slika sestavljenih delov.
 GR Απεικόνιση των τοποθετημένων μερών.
 TR Birleştirilmiş parçalar resmi.



DE Loch bohren.
 GB Make a hole.
 FR Faire un trou.
 NL Maak een gat.
 IT Praticare un foro.
 ES Hacer un agujero.
 PT Fazer um furo.
 DK Lav et hul.
 NO Bor et hull.
 SE Borra hål.
 FI Poraa reikä.
 RU Просверлить отверстие.
 PL Wywiercić otwór.
 CZ Vyvrtejte otvor.
 HU Fúrjon lyukot.
 SK Vyvrťajte otvor.
 RO Faceți o gaură.
 BG Пробийте дупка.
 SI Izvrtajte izvrtino.
 GR Ανοίξτε το τρύπημα.
 TR Delik açın.



DE Biegen
 GB Bend
 FR Plier
 NL Knikken
 IT Piegare
 ES Doblar
 PT Dobrar
 DK Vøj
 NO Bøye
 SE Böja
 FI Taita
 RU Согнуть
 PL Zgiąć
 CZ Ohnout
 HU Hajlítás meg
 SK Ohnúť
 RO Îndoiti
 BG Огънете
 SI Zakrivite
 GR Λυγίστε
 TR Bükme



DE Bauanleitung sorgfältig lesen.
 GB Read the assembly instructions carefully.
 FR Lisez attentivement les instructions de montage.
 NL Bouwinstructies zorgvuldig doorlezen.
 IT Leggere attentamente le istruzioni per il montaggio.
 ES Lea cuidadosamente las instrucciones de montaje.
 PT Ler atentamente as instruções de montagem.
 DK Læs byggevejledningen omhyggeligt.
 NO Les byggeanvisningen nøye.
 SE Monteringsinstruktionerna skall läsas noggrant.
 FI Lue kokoamisohje huolellisesti.
 RU Внимательно прочитайте инструкцию по сборке.
 PL Dokładnie przeczytać instrukcję montażu.
 CZ Přečtěte si pečlivě návod k obsluze.
 HU Figyelmesen olvassa el a szerelési útmutatót.
 SK Návod na montáž starostlivo prečítajte.
 RO Cititi cu atenție instrucțiunile de montare.
 BG Прочетете внимателно упътването за монтаж.
 SI Skrbno preberite navodila za sestavo.
 GR Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες κατασκευής.
 TR Yarı kılavuzunu dikkatle okuyun.



DE Klarsichtteile
 GB Clear parts
 FR Pièces transparentes
 NL Transparente onderdelen
 IT Parti trasparenti
 ES Piezas transparentes
 PT Peças transparentes
 DK Klare dele
 NO Klare deler
 SE Genomsiktliga detaljer
 FI Läpinäkyvät osat
 RU Прозрачные детали
 PL Przejrzyste części
 CZ Průhledné díly
 HU Átlátszó alkatrészek
 SK Číre diely
 RO Piese transparente
 BG Прозрачни части
 SI Prozorni deli
 GR Διαφανή μέρη
 TR Şeffaf parçalar



DE Papierbild ausschneiden und kleben.
 GB Cut out paper picture and glue.
 FR Découper la photo et la coller.
 NL Papiertekening uitknippen en lijmen.
 IT Ritagliare l'immagine di carta e incollarla.
 ES Recortar la imagen de papel y pegar.
 PT Recortar a imagem de papel e colar.
 DK Klip papirbilledet ud og lim det.
 NO Klippe ut papirbilde og lime.
 SE Klipp ut och limma pappersbild.
 FI Leikkaa ja liimaa paperikuva.
 RU Вырезать и приклеить бумажную картинку.
 PL Wyciąć papierowy obrazek i przykleić.
 CZ Vystihněte papírový obrázek a nalepte.
 HU Vágja ki és ragasztás rá a papírképet.
 SK Vystrihnite papierový obrázok a nalepte.
 RO Decupați imaginea pe hârtie și lipiți-o.
 BG Изрежете и залепете хартиената картинка.
 SI Izrežite papirno sliko in prilepite.
 GR Κόψτε τη χαρτινή εικόνα και κολλήστε την.
 TR Kağıt resmi kesin ve yapıştırın.



DE Abziehbild in Wasser einweichen und anbringen.
 GB Soak and apply decals.
 FR Mouiller et appliquer les décalcomanies.
 NL Transfer in water even laten weken en aanbrengen.
 IT Immergere la decalcomania nell'acqua e applicarla.
 ES Mojar y aplicar calcomanías.
 PT Amolecer o decalque em água e aplicar.
 DK Gør overføringsbilledet vådt og sæt det på.
 NO Myk opp avtrekkingsbildet i vann og sett på.
 SE Blötlägg dekalen i vatten och sätt på den.
 FI Pehmitä siirtokuvaa vedessä ja siirtä raikalleen.
 RU Опустите переводную картинку в воду и нанесите её.
 PL Namoczyc kalkomanie w wodzie i przykleić.
 CZ Nechte obtisk odmočit ve vodě a přilepte.
 HU Merítse vízbe és helyezze fel a matricát.
 SK Otbláckový obrázok namočte do vody a priložte na plochu.
 RO Înmuiați abțibildul în apă și aplicați-l.
 BG Потопете ваденката във вода и я поставете.
 SI Prelepnico namakajte v vodi. In namestite.
 GR Μοσκέψτε σε νερό και τοποθετήστε τις χαλκομανίες.
 TR Çikartmayı suda yumuşatın ve takın.



DE Fotoätzteile
 GB Photoetched parts



DE Sekundenkleber empfohlen.
 GB Instant glue recommended.
 FR Colle à prise rapide conseillée.
 NL Secondenlijm aanbevolen.
 IT Si raccomanda l'uso di colla istantanea.
 ES Se recomienda el uso de pegamento rápido.
 PT Recomendada cola super rápida.
 DK Sekundlim anbefales.
 NO Lynlim anbefales.
 SE Snabblim rekommenderas.
 FI Suositellaan pikaliimaa.
 RU Рекомендуется секундный клей.
 PL Zalecany klej szybkoschnący.
 CZ Doporučujeme použití vteřinového lepidla.
 HU Pillanatragasztó használata ajánlott.
 SK Odporúčajú sa sekundové lepidlo.
 RO Se recomandă adeziv cu fixare în câteva secunde.
 BG Препоръчва се моментно лепило.
 SI Priporočamo sekundno lepilo.
 GR Συνιστάται κόλλα στιγμής.
 TR Hızlı yapıştırıcı önerilir.



- DE Zur Anbringung der Abziehbilder empfohlen.
- GB Recommended for affixing the decals.
- FR Recommandé pour l'application des décalcomanies.
- NL Aanbevolen voor het aanbrengen van de transfers.
- IT Raccomandato per l'applicazione delle decalcomanie.
- ES Recomendado para fijar bien las calcomanías.
- PT Recomendado para a fixação dos autocolantes.
- DK Anbefales til anbringelse af overføringsbillederne.
- NO Anbefales til å feste avtrekksbilder.
- SE Rekommenderad för montering av klisterdekalerna.
- FI Suositellaan siirtokuvien siirtämiseen.
- RU Рекомендуется для нанесения переводных картинок.
- PL Zalecane do przyklejenia kalkomanii.
- CZ Doporučujeme k umístění obtiskovacích obrázků.
- HU A matrica felhelyezéséhez ajánlható.
- SK Odporúča sa pre umiestnenie obtlačkového obrázku.
- RO Recomandat pentru aplicarea abtibilurilor.
- BG Препоръчва се за поставяне на ваденки.
- SI Pri nameščanju nalepnic priporočamo.
- GR Συνιστάται για την τοποθέτηση των χαλκομανιών.
- TR Çikartmaların takılması için önerilir.



- DE Zur Anbringung der Klarteile empfohlen.
- GB Recommended to fix clear parts.
- FR Recommandé pour fixer les pièces transparentes.
- NL Aanbevolen voor het aanbrengen van transparante delen.
- IT Raccomandato per l'applicazione delle parti trasparenti.
- ES Recomendado para fijar las piezas transparentes.
- PT Recomendado para a aplicação das peças transparentes.
- DK Anbefales til anbringelse af de klare dele.
- NO Anbefales til å feste klare deler.
- SE Rekommenderad för montering av de genomskinliga detaljerna.
- FI Suositellaan läpinäkyvien osien siirtämiseen.
- RU Рекомендуется для крепления прозрачных деталей.
- PL Zalecane do przyklejenia przezroczystych części.
- CZ Doporučujeme k umístění průhledných dílů.
- HU Az átlátszó darabok felhelyezéséhez ajánlható.
- SK Odporúča sa pre umiestnenie čírych dielov.
- RO Recomandat pentru aplicarea pieselor transparente.
- BG Препоръчва се за поставяне на прозрачни части.
- SI Pri nameščanju prozornih delov priporočamo.
- GR Συνιστάται για την τοποθέτηση των διάφανων μερών.
- TR Şeffaf parçaların takılması için önerilir.



- DE Nicht enthalten
- GB Not included
- FR Non fourni
- NL Behoort niet tot de levering
- IT Non incluso
- ES No incluido
- PT Não incluído
- DK Medfølger ikke
- NO Ikke inkludert
- SE Ingår ej
- FI Ei sisällä
- RU Не содержится
- PL Nie wchodzi w zakres dostawy
- CZ Není obsaženo
- HU Nem tartalmazza
- SK Neobsahuje
- RO Nu este inclus
- BG Не се включва в комплекта
- SI Ni priloženo
- GR Δεν περιλαμβάνεται
- TR İçerilmiyor

Benötigte Farben / Required colours

FR Peintures nécessaires
NL Benodigde kleuren
IT Colori necessari
ES Colores necesarios
PT Cores necessárias
DK Nødvendige farver
NO Nødvendige farger
SE Erforderliga färger
FI Tarvittavat värit
RU Необходимые краски
PL Potrzebne kolory
CZ Potřebné barvy
HU Szükséges színek
SK Požadované farby
RO Culori necesare
BG Необходими цветове
SI Potrebne barve
GR Απαιτούμενα χρώματα
TR Gerekl renkler

05

A

DE Weiß matt
GB White matt
FR Blanc mat
NL Wit mat
IT Bianco opaco
ES Blanco mate
PT Branco mate
DK Hvid mat
NO Hvit matt
SE Vit matt
FI Valkoinen matta
RU Белый матовый
PL Biały matowy
CZ Bílá matný
HU Fehér, fénytelen
SK Biela matný
RO Alb mat
BG Бяло матово
SI Bela mat
GR Άσπρο ματ
TR Beyaz mat

07

B

DE Schwarz glänzend
GB Black gloss
FR Noir brillant
NL Zwart glanzend
IT Nero lucido
ES Negro brillante
PT Preto brilhante
DK Sort blank
NO Sort glansende
SE Svart blank
FI Musta kiiltävä
RU Черный глянцевый
PL Czarny błyszczący
CZ Černá lesklý
HU Fekete, fényes
SK Čierna lesklý
RO Negru-strălucitor
BG Черно гланцово
SI Črna sijoca
GR Μαύρο γυαλιστερό
TR Siyah parlak

302

C

DE Schwarz seidenmatt
GB Black silk matt
FR Noir satiné mat
NL Zwart zijdemat
IT Nero opaco satinato
ES Negro mate satinado
PT Preto mate sedoso
DK Sort silkematt
NO Sort silkematt
SE Svart sidenmatt
FI Musta silkkimatta
RU Черный шелковисто-матовый
PL Czarny jedwabście matowy
CZ Černá jemně matný
HU Fekete, fakóselymes
SK Čierna hodvábné matný
RO Negru satinat
BG Черно коприненоматово
SI Črna svilenomat
GR Μαύρο σατινέ
TR Siyah ipeksi mat

65

D

DE Bronzegrün matt
GB Bronze green matt
FR Vert bronze mat
NL Bronsgroen mat
IT Verde bronzo opaco
ES Verde bronze mate
PT Verde bronze mate
DK Verde bronze mat
NO Bronsegrønn matt
SE Bronsgrön matt
FI Pronssinvihreä matta
RU Бронзово-зелёный матовый
PL Brązowozielony matowy
CZ Bronzová zelená matný
HU Bronz zöld, fénytelen
SK Bronzovo zelená matný
RO Verde-bronz mat
BG Бронзовозелено матово
SI Bronasto-zelena mat
GR Λαδί ματ
TR Bakır yeşili mat

86

E

DE Khakibraun matt
GB Khaki brown matt
FR Kaki mat
NL Khaki mat
IT Marrone cachi opaco
ES Caqui mate
PT Castanho caqui mate
DK Khakibrun mat
NO Kakibrun matt
SE Khakibrun matt
FI Oliivinvruskea matta
RU Коричневый хаки матовый
PL Khaki matowy
CZ Olivová hnědá matný
HU Kekiszínú, fénytelen
SK Olivová hnědá matný
RO Maro măsliniu mat
BG Каки матово
SI Kaki-rjava mat
GR Καφέ-λαδί ματ
TR Zeytin kahvesi mat

89

F

DE Beige matt
GB Beige matt
FR Beige mat
NL Beige mat
IT Beige opaco
ES Beige mate
PT Beige mate
DK Beige mat
NO Beige matt
SE Beige matt
FI Beige matta
RU Бежевый матовый
PL Beżowy matowy
CZ Běžová matný
HU Bézs, fénytelen
SK Běžová matný
RO Bej mat
BG Бежево матово
SI Bež mat
GR Μπεζ ματ
TR Bej mat

91

G

DE Eisen metallic
GB Iron metallic
FR Fer métallique
NL Ijzer metallic
IT Ferro metallico
ES Acero metálico
PT Aço metálico
DK Stål metallisk
NO Jern metallic
SE Stål metallic
FI Teräs metallinen
RU Сталь металллик
PL Grafit metaliczny
CZ Ocelová metalizovaný
HU Acélmetál
SK Ocelová metaliza
RO Fier metallic
BG Желязо металллик
SI Železna kovinska
GR Χρώμα σιδήρου μεταλλικό
TR Metalik metalik

90

H

DE Silber metallic
GB Silver metallic
FR Argent métallique
NL Zilver metallic
IT Argento metallico
ES Plata metálico
PT Prata metálico
DK Sølv metallisk
NO Sølv metallic
SE Silver metallic
FI Hopea metallinen
RU Серебряный металллик
PL Srebrny metaliczny
CZ Stříbrná metalizovaný
HU Ezüstmetál
SK Strieborná metaliza
RO Argintiu metallic
BG Сребро металллик
SI Srebrna kovinska
GR Ασημί μεταλλικό
TR Gümüş rengi metalik

731

J

DE Rot klar
GB Red clear
FR Rouge clair
NL Rood helder
IT Rosso chiaro
ES Rojo claro
PT Vermelho transparente
DK Rødbrun klar
NO Rød klar
SE Rødbrun klar
FI Punainen kirkas
RU Красный прозрачный
PL Czerwony przezroczysty
CZ Červená bezbarvý
HU Piros, világos
SK Červená čirý
RO Roșu curat
BG Червено бистро
SI Rdeča čista
GR Κόκκινο διάφανο
TR Kırmızı canlı

83

K

DE Rost matt
GB Rust matt
FR Rouille mat
NL Roest mat
IT Ruggine opaco
ES óxido mate
PT Ferrugem mate
DK Rust mat
NO Rust matt
SE Rost matt
FI Ruoste matta
RU Ржавый матовый
PL Rdzawy matowy
CZ Rezavá matný
HU Rozsdaszínú, fénytelen
SK Hrdzavá matný
RO Ruginiu mat
BG Ръжда матово
SI Rjasta mat
GR Χρώμα σκουριάς ματ
TR Pas rengi mat

79

L

DE Blaugrau matt
GB Blue-grey matt
FR Gris bleu mat
NL Blauwgrijs mat
IT Grigio bluastrò opaco
ES Azul grisáceo mate
PT Azul acinzentado mate
DK Blågrøn mat
NO Gråblå matt
SE Blågrön matt
FI Harmaansininen matta
RU Серо-синий матовый
PL Niebieskoszary matowy
CZ Sedomodrá matný
HU Kékesszürke, fénytelen
SK Sivomodrá matný
RO Albastru cenușiu mat
BG Синьо-сиво матово
SI Modro-siva mat
GR Γκρι-μπλε ματ
TR Gri mavi mat

36

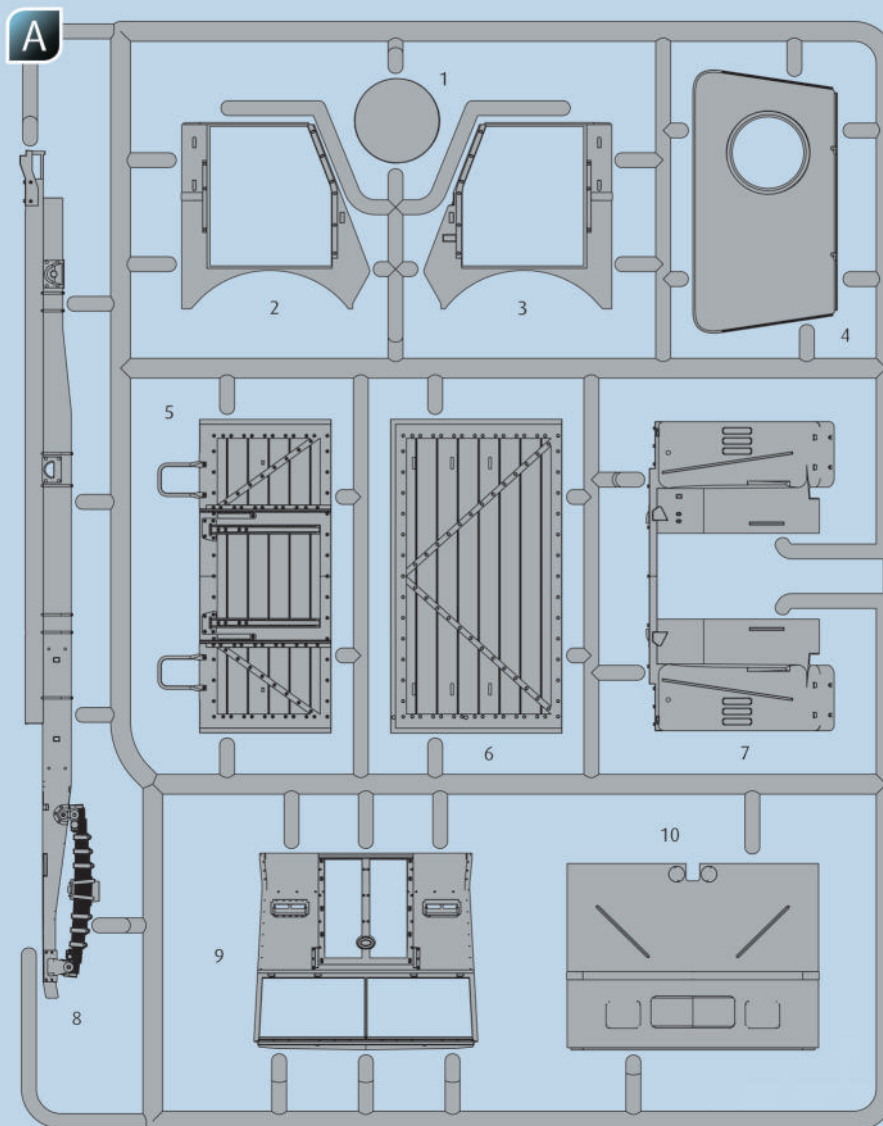
M

- DE Karminrot matt
- GB Carmine red matt
- FR Rouge carmin mat
- NL Karmijnrood mat
- IT Rosso carminio opaco
- ES Rojo carmin mate
- PT Vermelho carmin mate
- DK Karminrød mat
- NO Karminrød matt
- SE Karminrød matt
- FI Karmininpunainen matta
- RU Карминный матовый
- PL Karminowa czerwien matowy
- CZ Karminová červená matný
- HU Karminpiros, fénytelen
- SK Karminovo červená matný
- RO Roșu-carmin mat
- BG Карминовочервено матово
- SI Karminsko-rdeča mat
- GR Άλικο κόκκινο ματ
- TR Karmen kırmizisi mat

08

N

- DE Schwarz matt
- GB Black matt
- FR Noir mat
- NL Zwart mat
- IT Nero opaco
- ES Negro mate
- PT Preto mate
- DK Sort mat
- NO Sort matt
- SE Svart matt
- FI Musta matta
- RU Чёрный матовый
- PL Czarny matowy
- CZ Černá matný
- HU Fekete, fénytelen
- SK Čierna matný
- RO Negru mat
- BG Черно матово
- SI Črna mat
- GR Μαύρο ματ
- TR Siyah mat



Ersatzteile benötigt?

Kein Problem. Einfach den Revell-Service mit Angabe von Artikel- und Teilenummer kontaktieren. Entweder unter service@revell.de oder Revell GmbH, Abteilung X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.*

*Wir bitten um Verständnis, dass eine Gewährleistung nur bei aktuellen Artikeln, die im Zeitraum der letzten 24 Monate erworben wurden, übernommen werden kann. Mit der Ersatzteil-Bestellung können Kosten z.B. für Verpackung und Versand entstehen. Ob diese Kosten anfallen wird im Vorfeld schriftlich durch unseren Service mitgeteilt. Das Angebot kann dann angenommen oder abgelehnt werden. Unfrei eingesandte Ersatzteil-Bestellungen werden von uns nicht angenommen! Dieser Direktservice gilt für die Länder Deutschland, Benelux, Österreich, Frankreich, Großbritannien. Ersatzteil-Bestellungen aus den übrigen Ländern werden über die jeweiligen Distributeure abgewickelt. Bitte kontaktieren Sie Ihren Händler.

Besoin de pièces de rechange ?

Il vous suffit de contacter le service Revell et d'indiquer la référence de l'article et de la pièce. Soit en écrivant par mail à france@revell.de (uniquement pour la France) ou par courrier à Revell GmbH, Département X, Henschelstr. 20-30, D-32257 Bünde.*

*La garantie s'applique pour les articles présents au catalogue et achetés au cours des 24 derniers mois. Merci de votre compréhension. La commande de pièces de rechange peut donner lieu à des frais supplémentaires, par ex. pour l'emballage et le port. Notre service client vous en informera au préalable par écrit. Vous pourrez accepter ou refuser le devis. Nous n'acceptons pas les commandes de pièces de rechange envoyées sans affranchissement ! Ce service direct est valable pour les pays suivants : Allemagne, Benelux, Autriche, France, Grande-Bretagne. Les commandes de pièces en provenance d'autres pays sont traitées par les distributeurs correspondants. Veuillez contacter votre revendeur.

Need spare parts?

No problem. Contact Revell Service with the item number and part numbers you need: service@revell.de or Revell GmbH, Unit 10, Old Airfield Industrial Estate, Cheddington Lane, Tring, Herts, HP23 4QR, Great Britain.*

*We request your understanding that a warranty can only be accepted for current articles which have been purchased in the last 24 months. Orders for spare parts may also be subject to costs for packaging and shipping. You will be notified in advance by our Service department if such costs are incurred. The offer can then be accepted or rejected. We will not be able to process any postal requests unless correct postage has been applied to mailing! This direct service applies to the countries: Germany, Benelux, Austria, France, and the United Kingdom. Spare part orders from other countries are processed by the local distributors. Please contact your dealer.

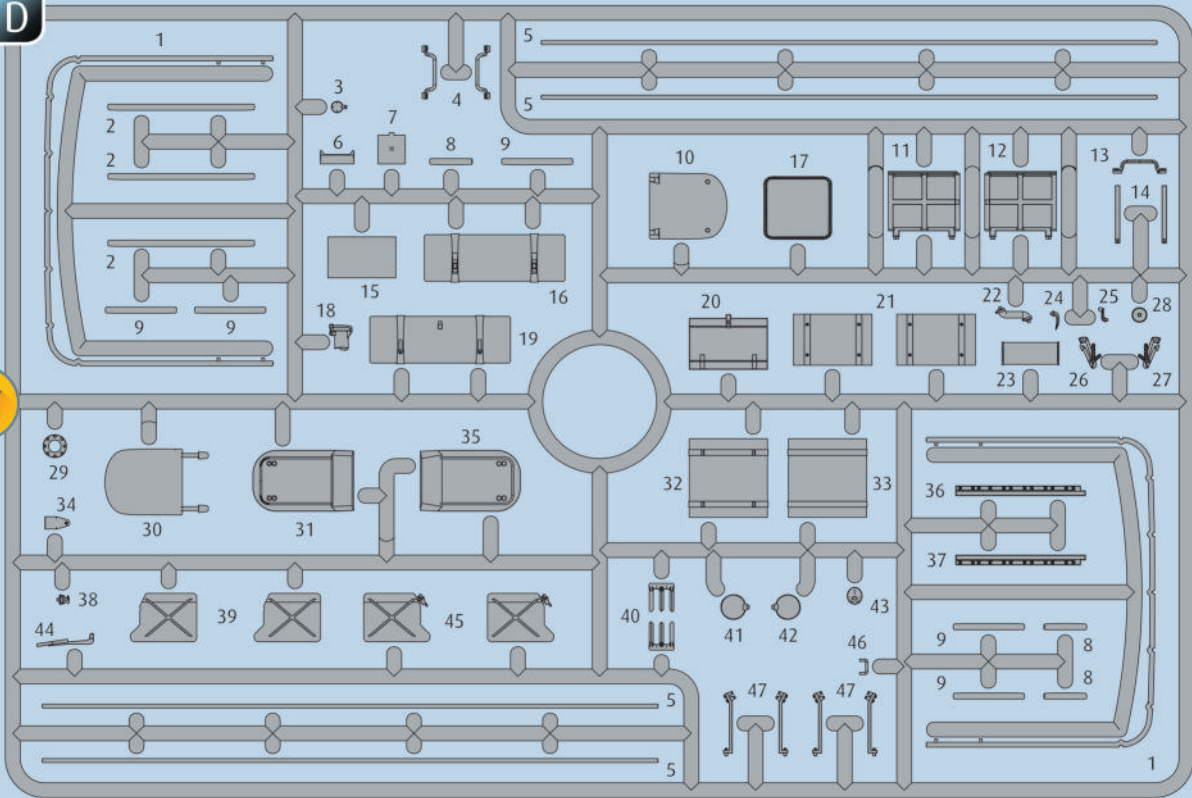
Hebt u reserveonderdelen nodig?

Geen probleem! Neem eenvoudig contact op met de klantenservice van Revell en geef ons het artikel- en onderdeelnummer door. U kunt ons bereiken op service@revell.de of per post: Revell GmbH, Afdeling X, Henschelstr. 20-30, 32257 Bünde.*

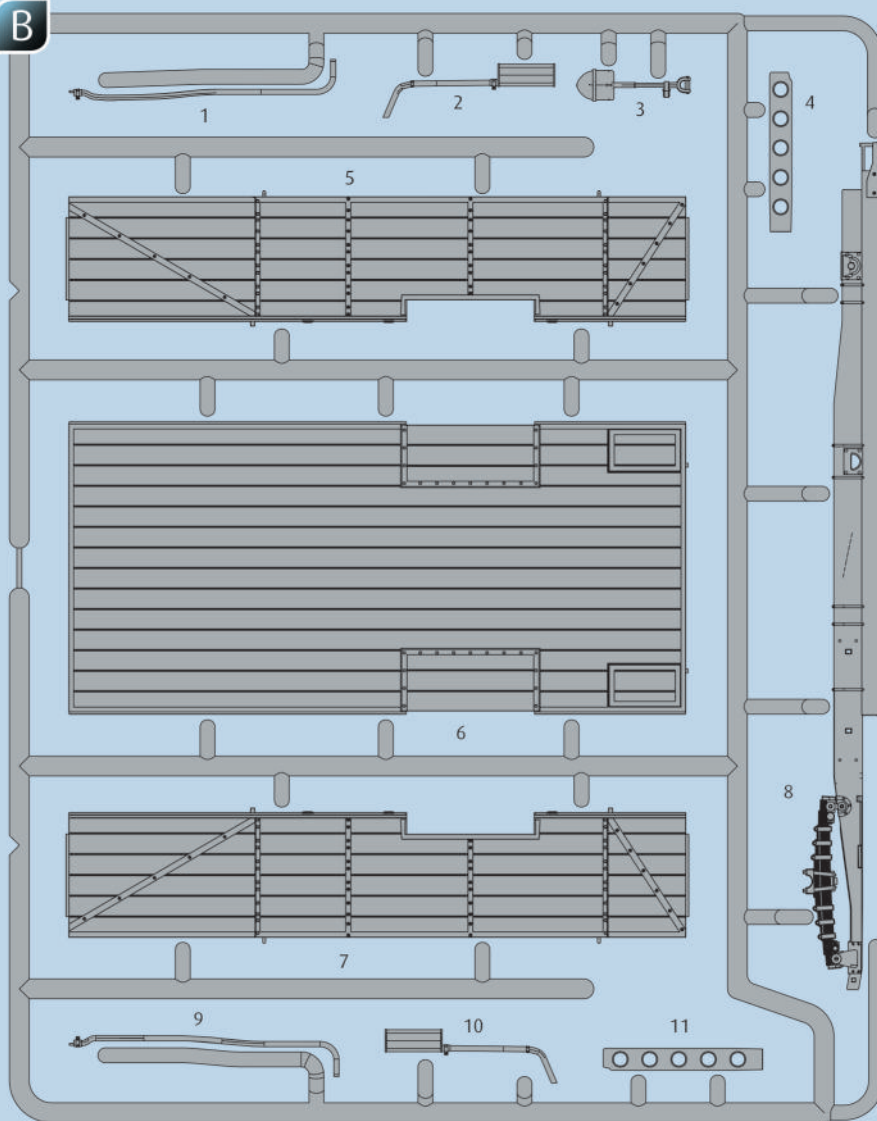
*Wij vragen uw begrip voor de omstandigheid, dat er alleen garantie kan worden geboden voor actuele artikelen, die in de afgelopen 24 maanden zijn gekocht. Met het bestellen van reserveonderdelen kunnen kosten gemoeid zijn, bijv. voor verpakking en verzending. U wordt vooraf schriftelijk door onze klantenservice op de hoogte gesteld als er kosten zouden ontstaan. Het aanbod kan dan worden aangenomen of afgewezen. Wij nemen geen ongefrankeerde bestellingen van reserveonderdelen aan! Deze rechtstreekse service wordt verleend in de landen Duitsland, de Benelux, Oostenrijk, Frankrijk en Groot-Brittannië. Bestellingen van reserveonderdelen in de overige landen worden afgewikkeld via de betreffende distributeurs. Neem hiervoor contact op met uw verkoper.

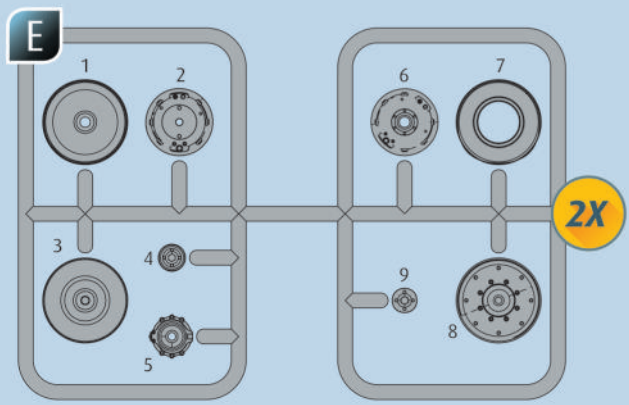
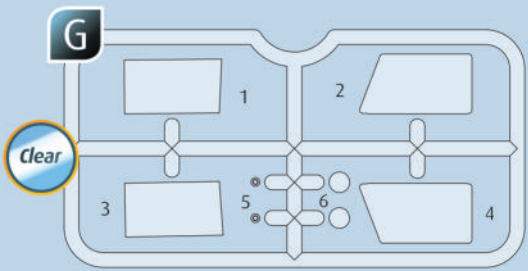
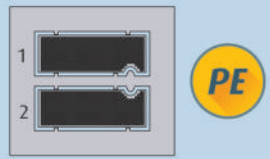
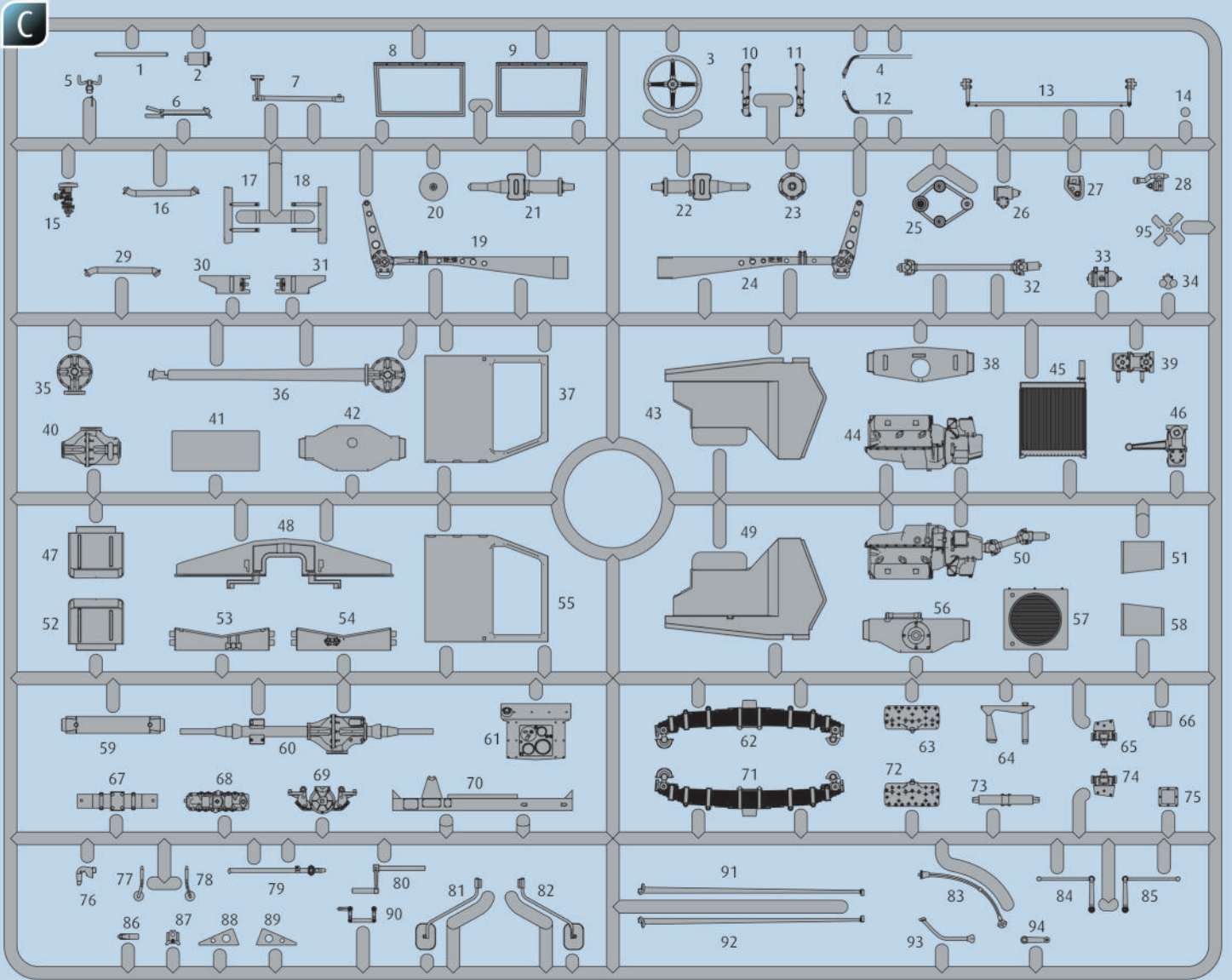
D

2X



B





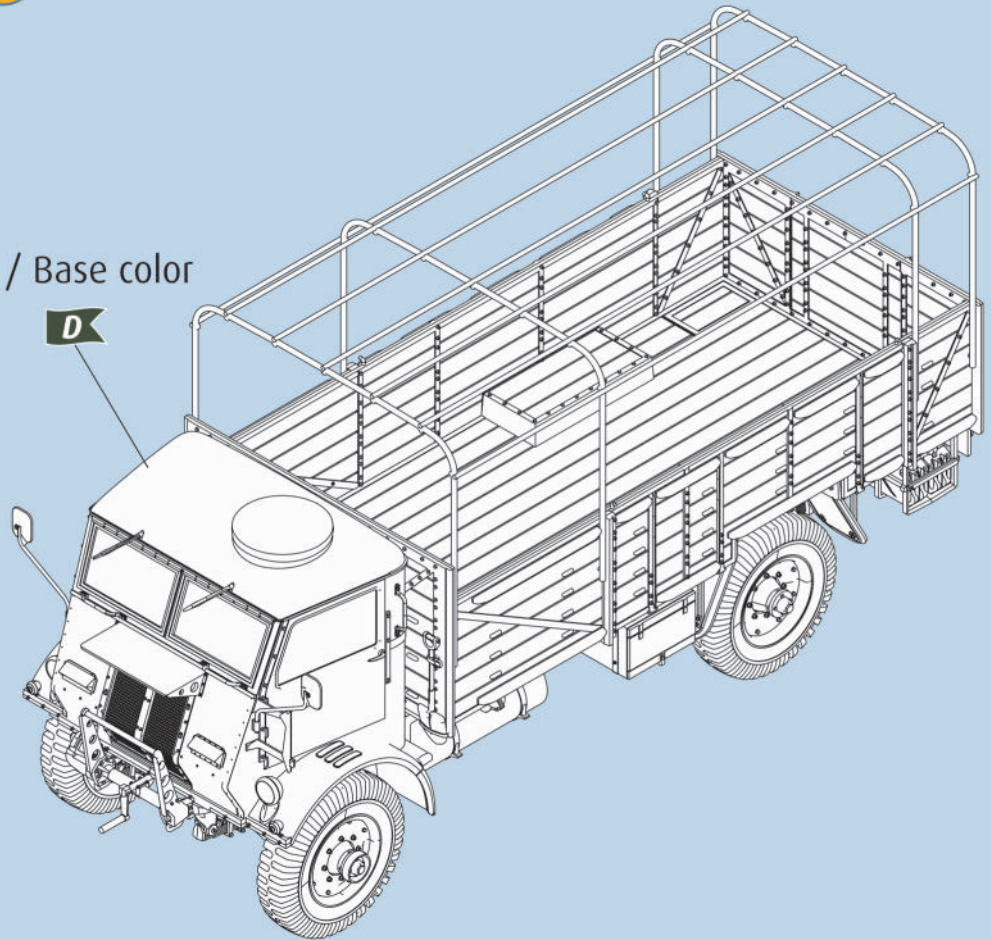
Version A → 97

Basisfarbe / Base color

D

Die Farbe D in den Baustufen verwenden.

Use of color D in the assembly steps.



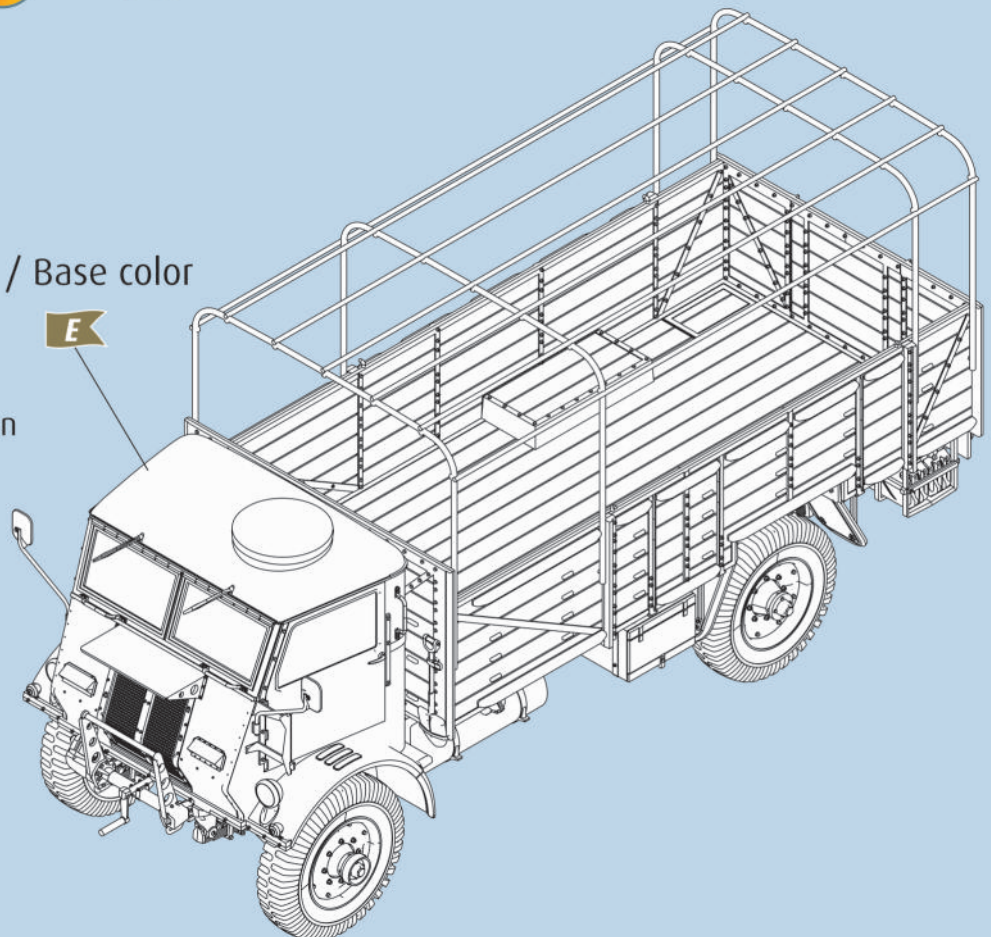
Version B → 98

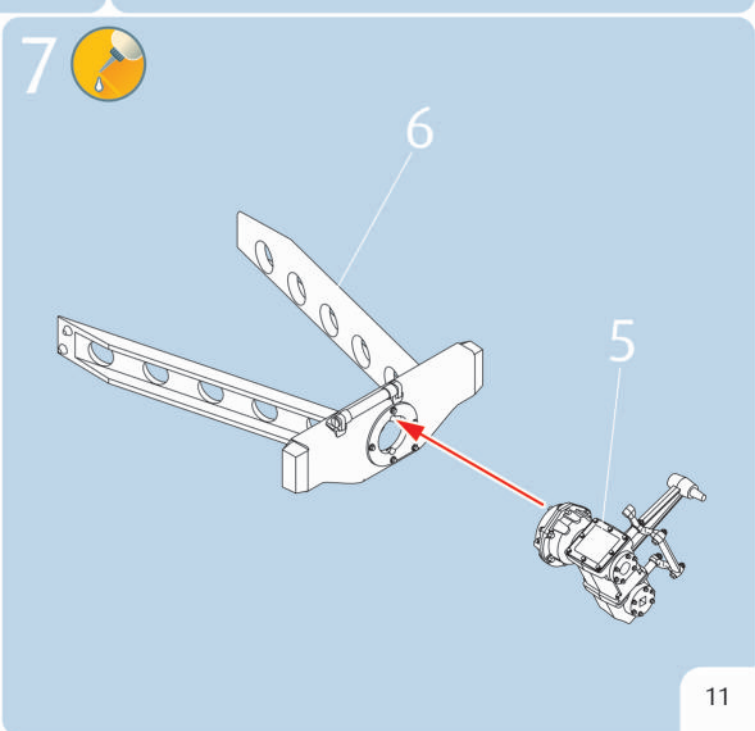
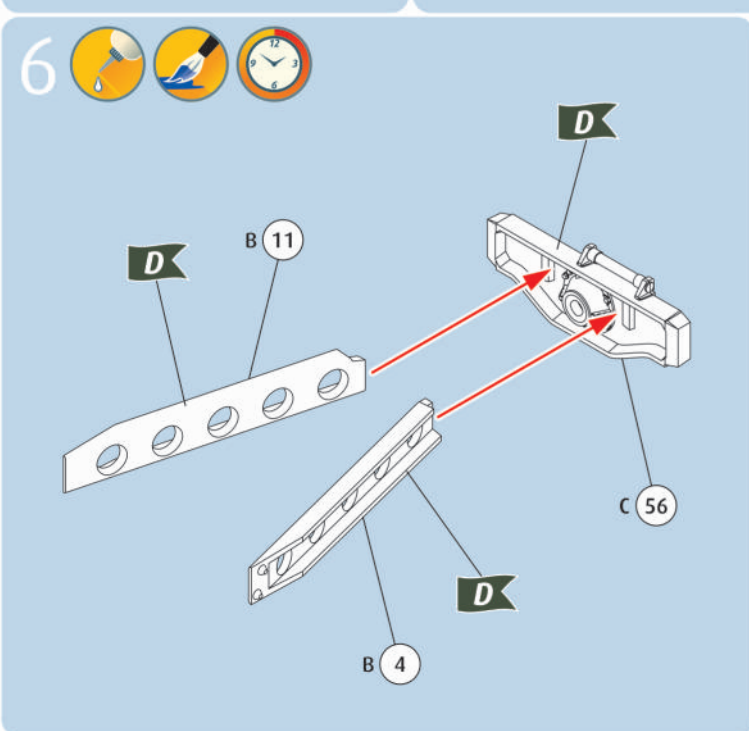
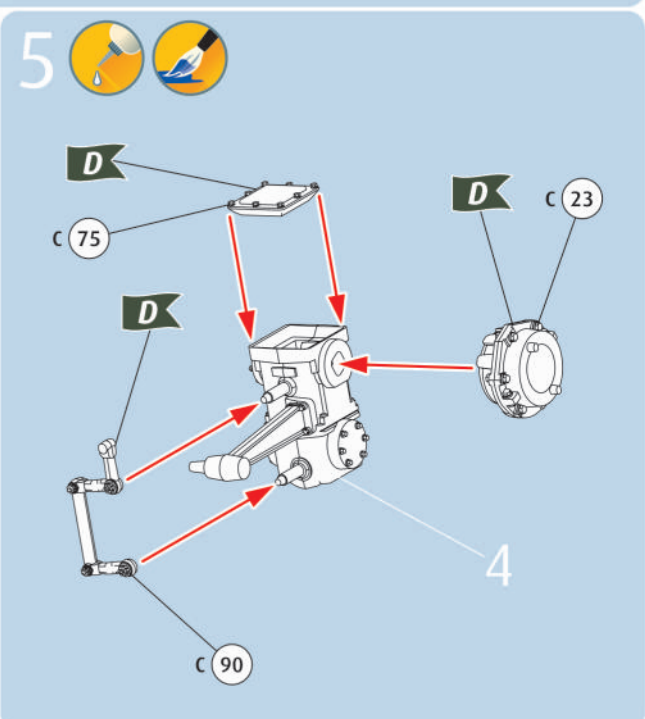
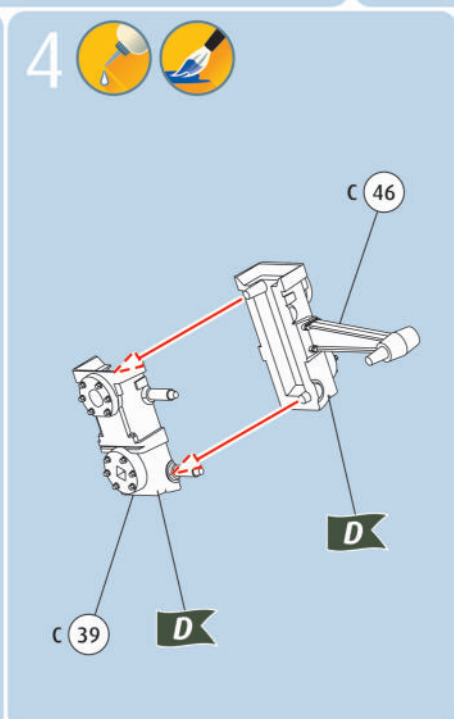
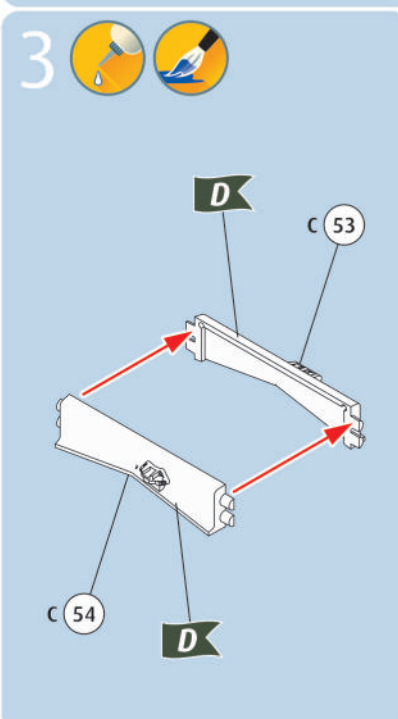
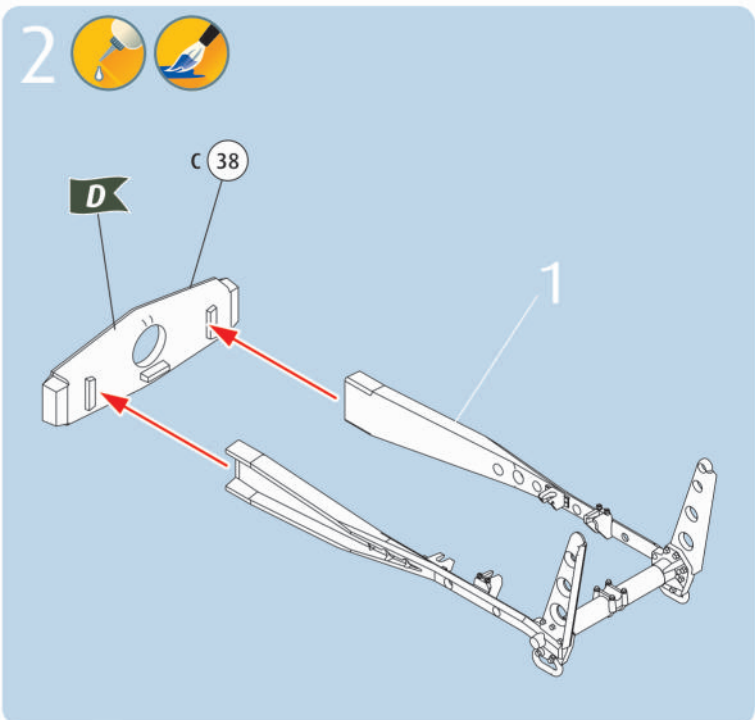
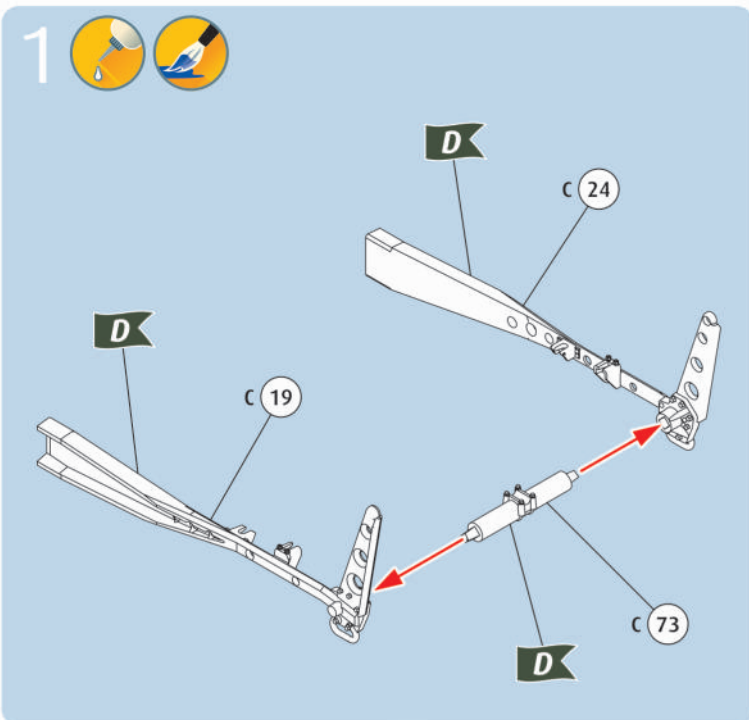
Basisfarbe / Base color

E

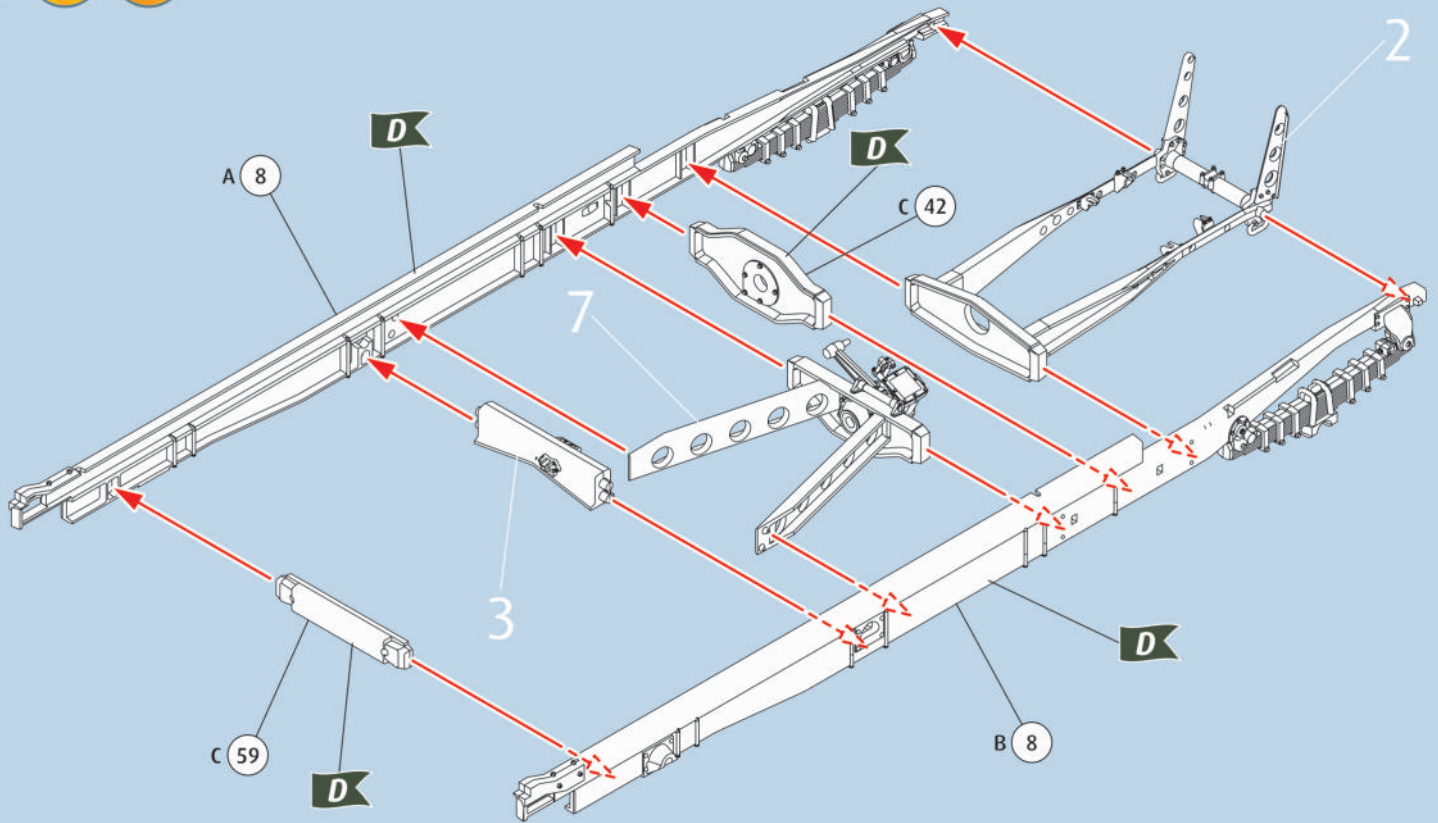
Die Farbe E statt Farbe D in den Baustufen verwenden.

Use color E instead of color D in the assembly steps.

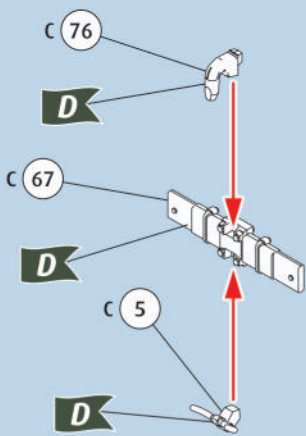




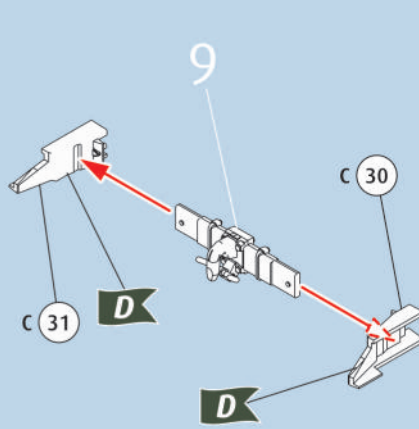
8



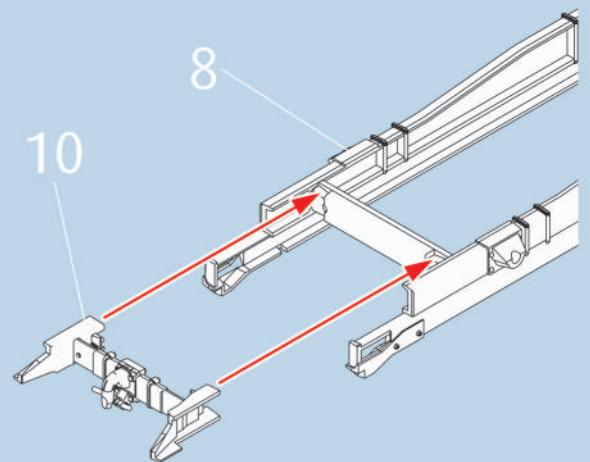
9



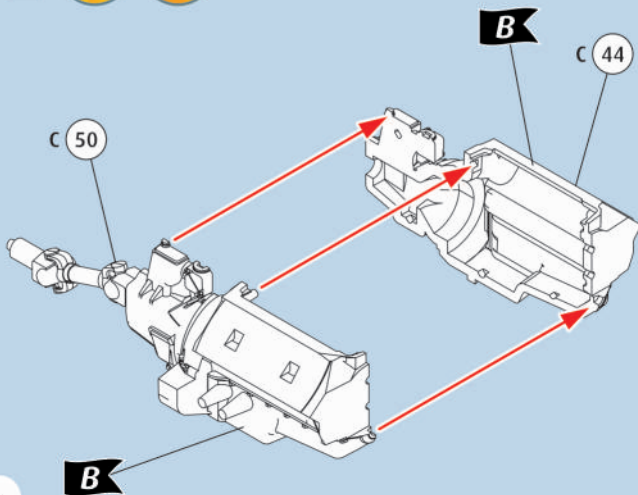
10



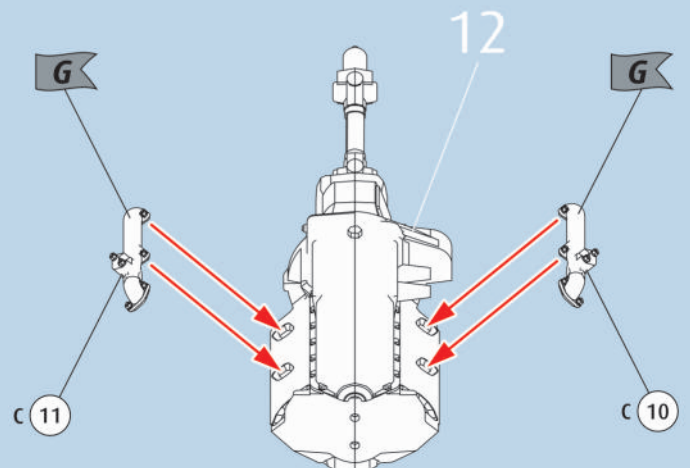
11



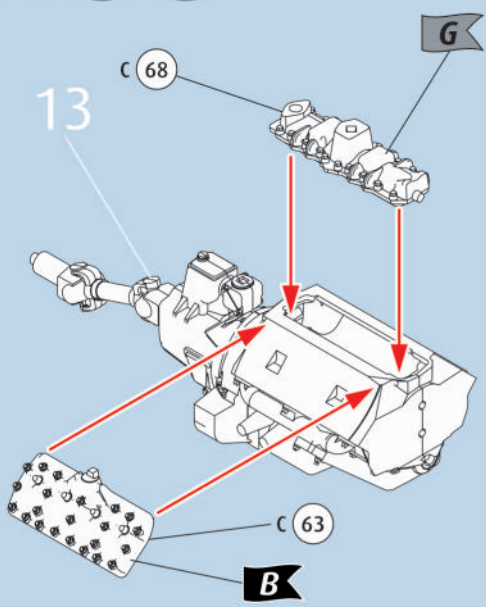
12



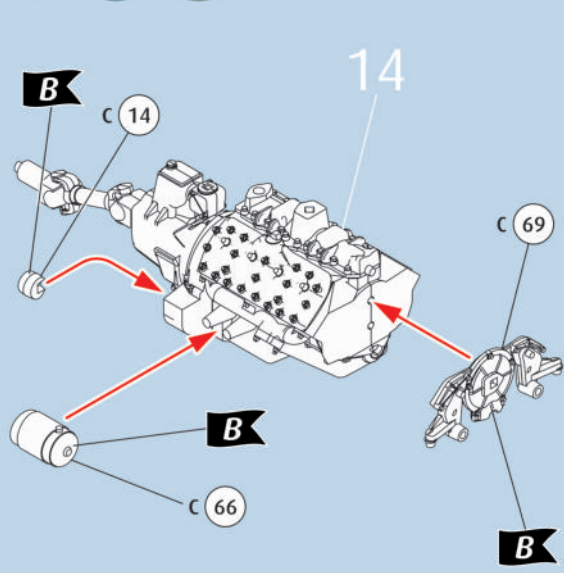
13



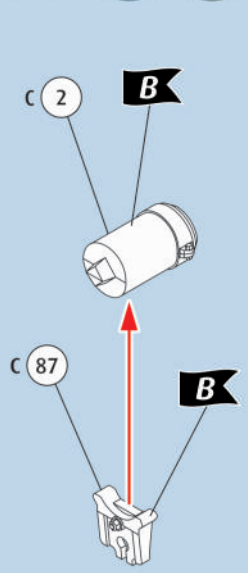
14



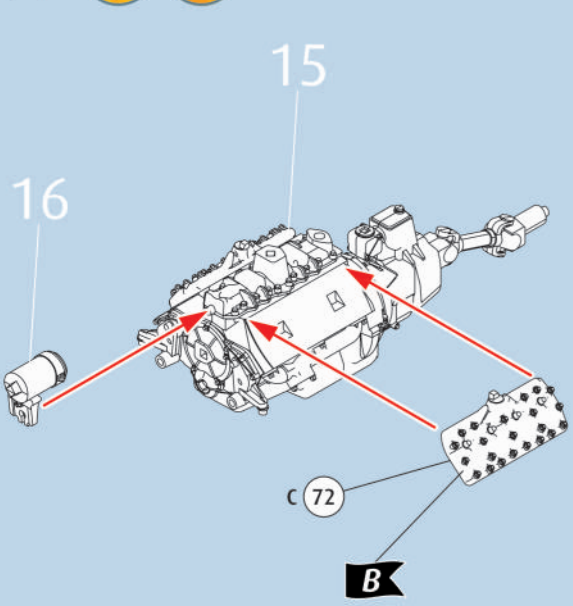
15



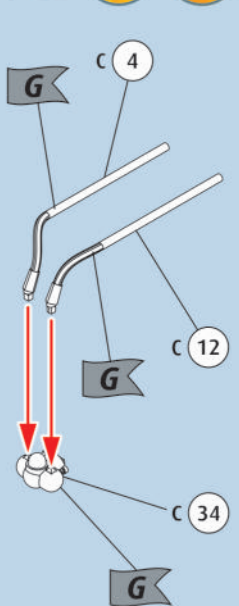
16



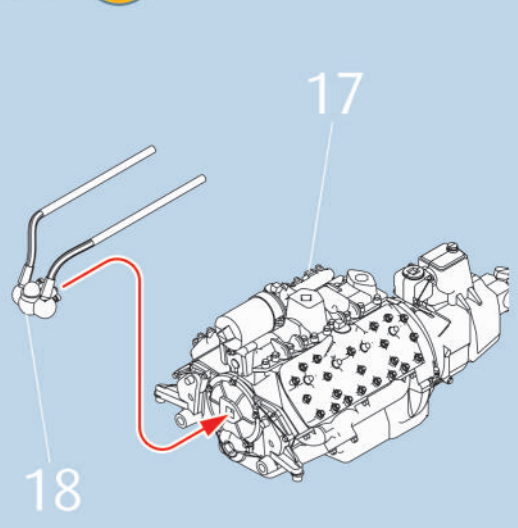
17



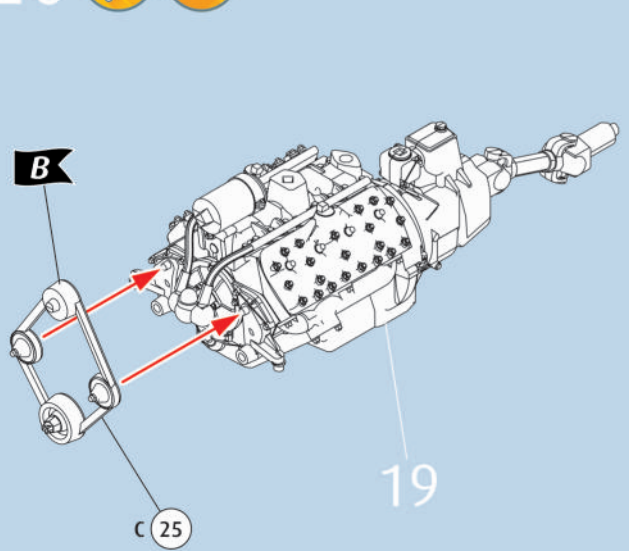
18



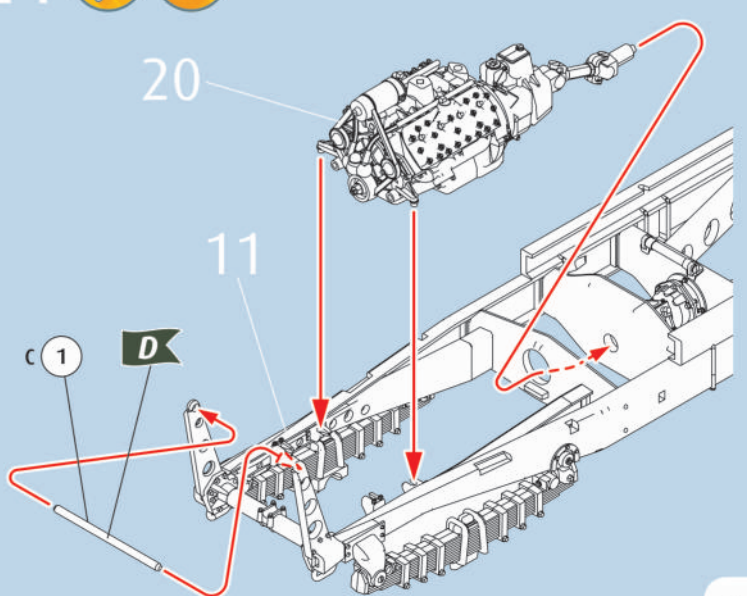
19



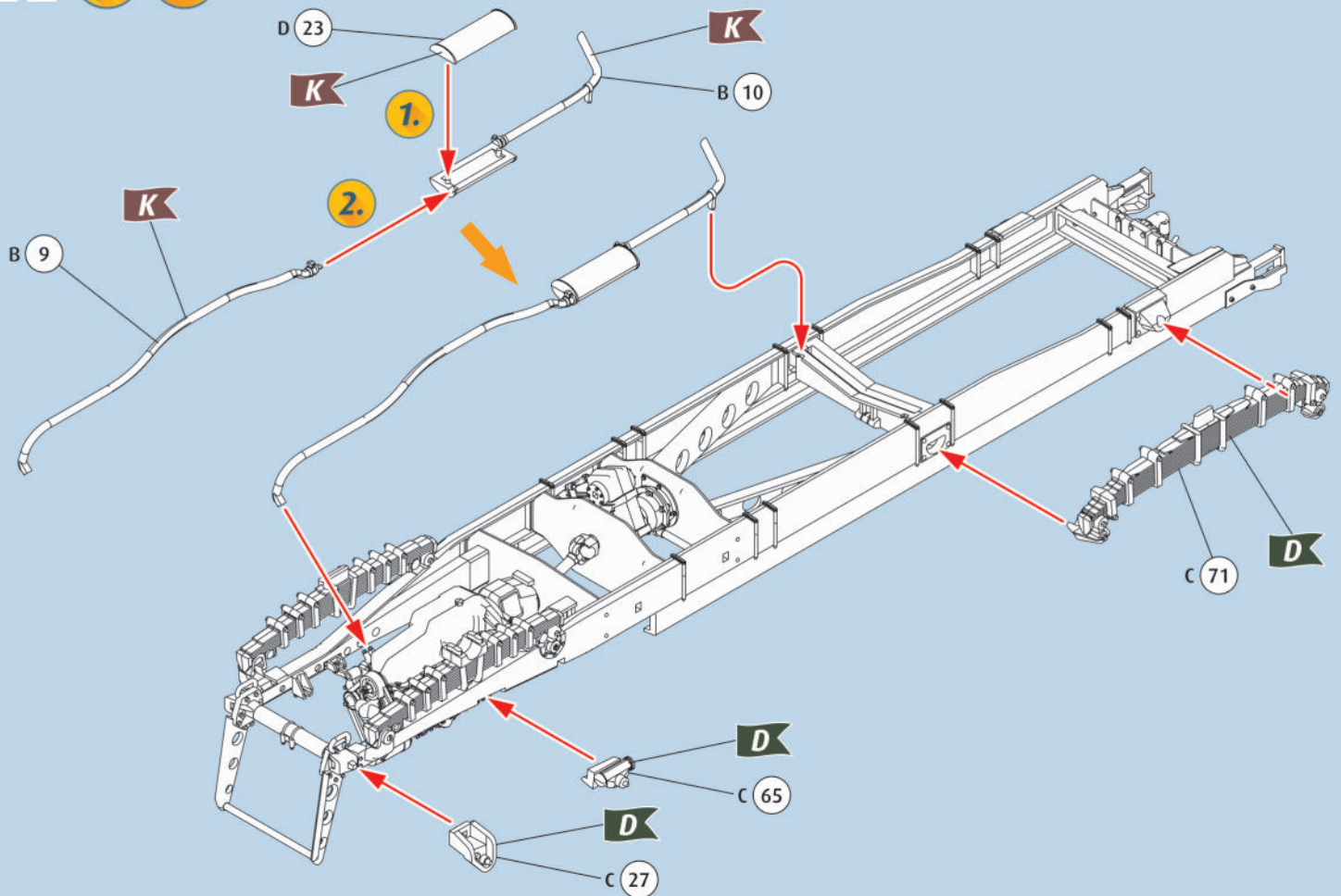
20



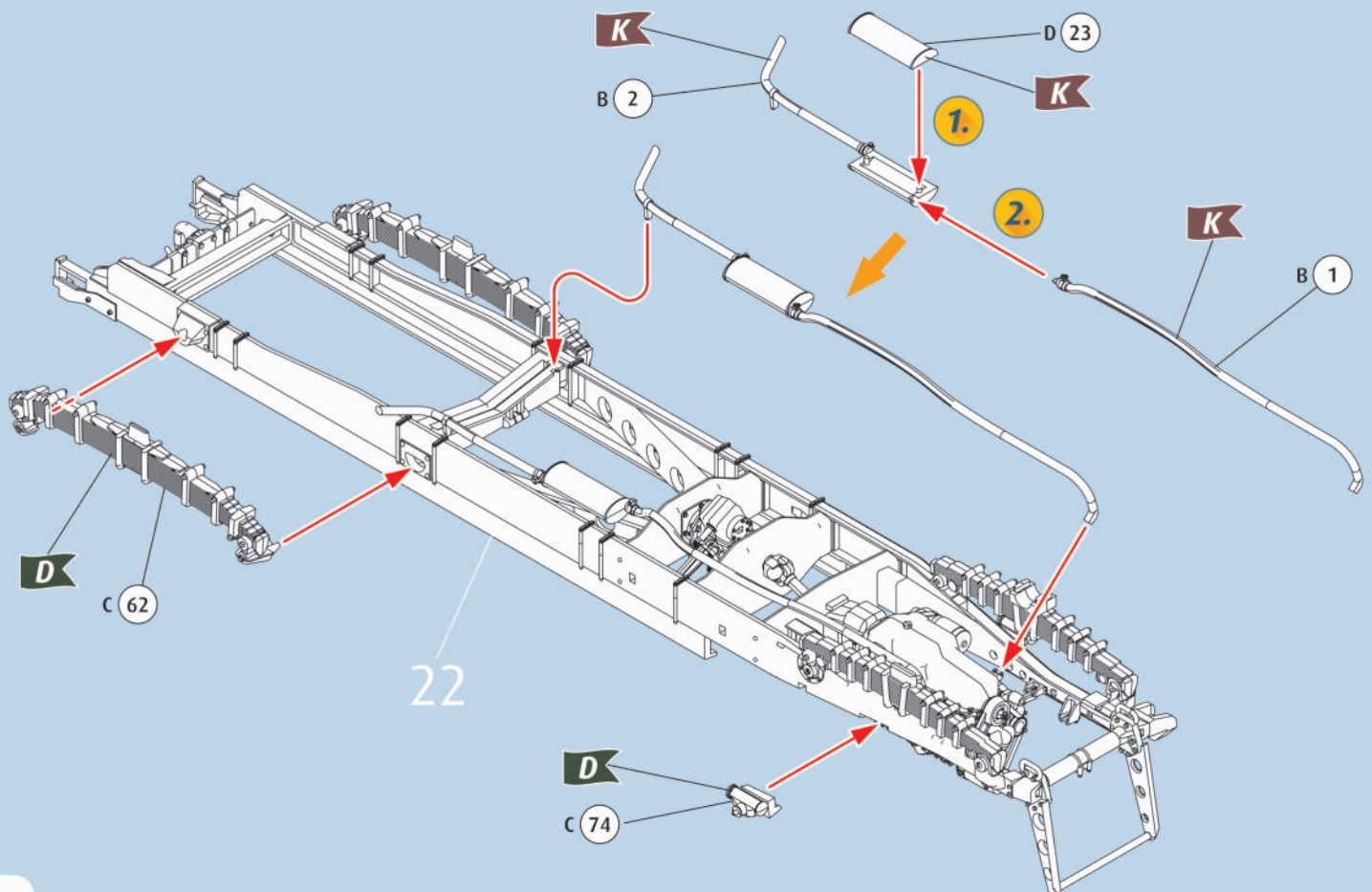
21



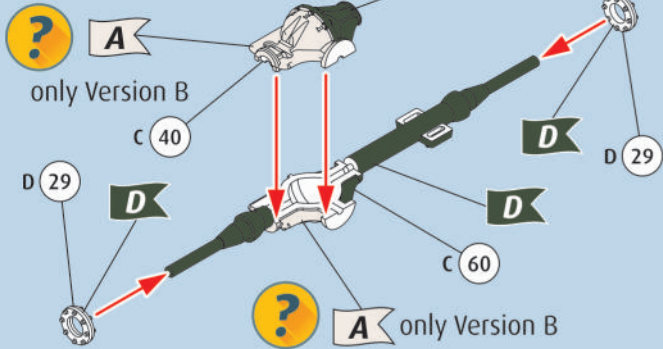
22



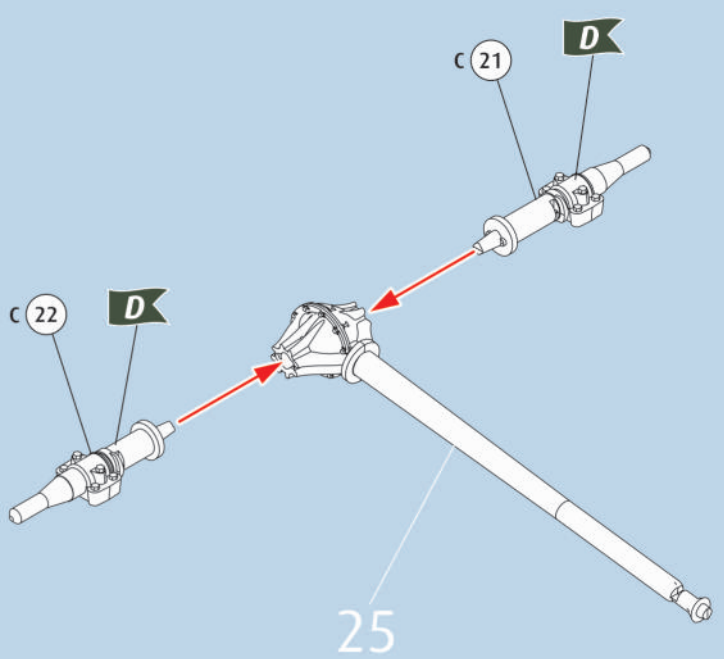
23



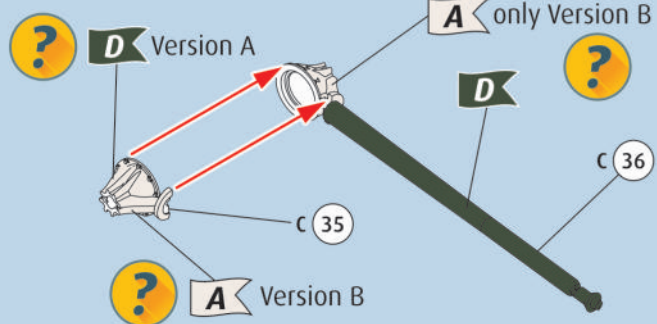
24



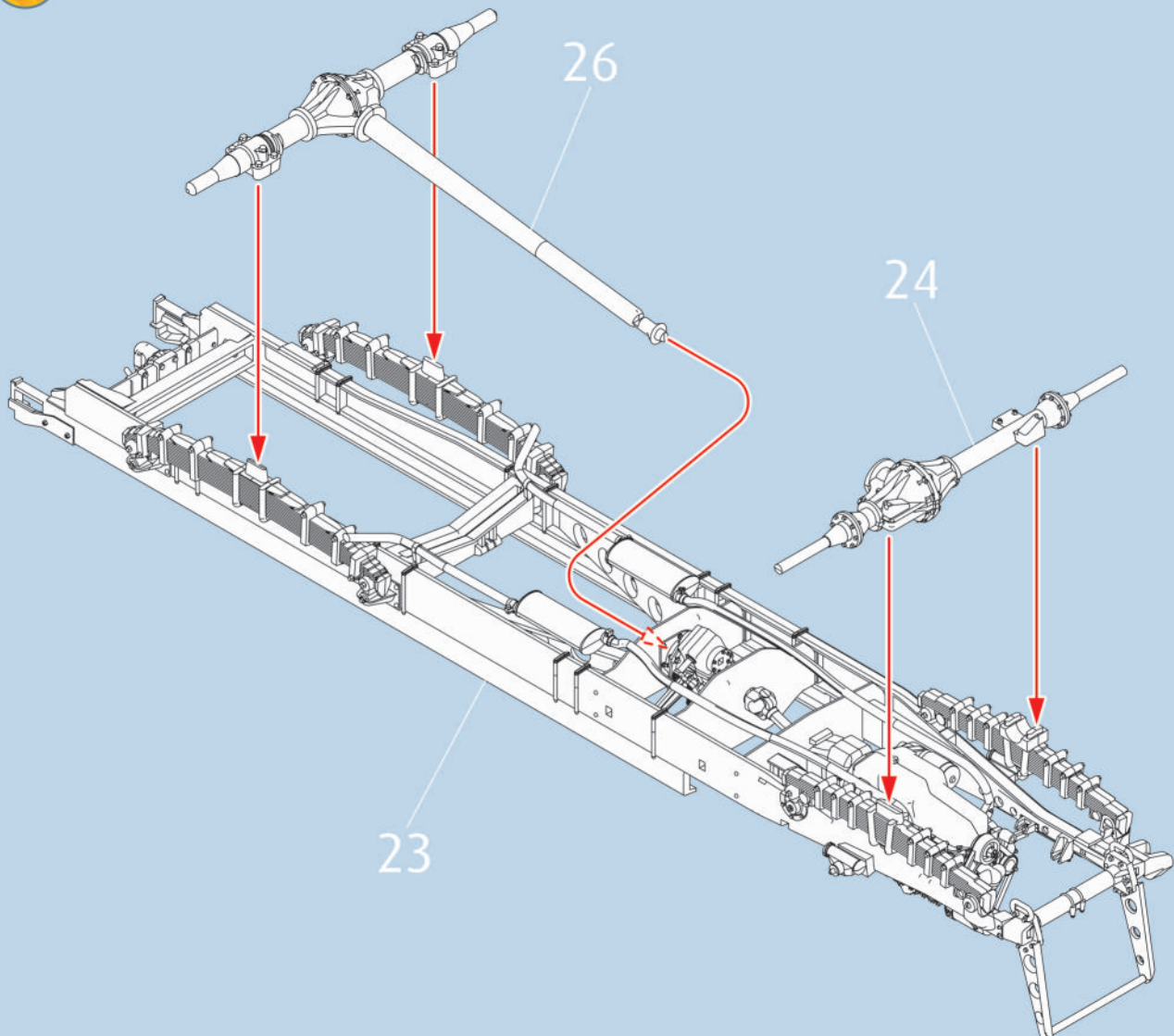
26

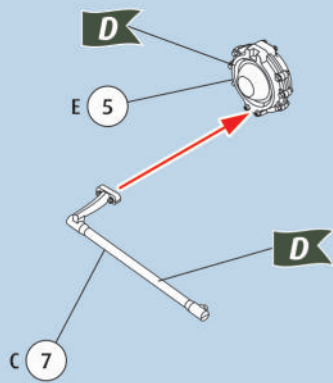
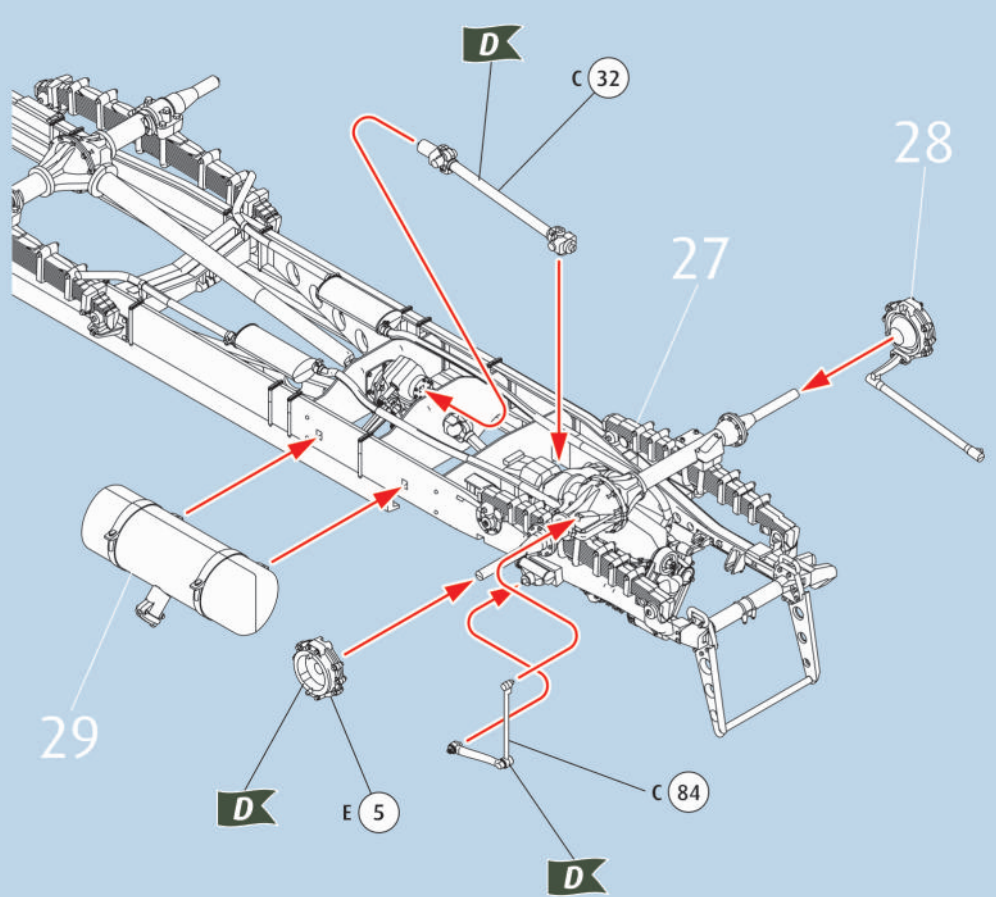
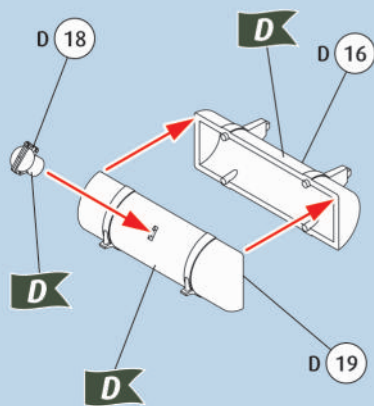
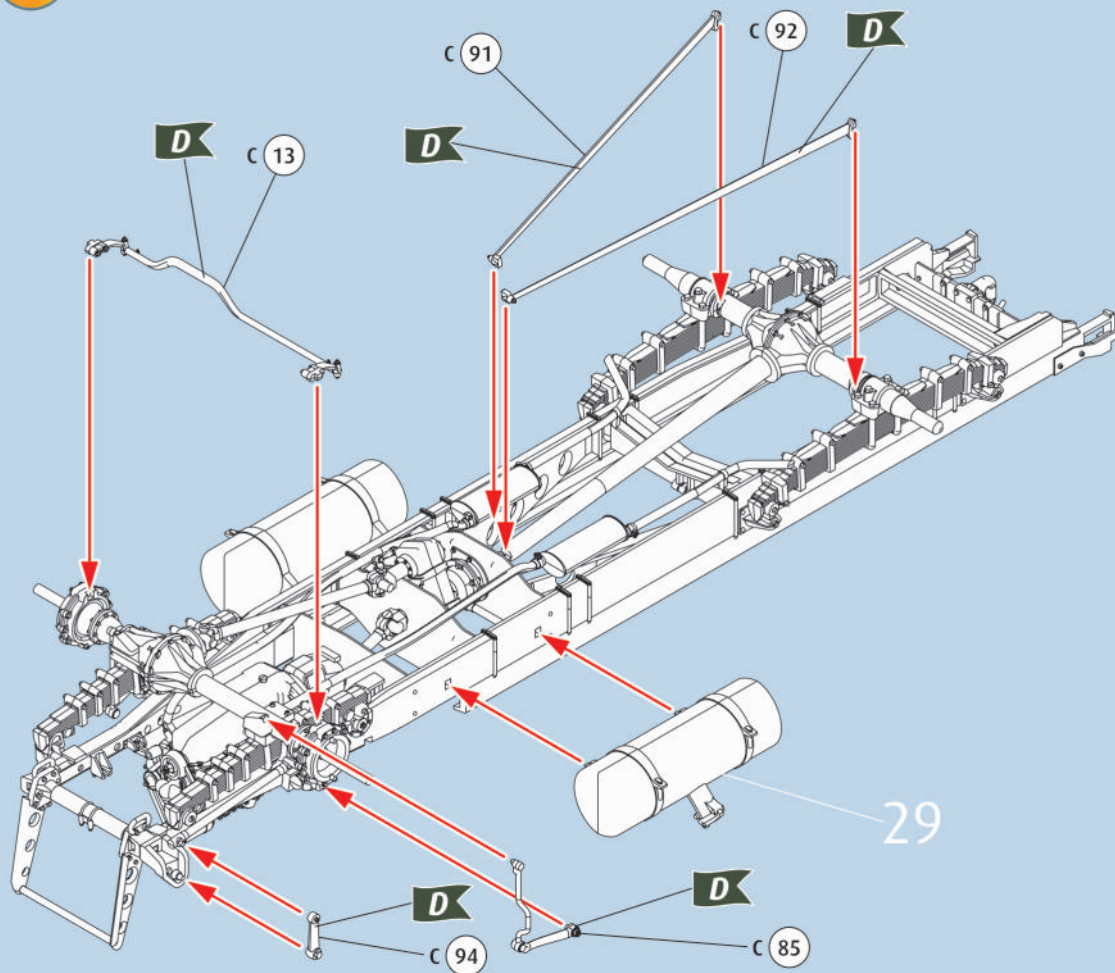


25

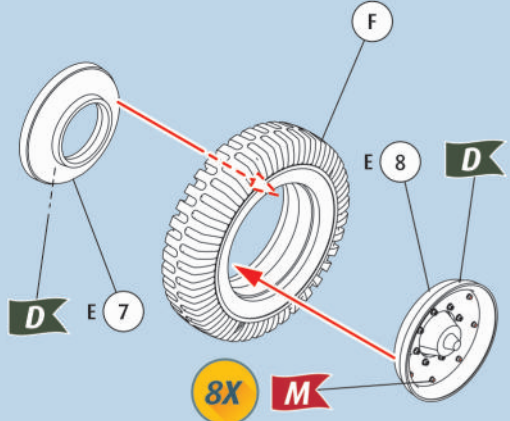


27

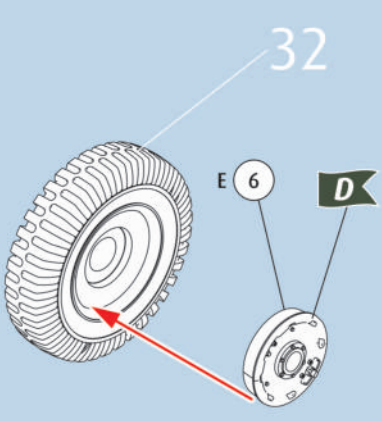


28  30  29   31  

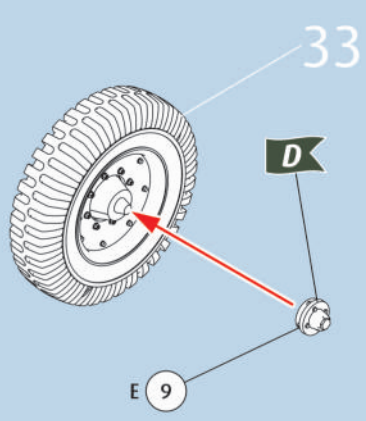
32   2X



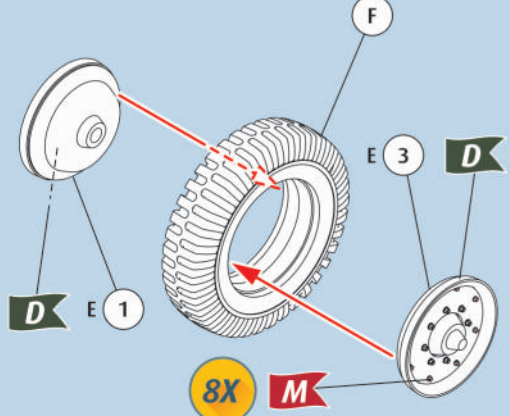
33   2X



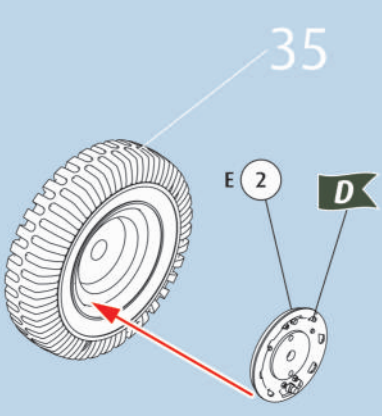
34   2X



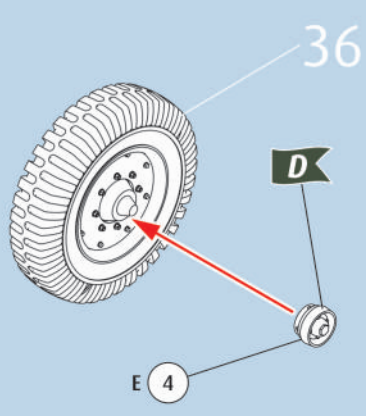
35   2X



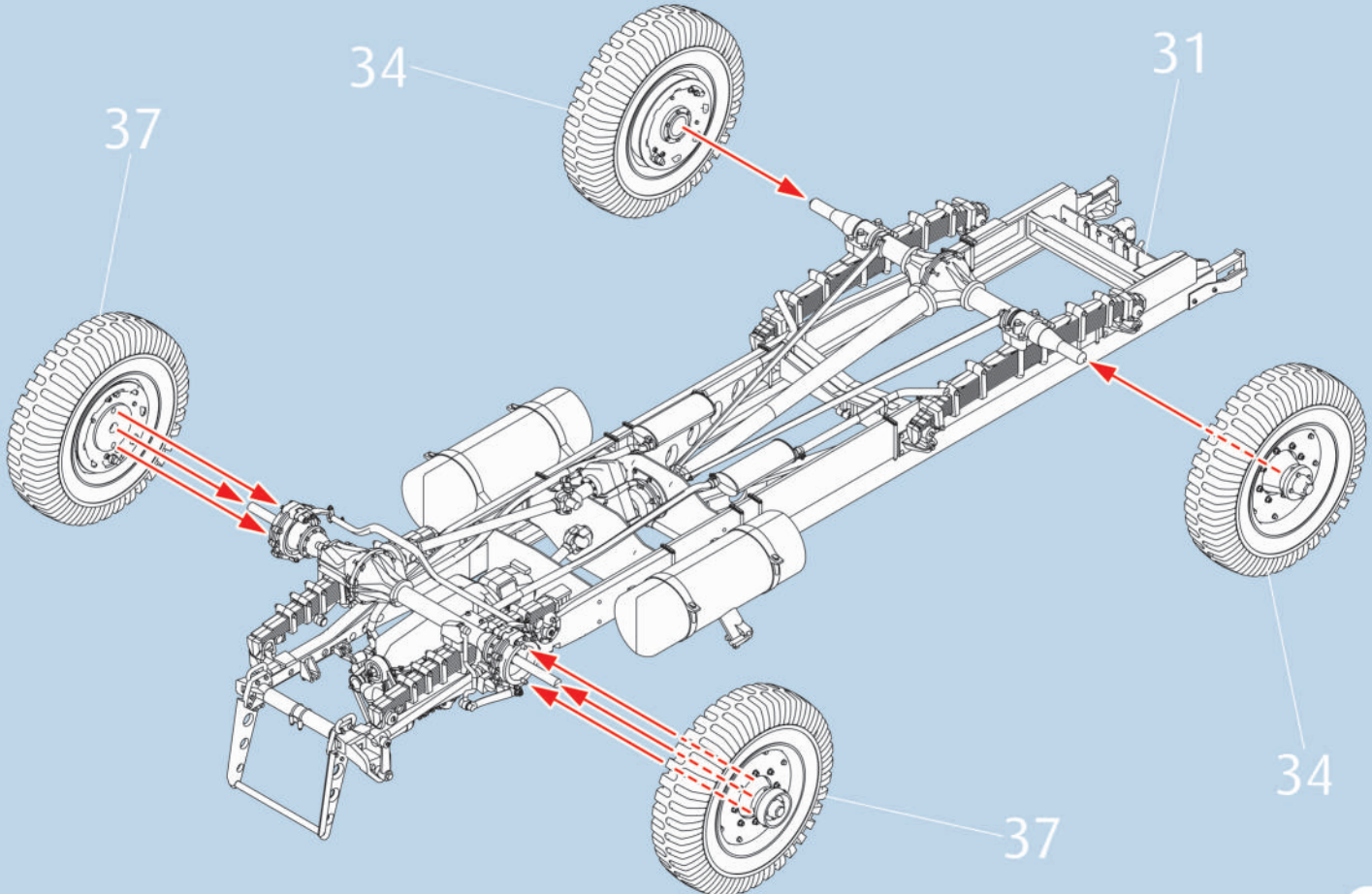
36   2X

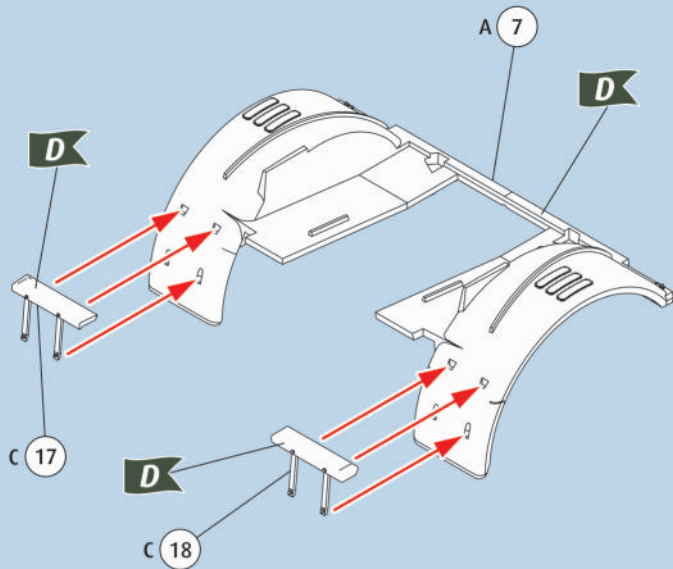
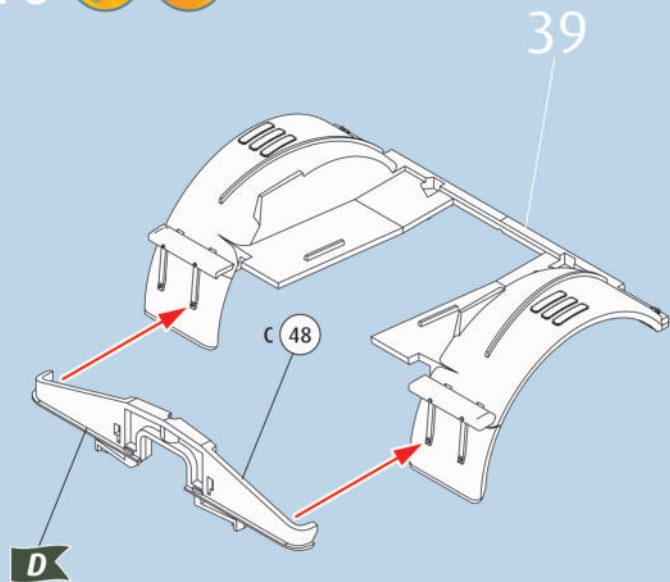
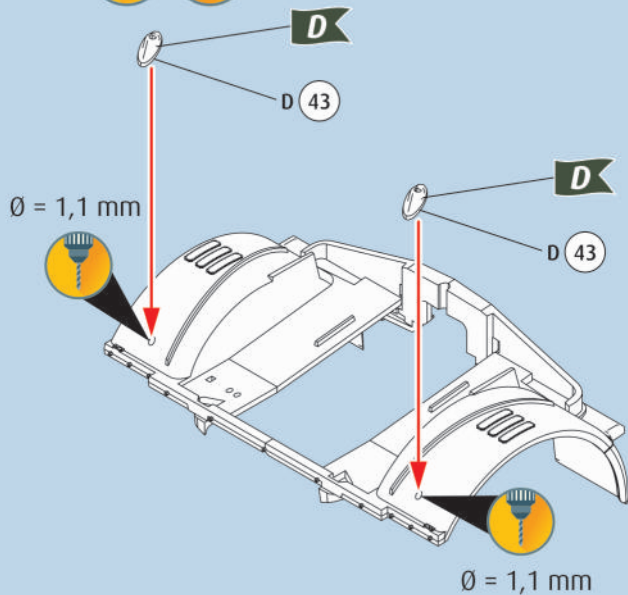
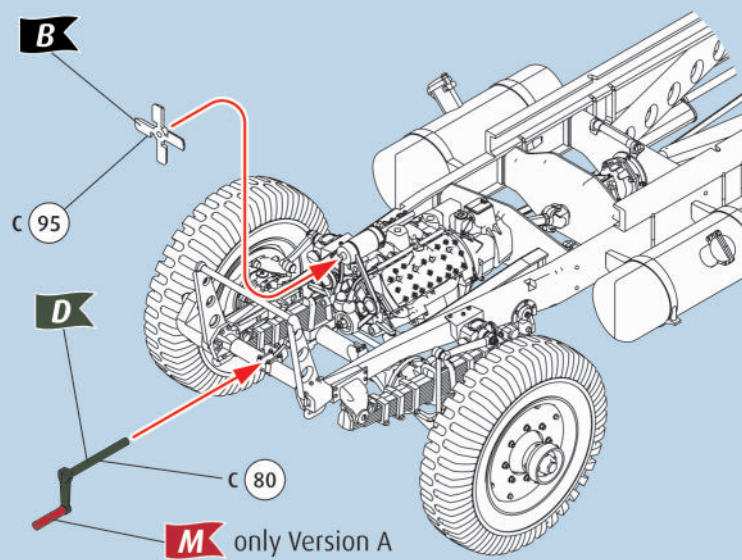
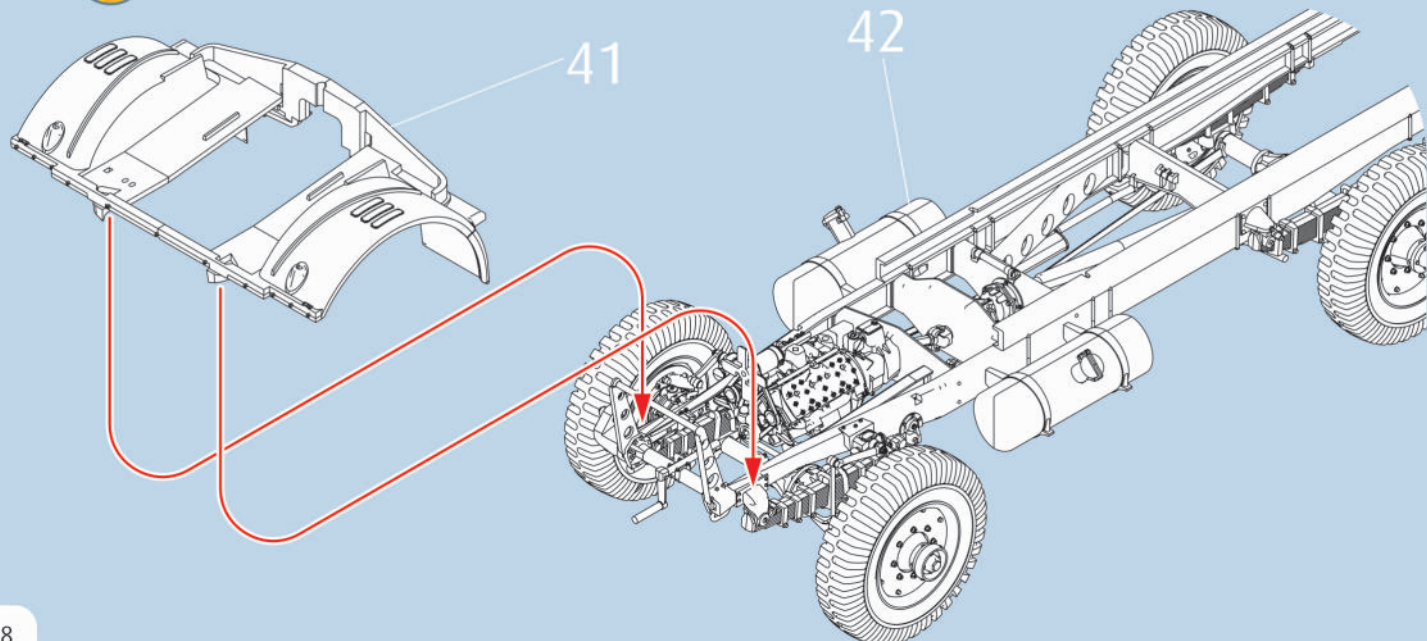


37   2X

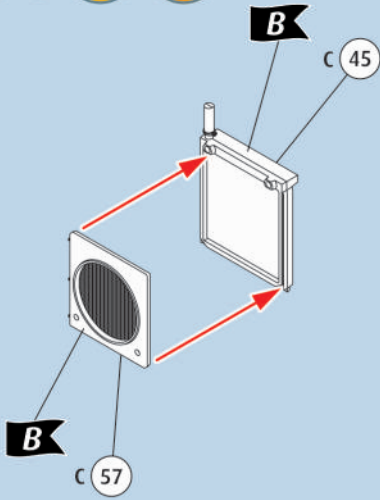


38  

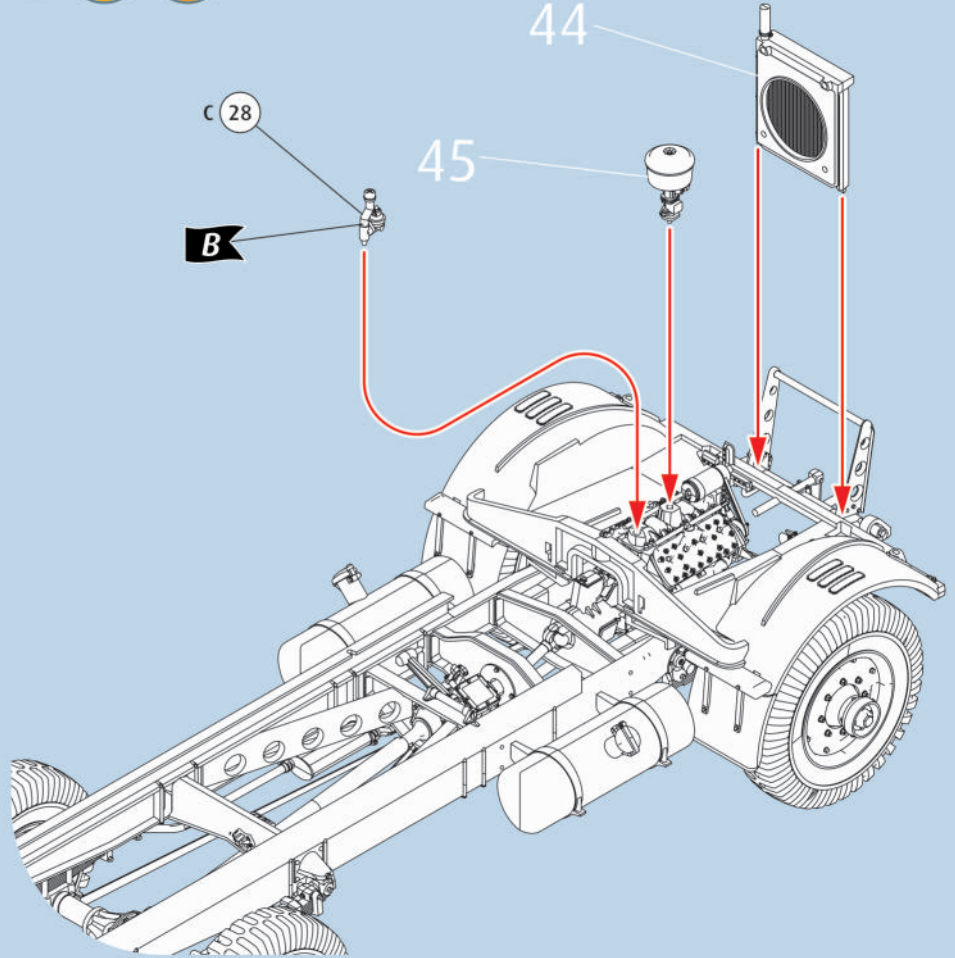


39  40  41  42  43 

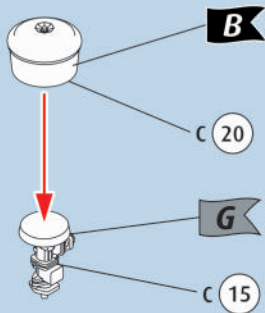
44  



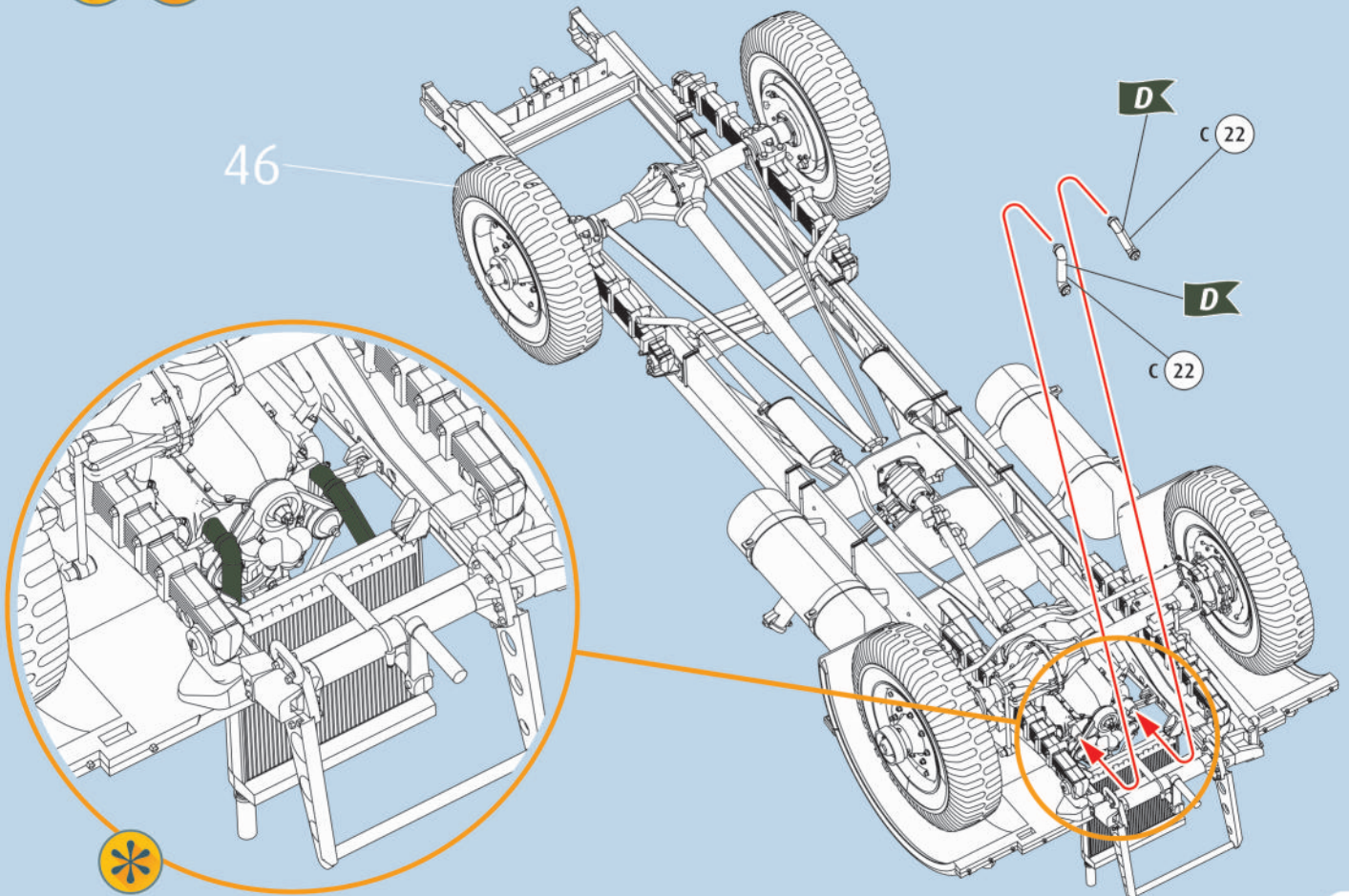
46  



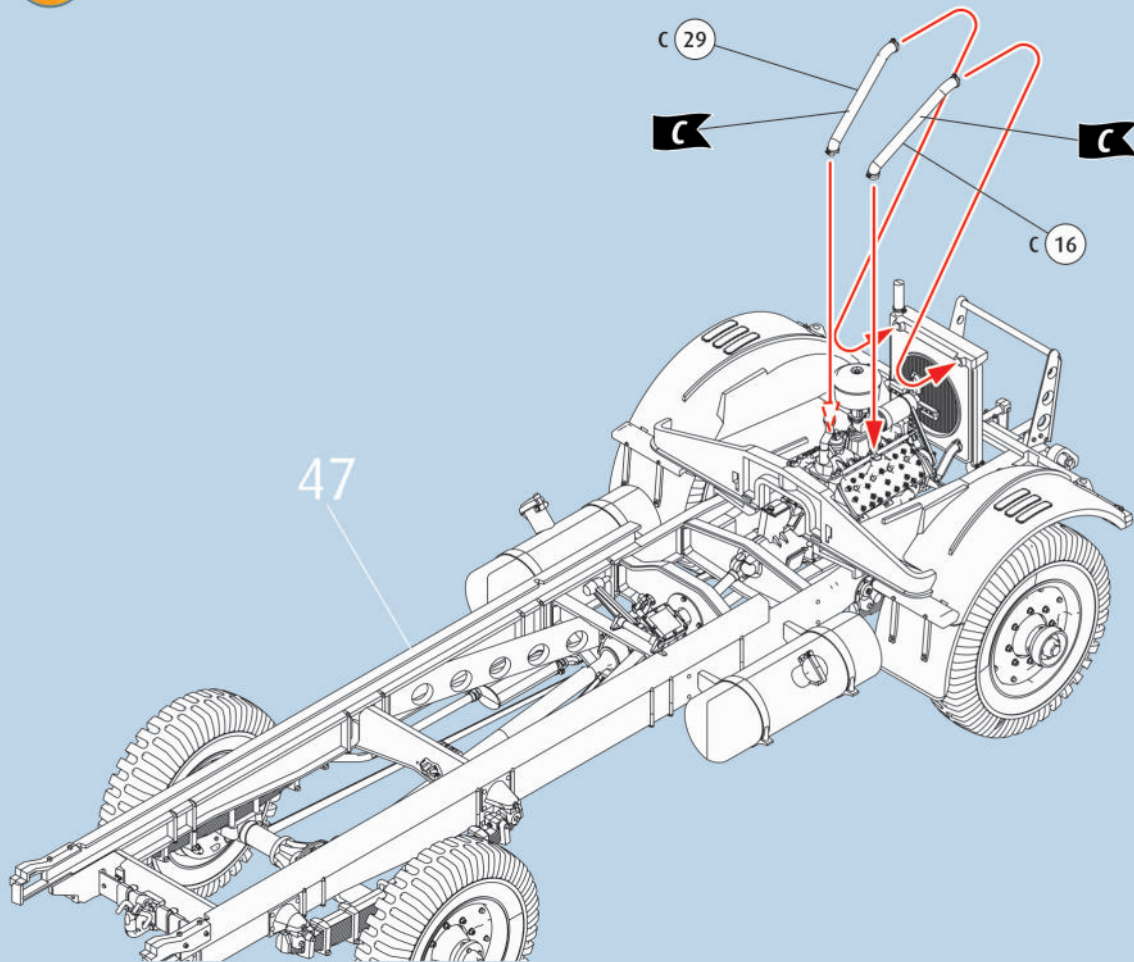
45  



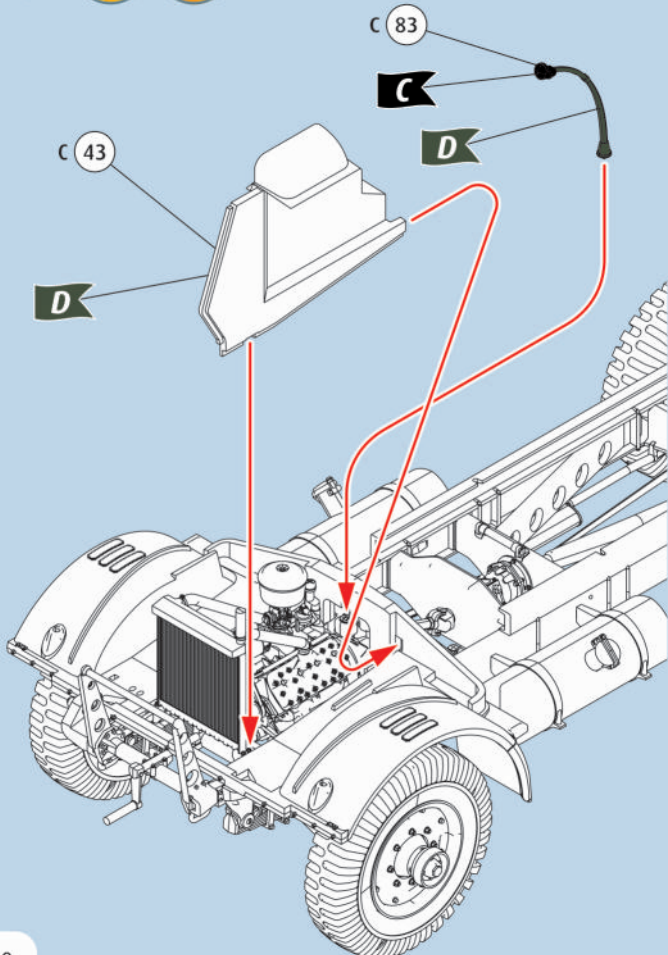
47  



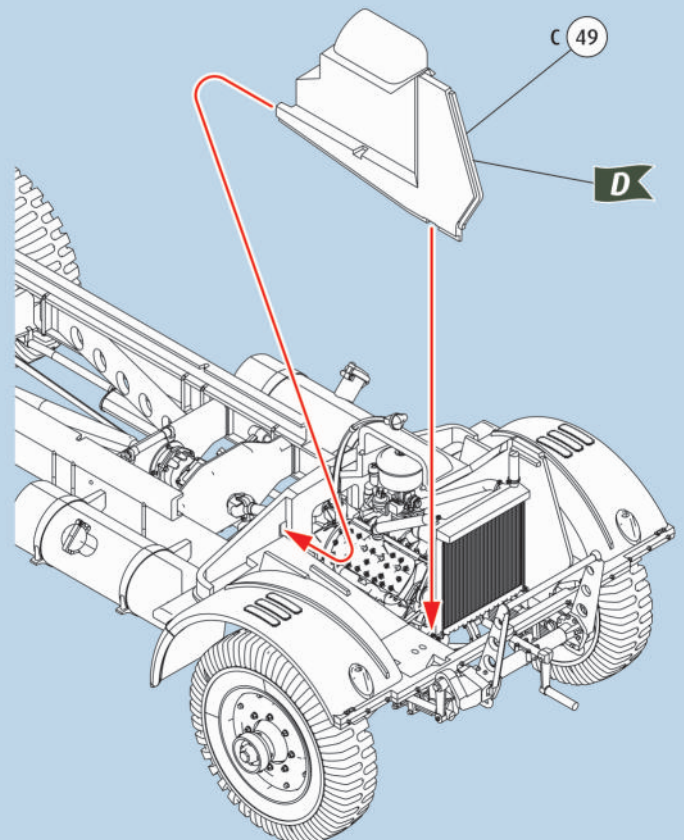
48



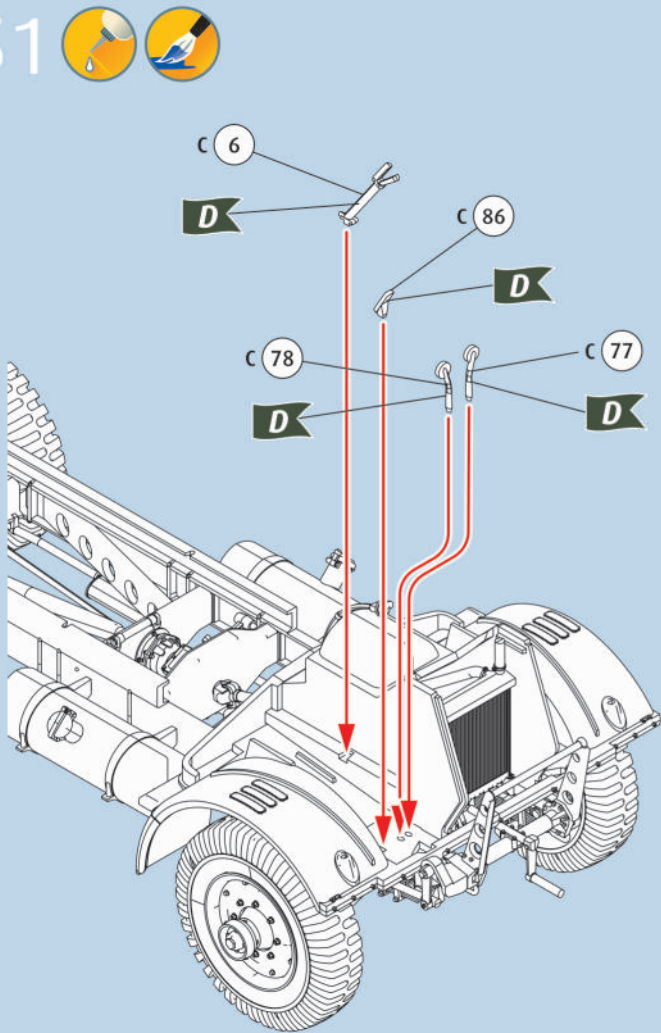
49



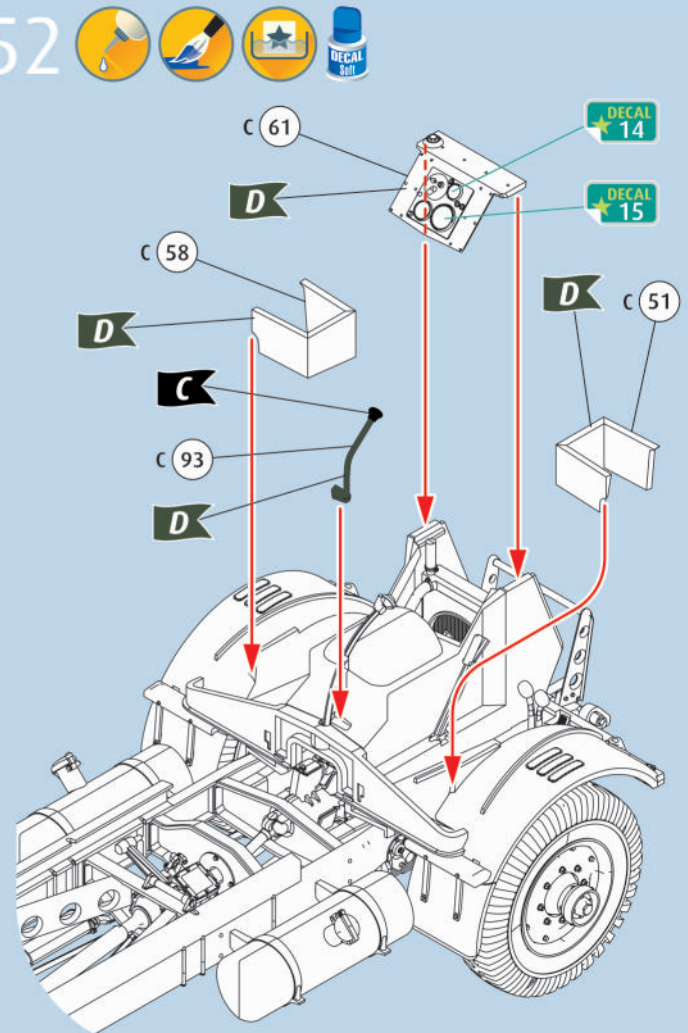
50



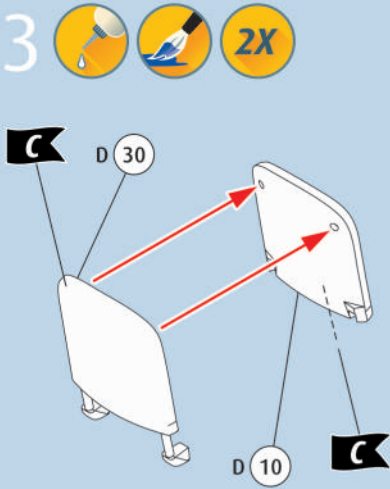
51



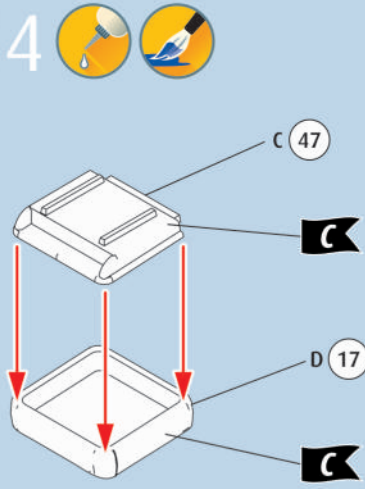
52



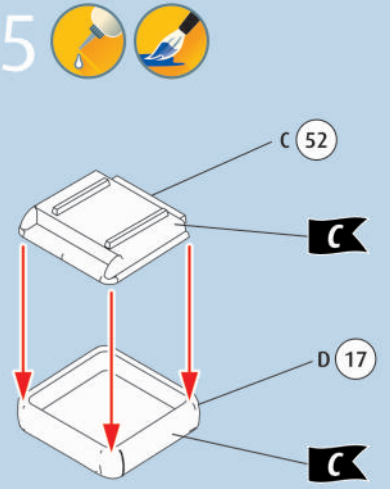
53



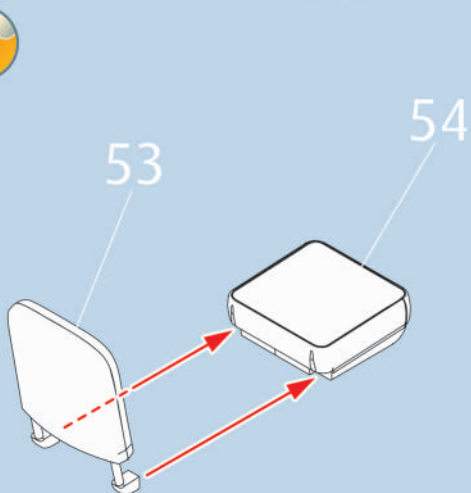
54



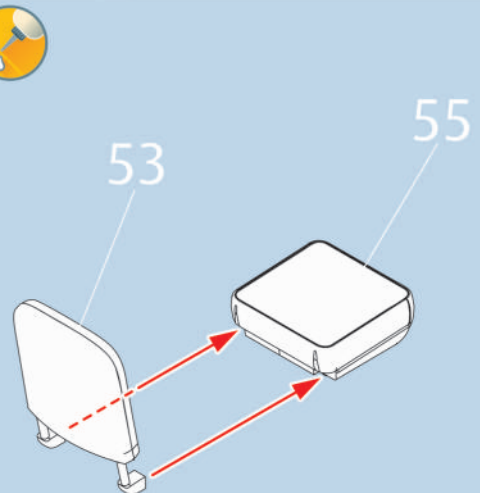
55

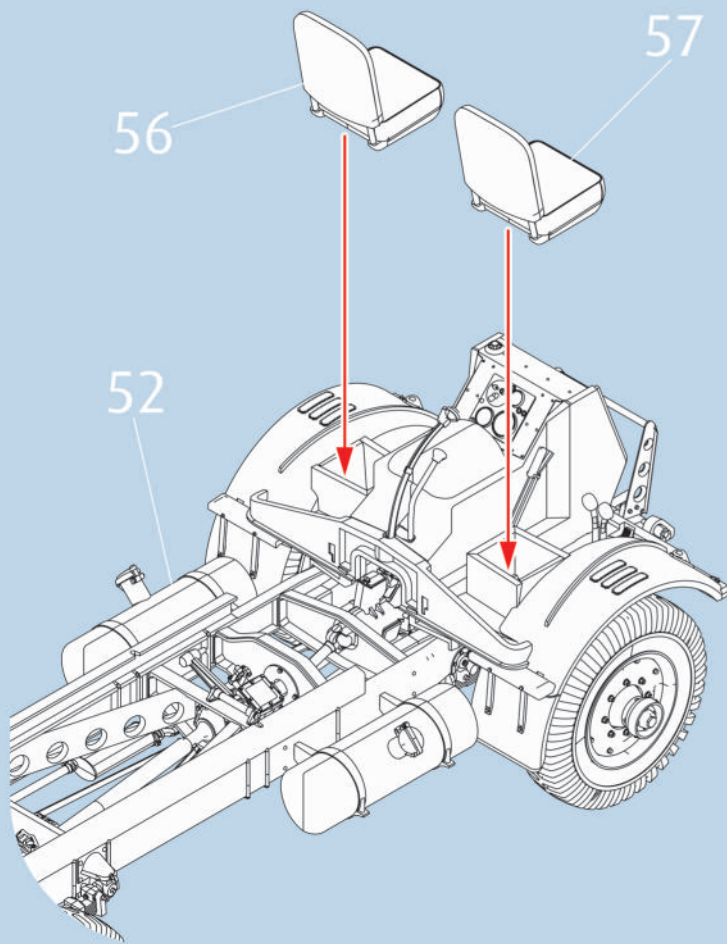
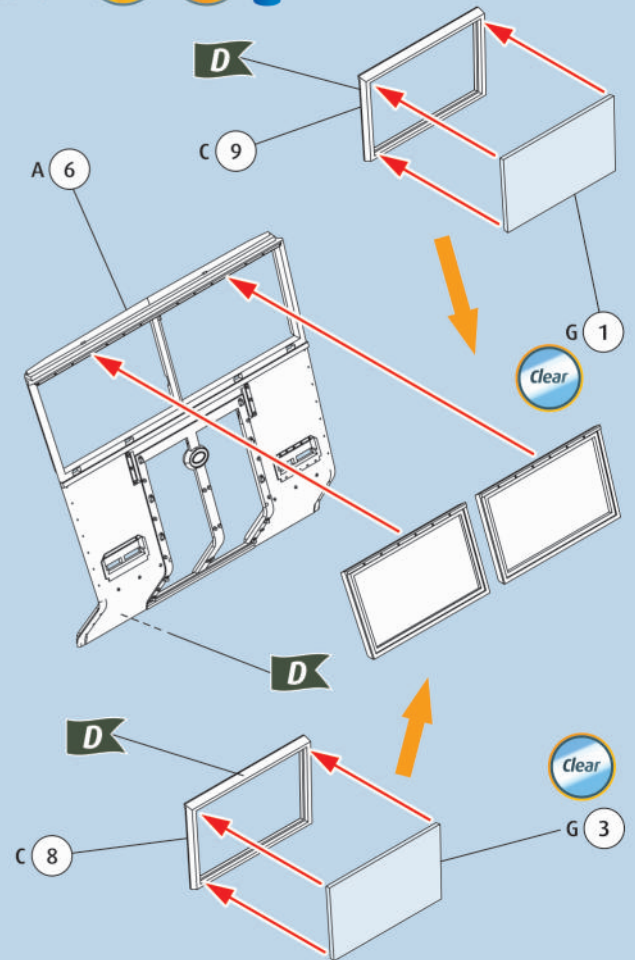
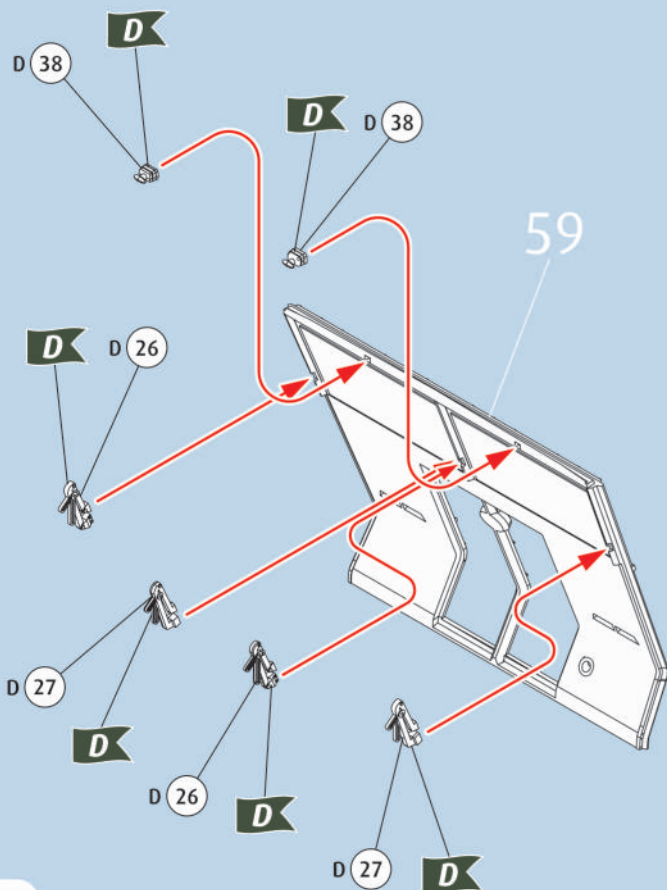
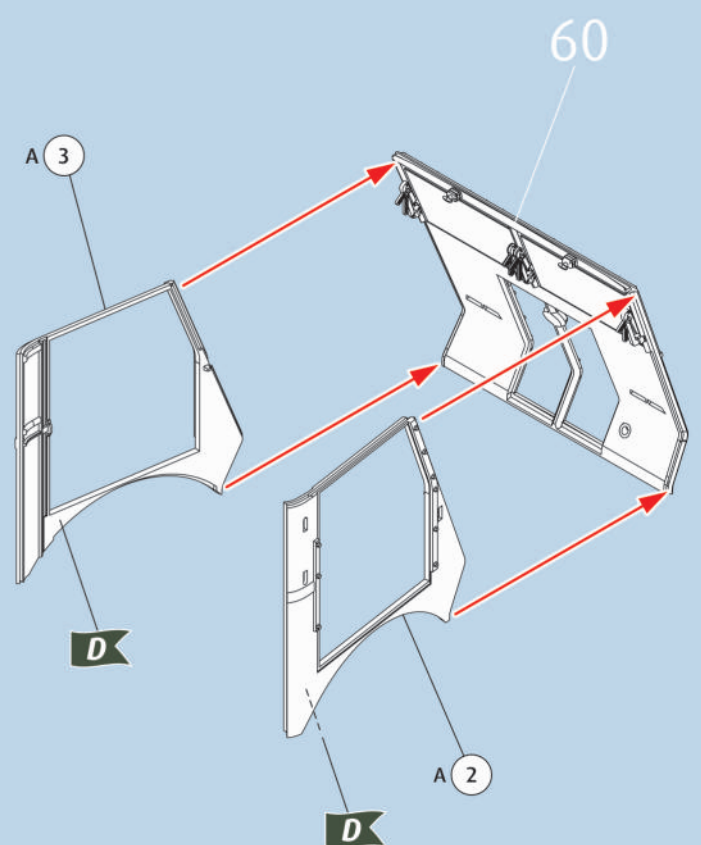


56

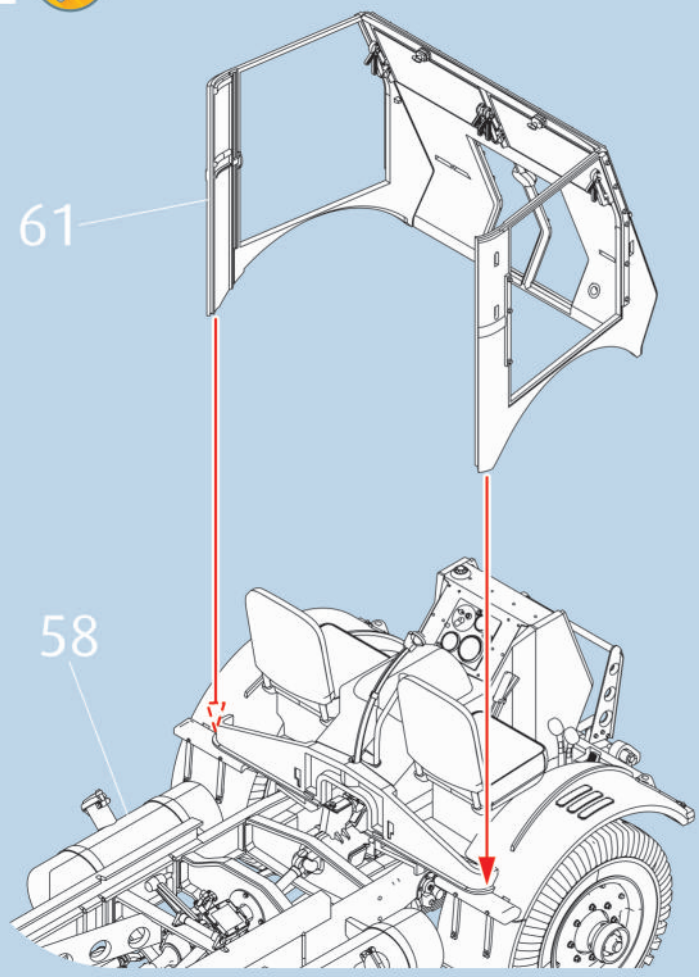


57

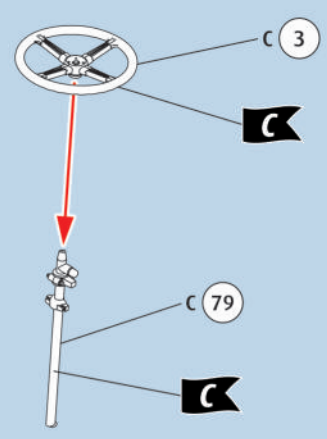


58 59   60  61  

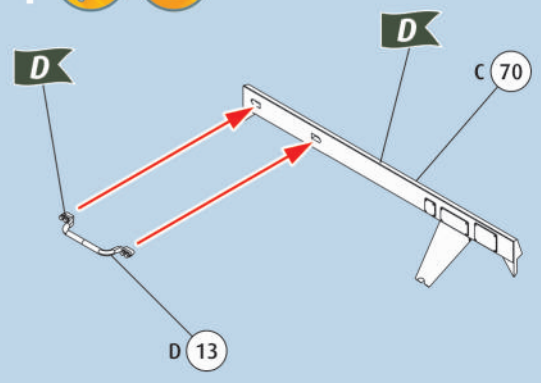
62 



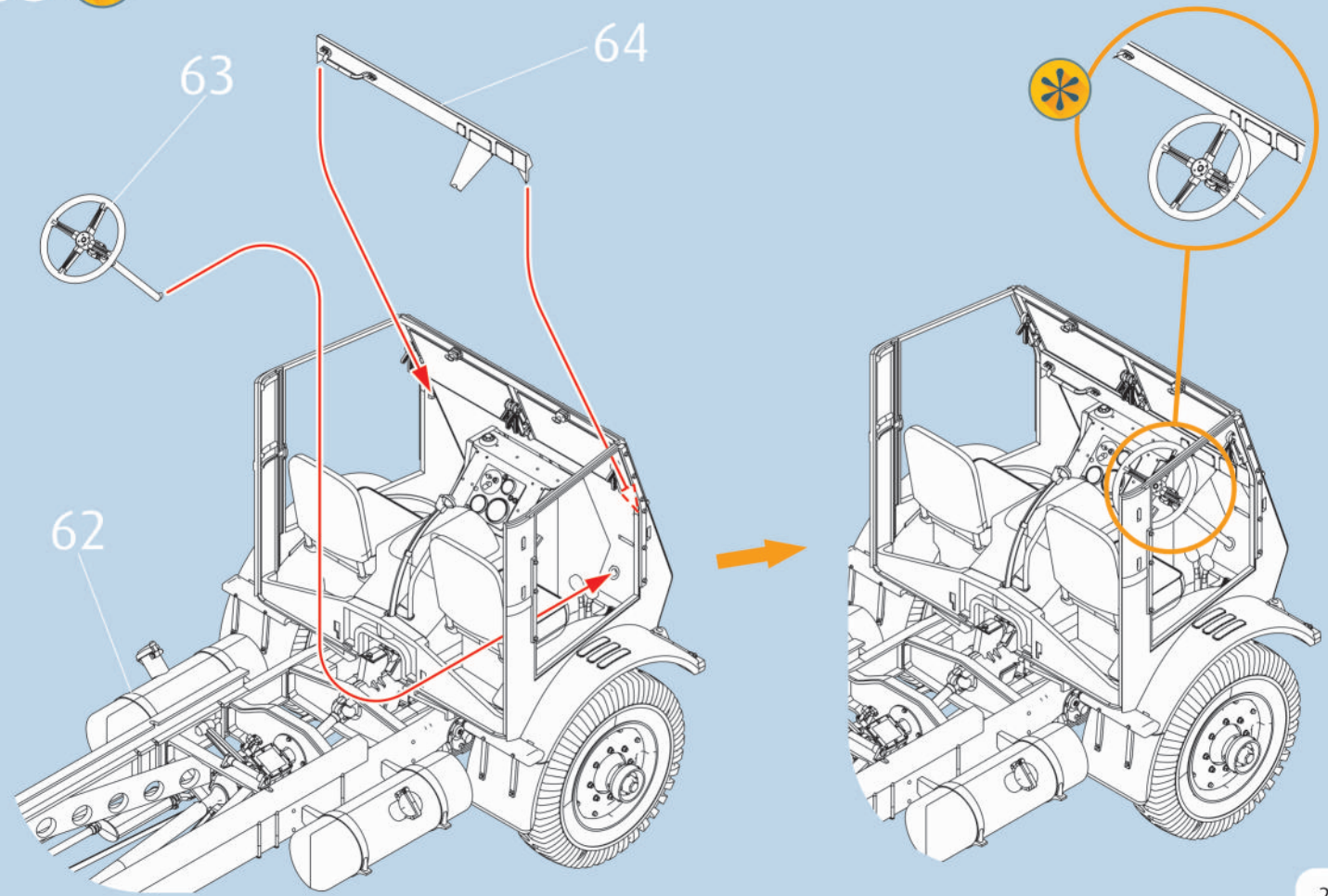
63  

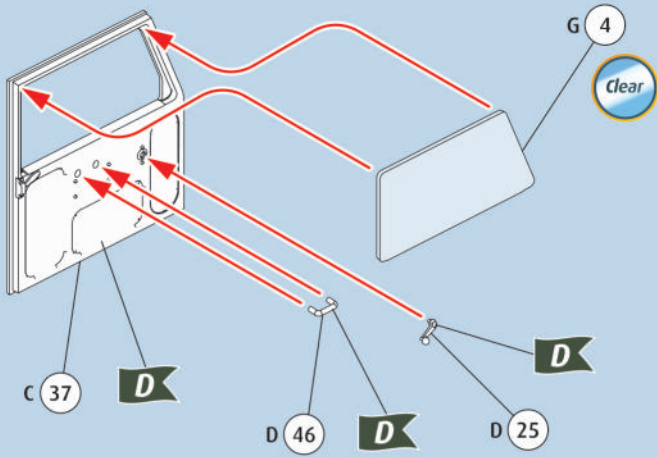
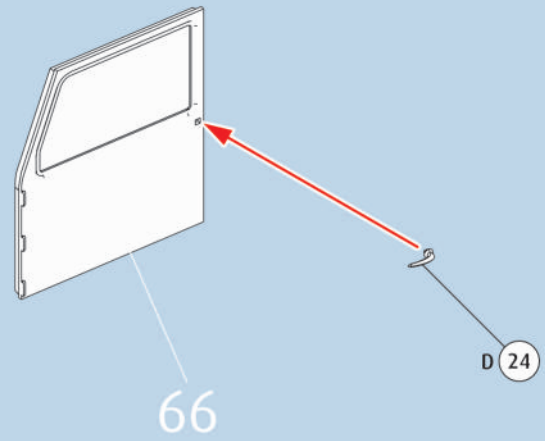
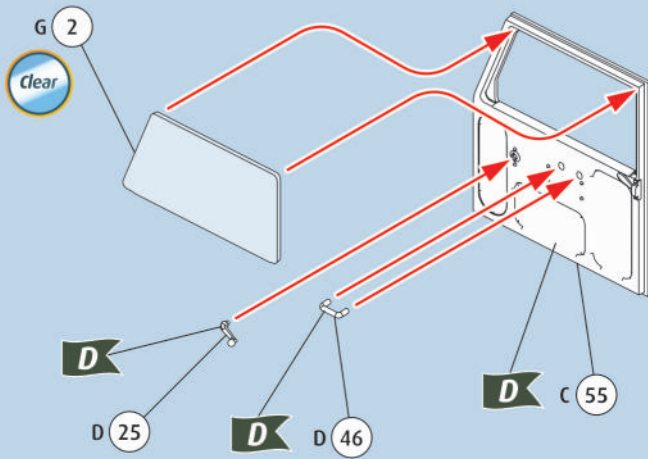
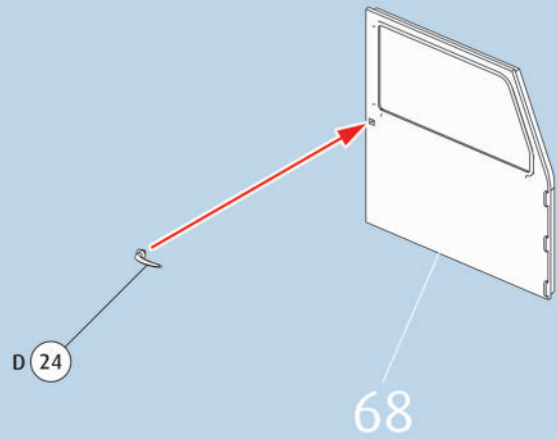
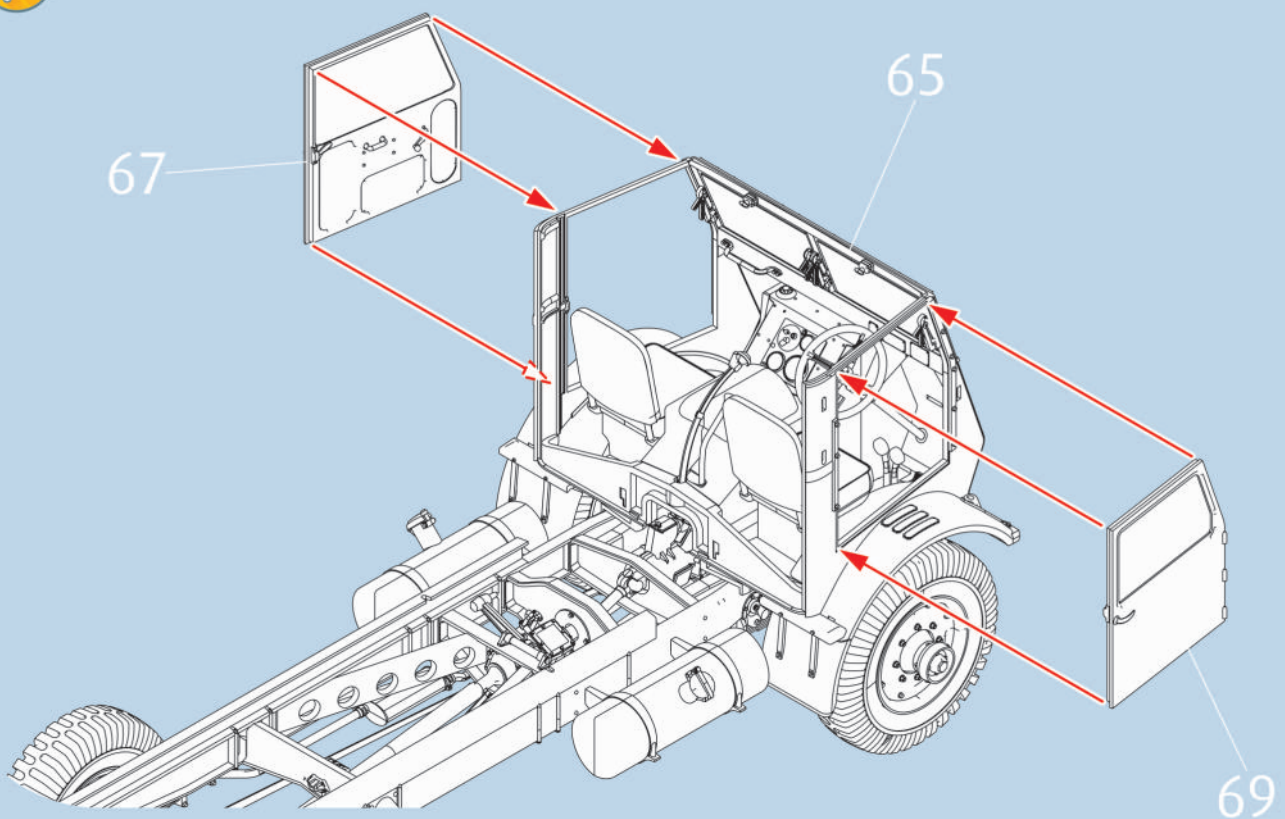


64  

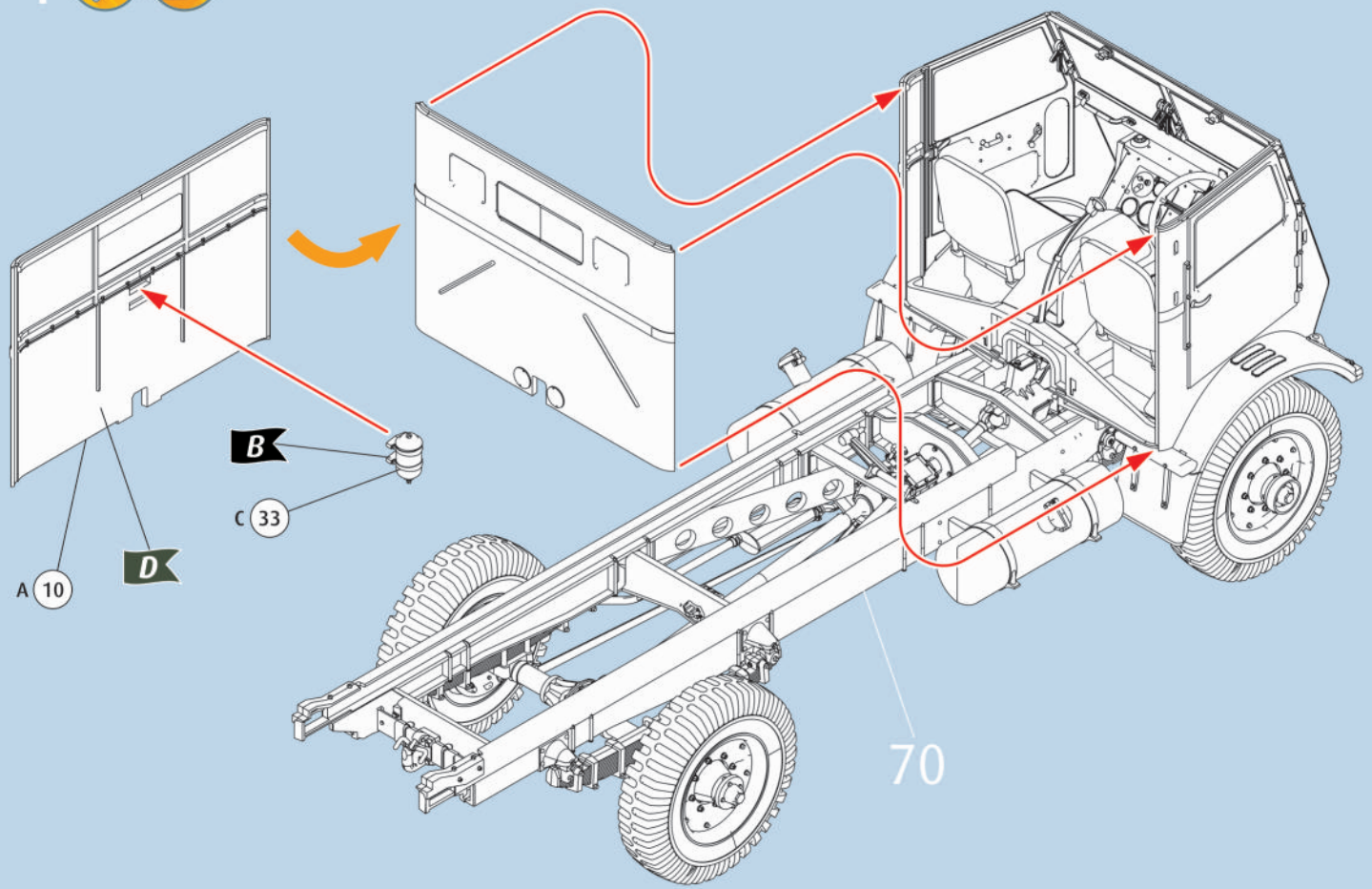


65 

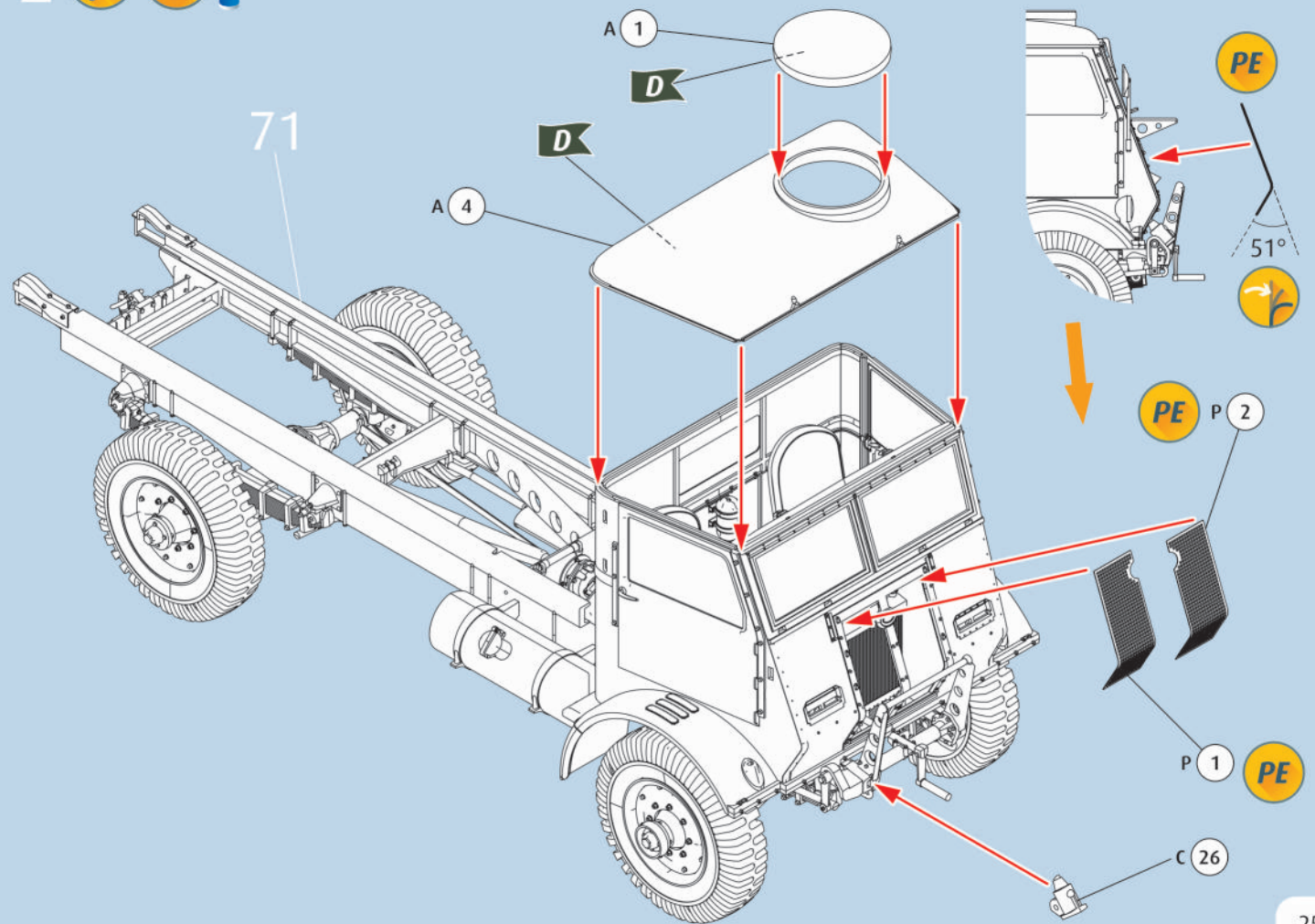


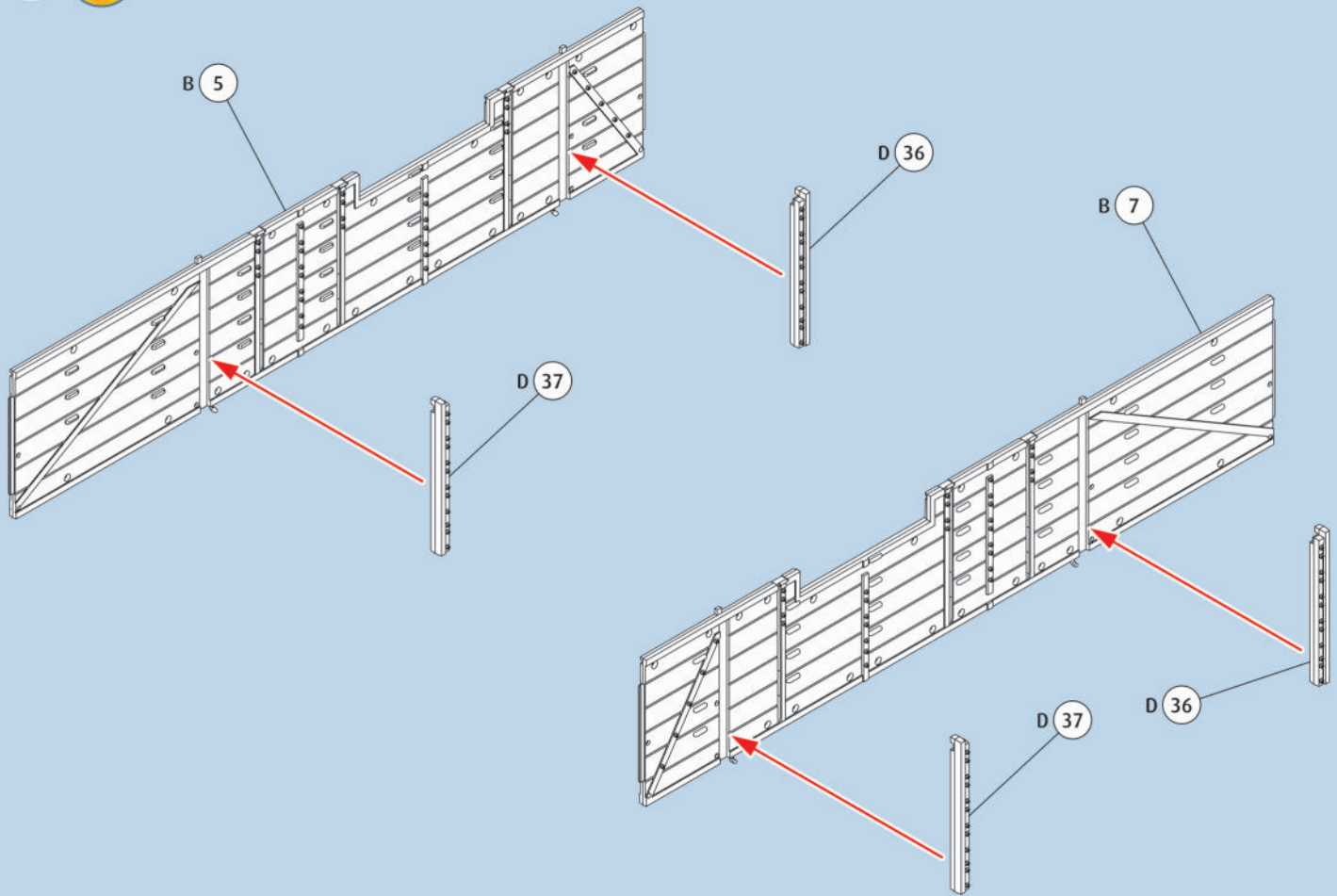
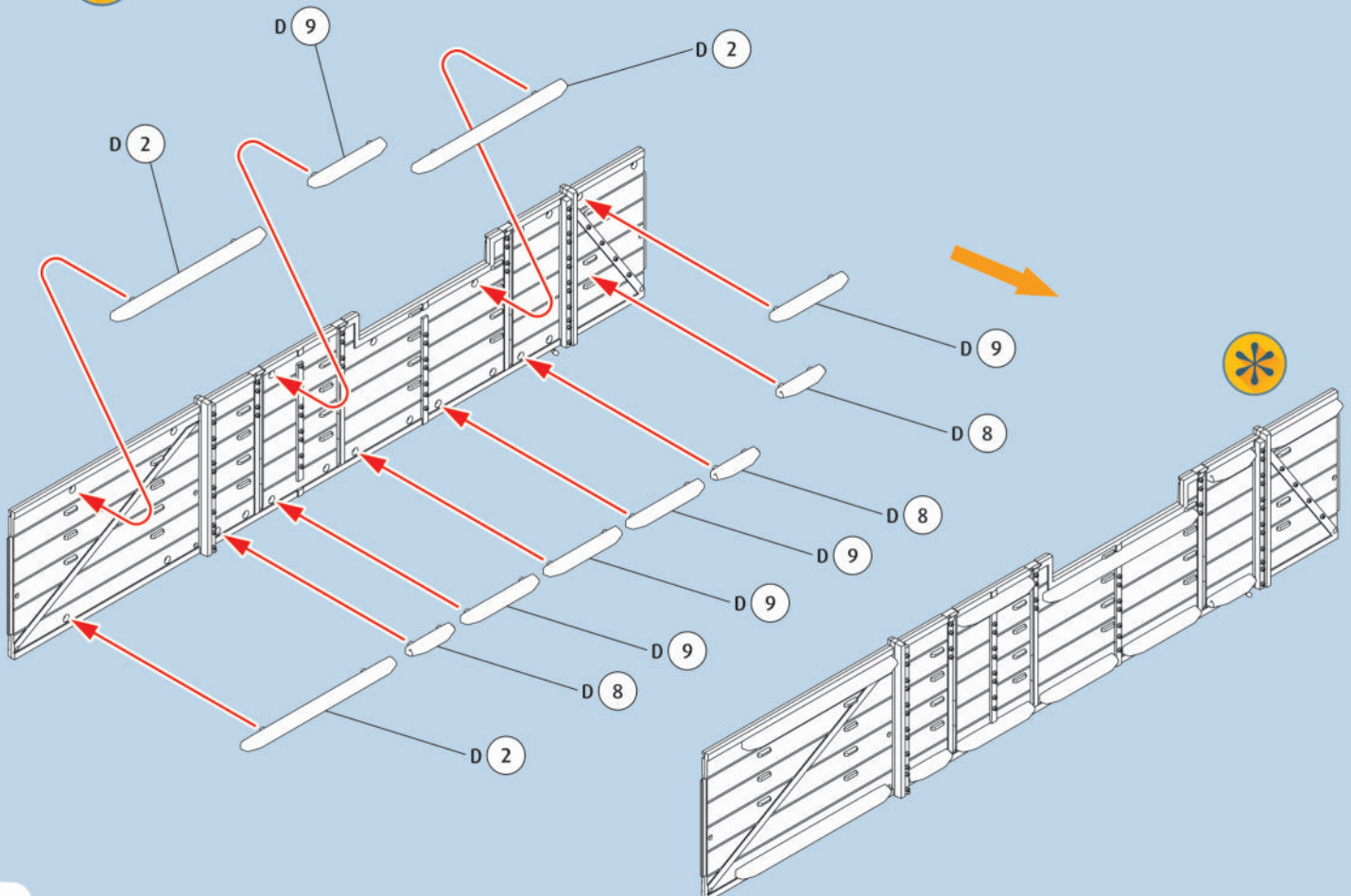
66   67  68   69 70 

71

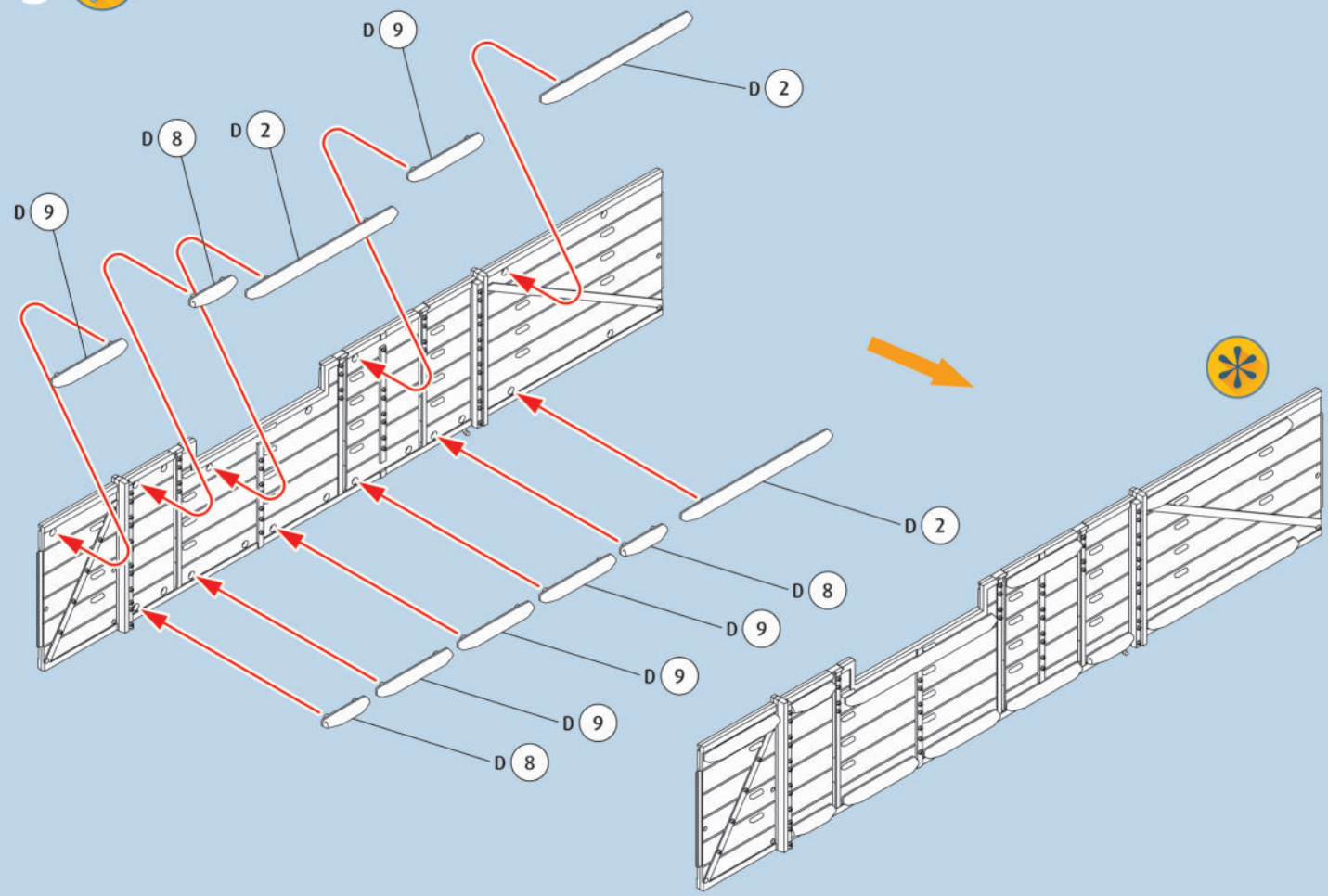


72

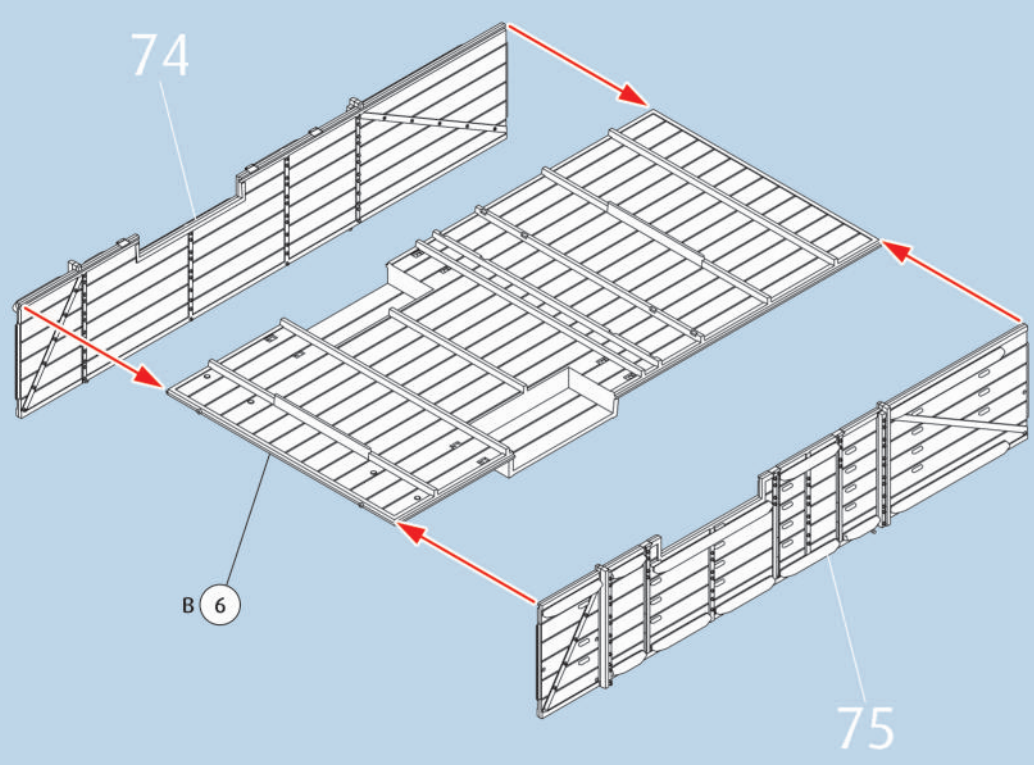


73 74 

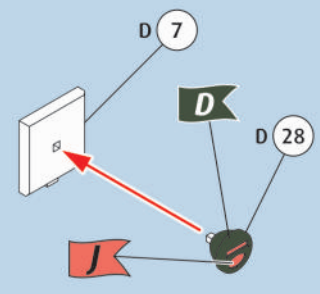
75



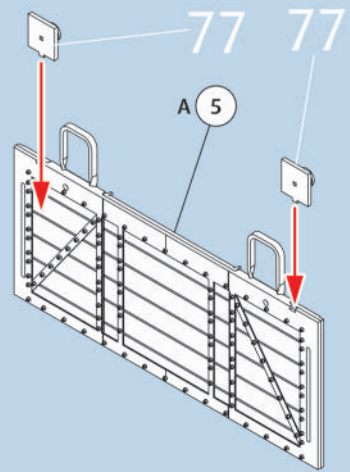
76

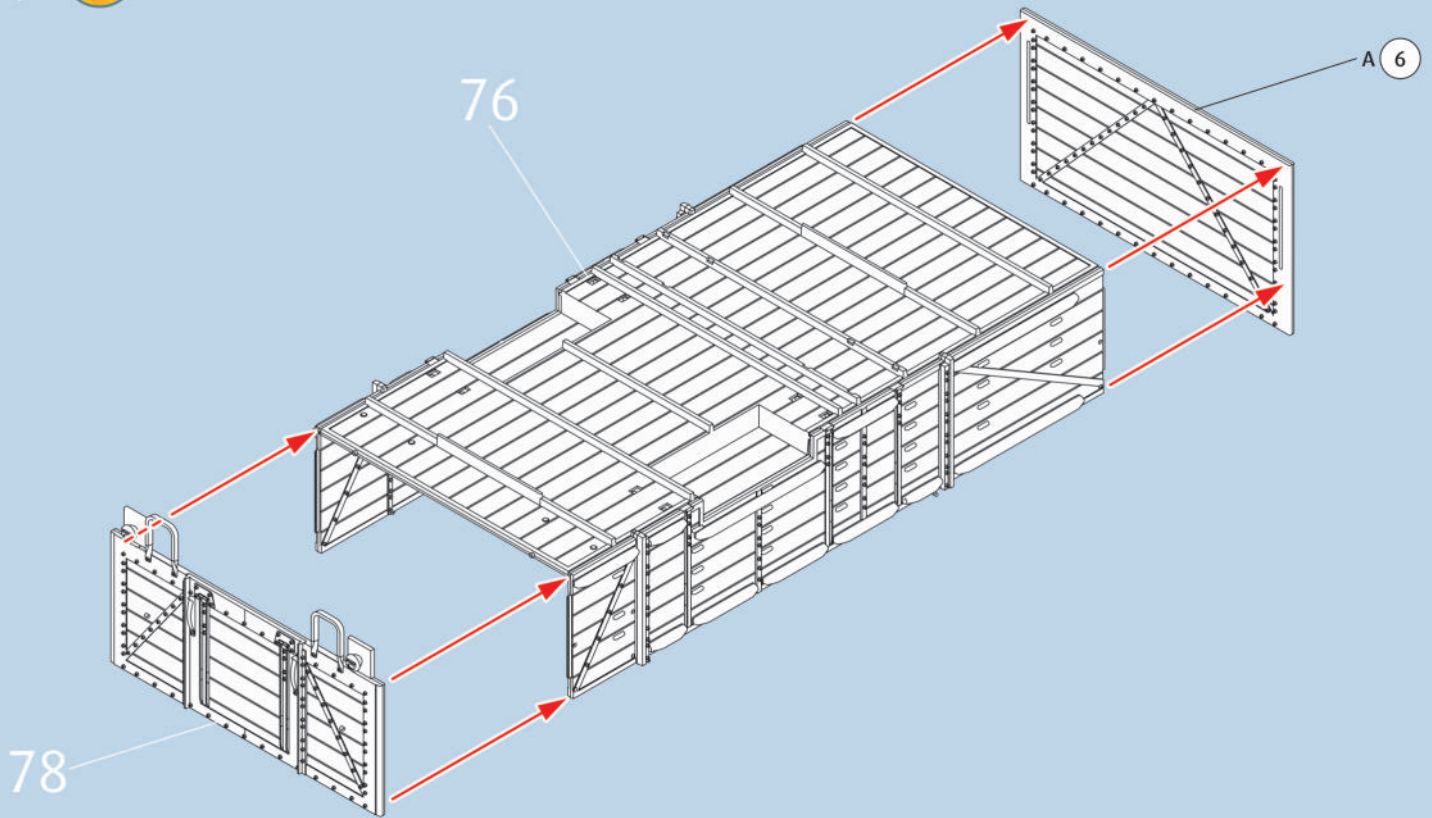
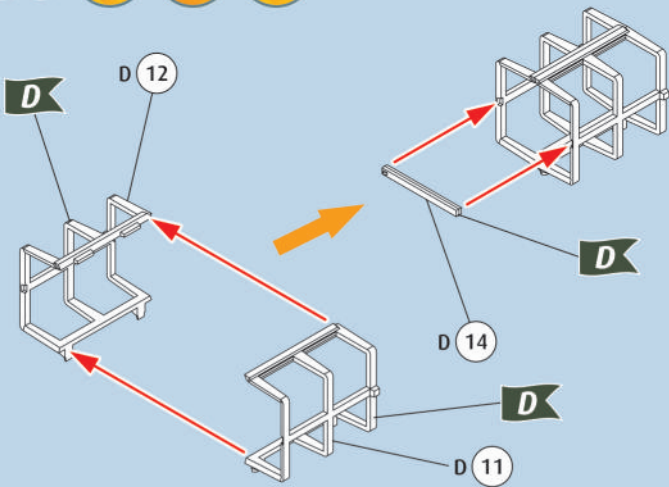
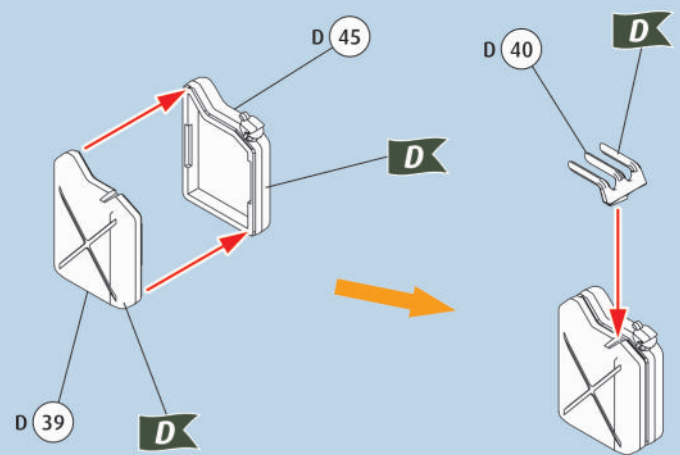
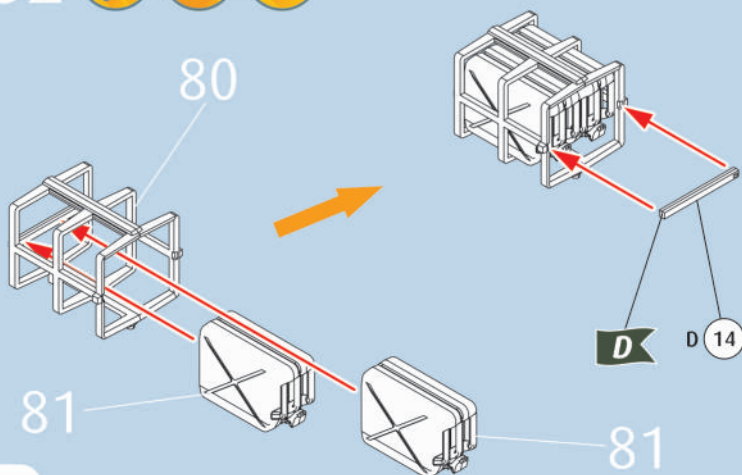
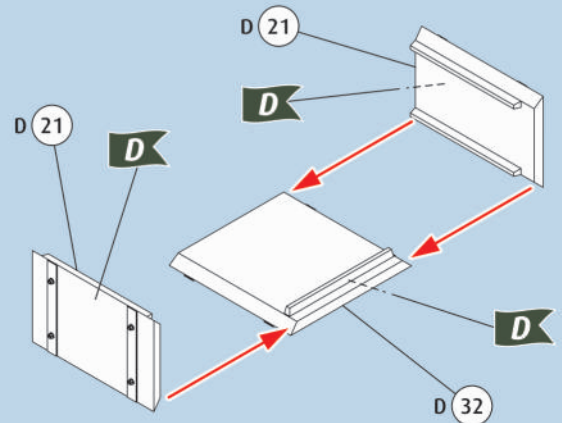


77

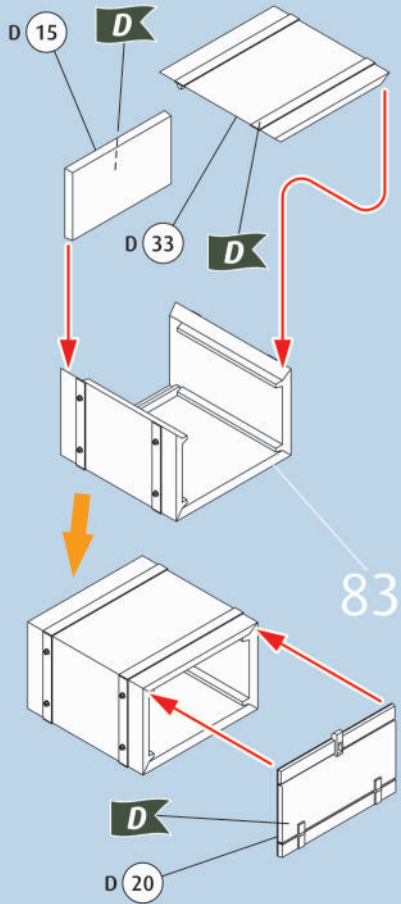


78

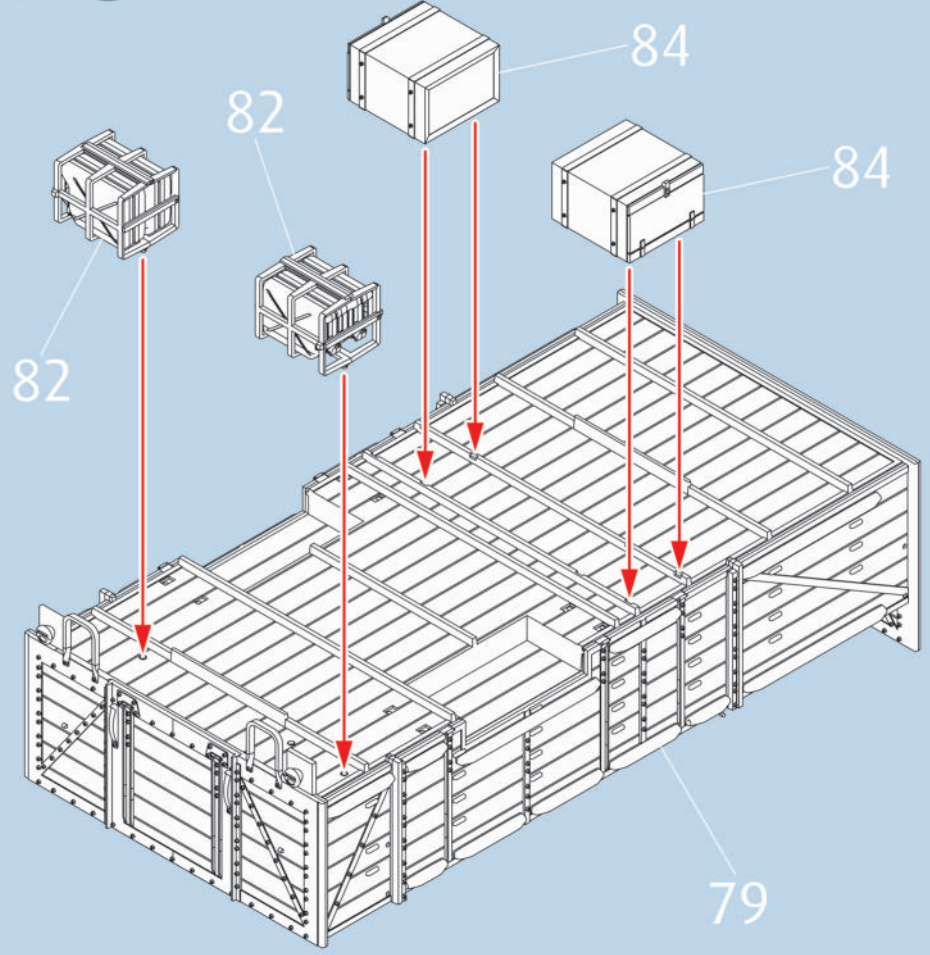


79 80   2X81   4X82   2X83   2X

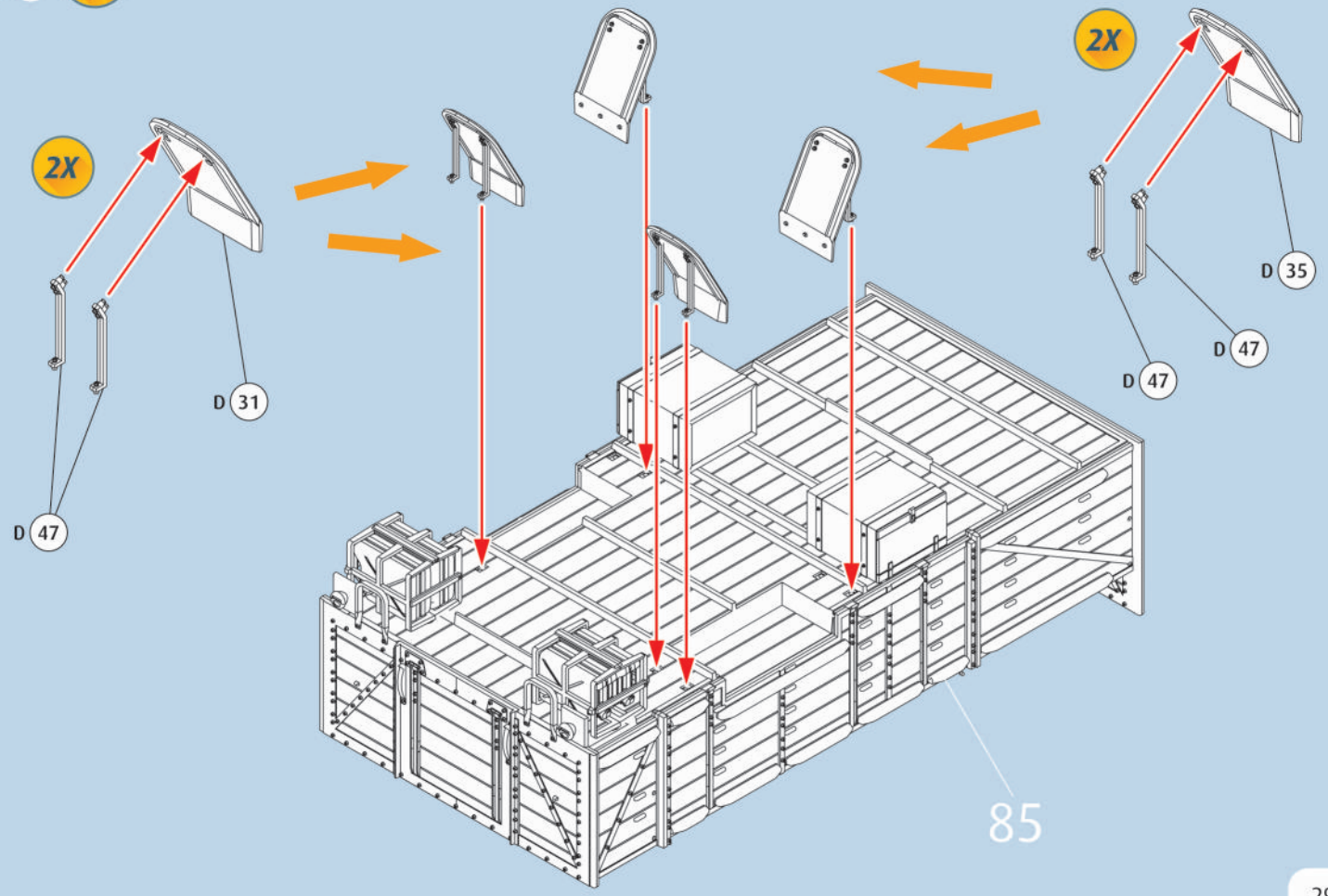
84



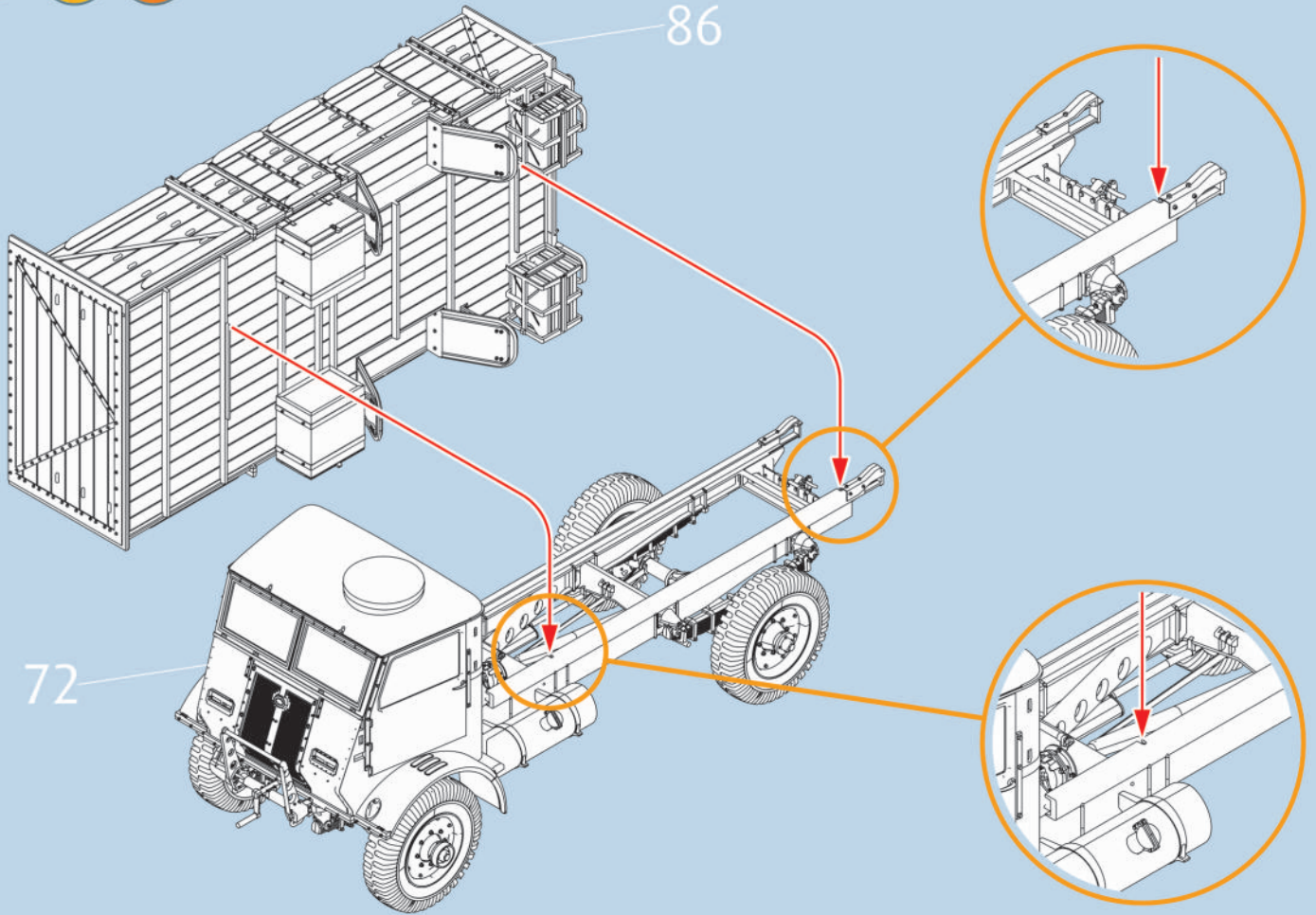
85



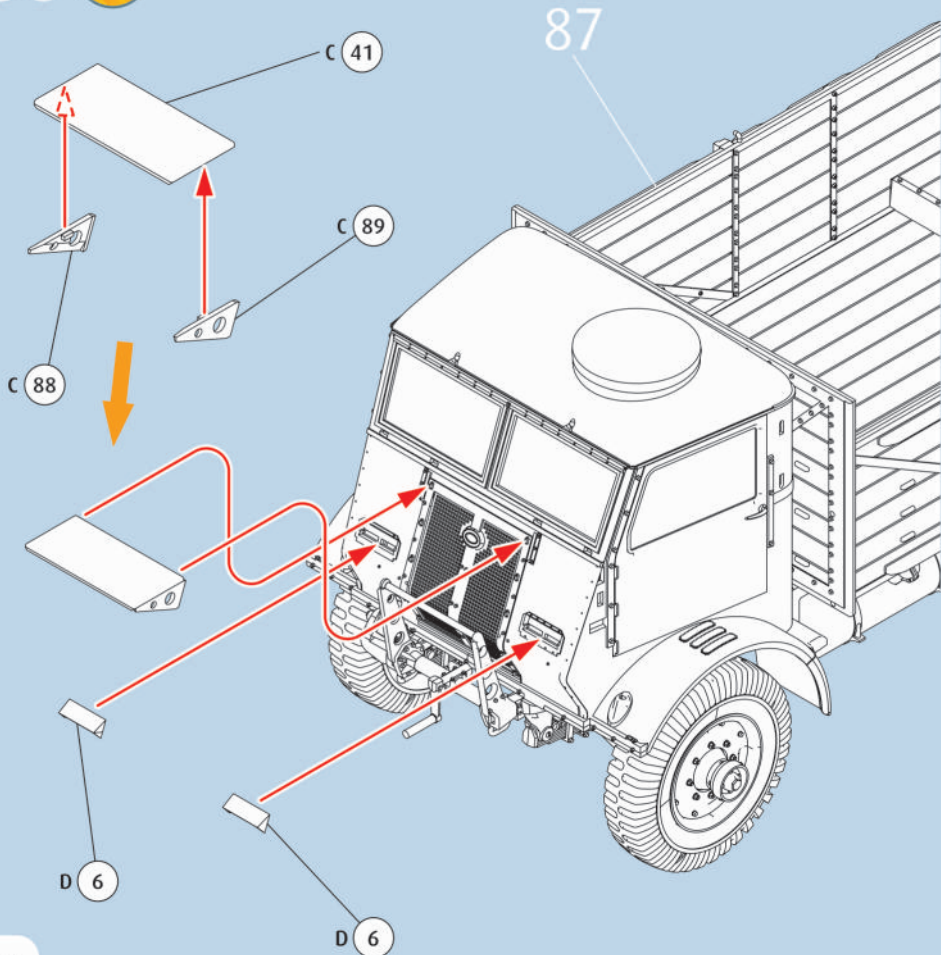
86



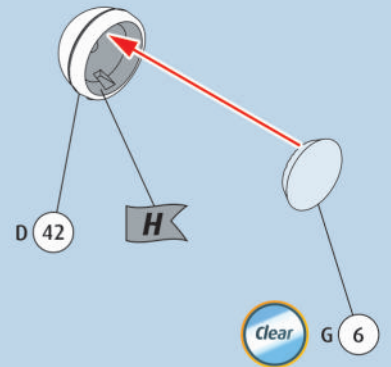
87  



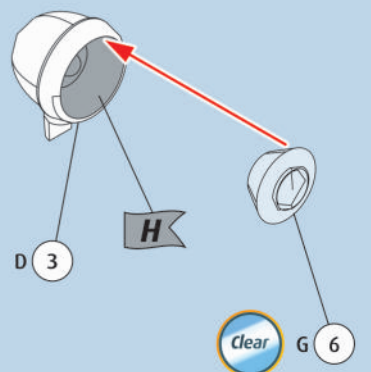
88 



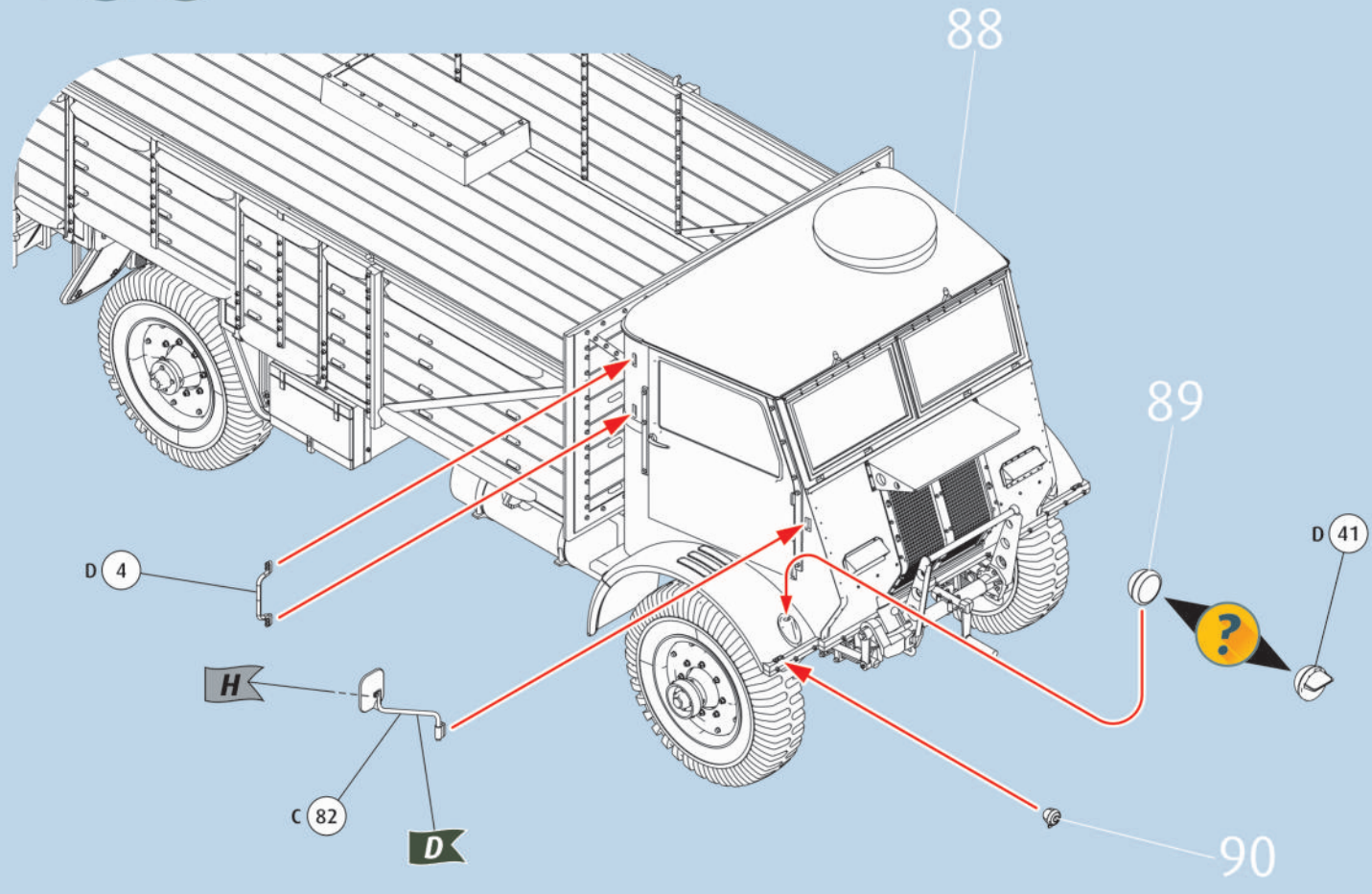
89    



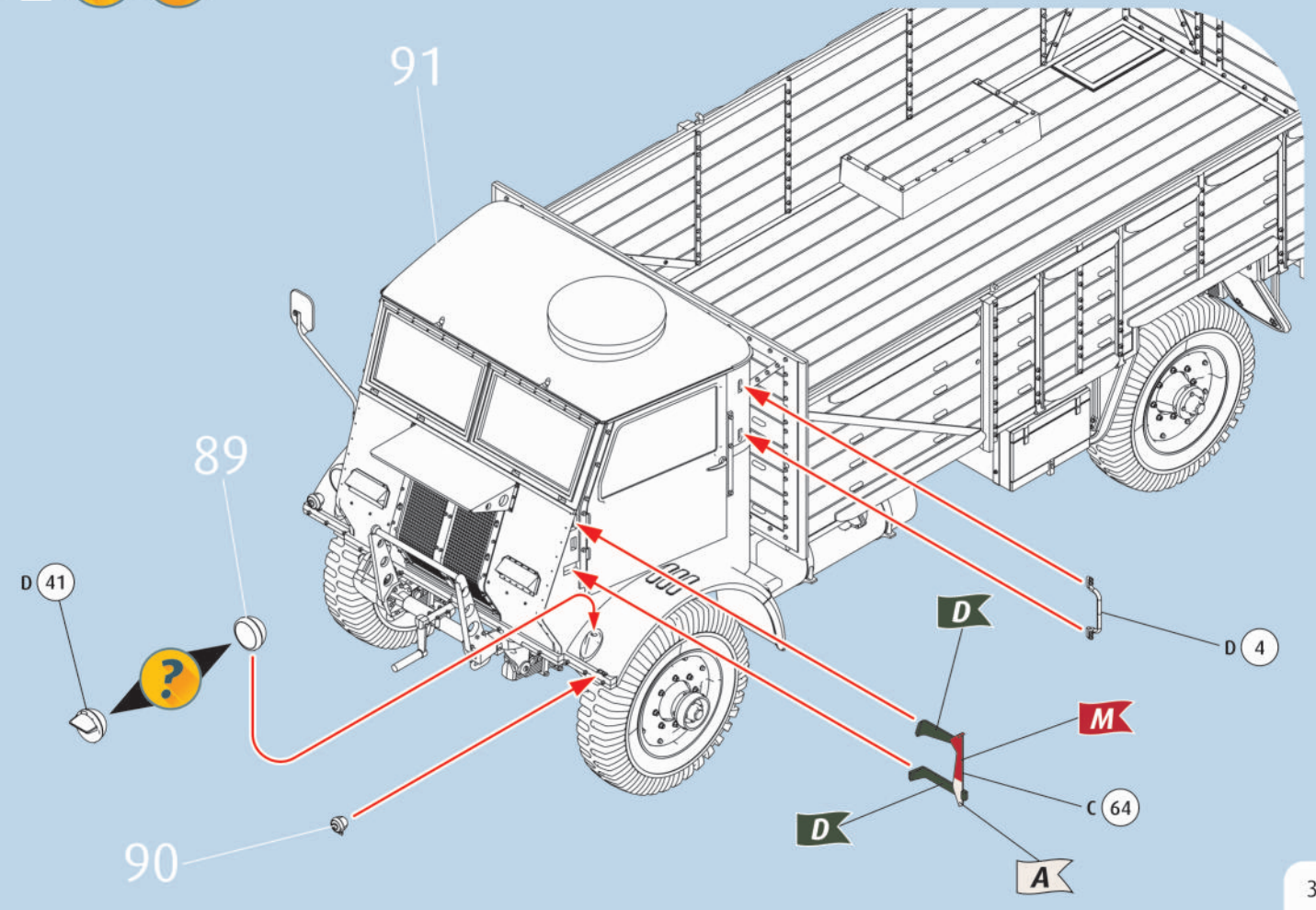
90    



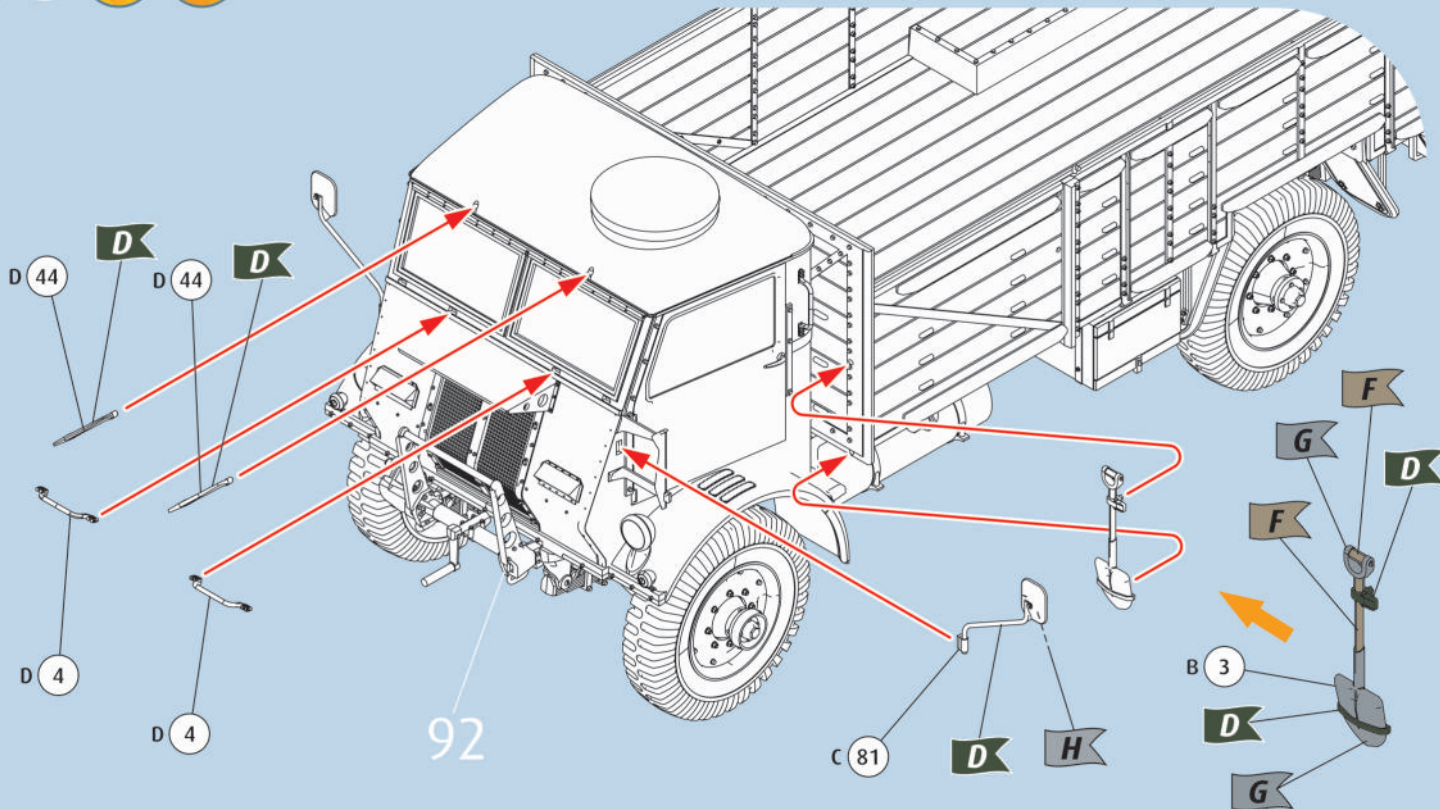
91



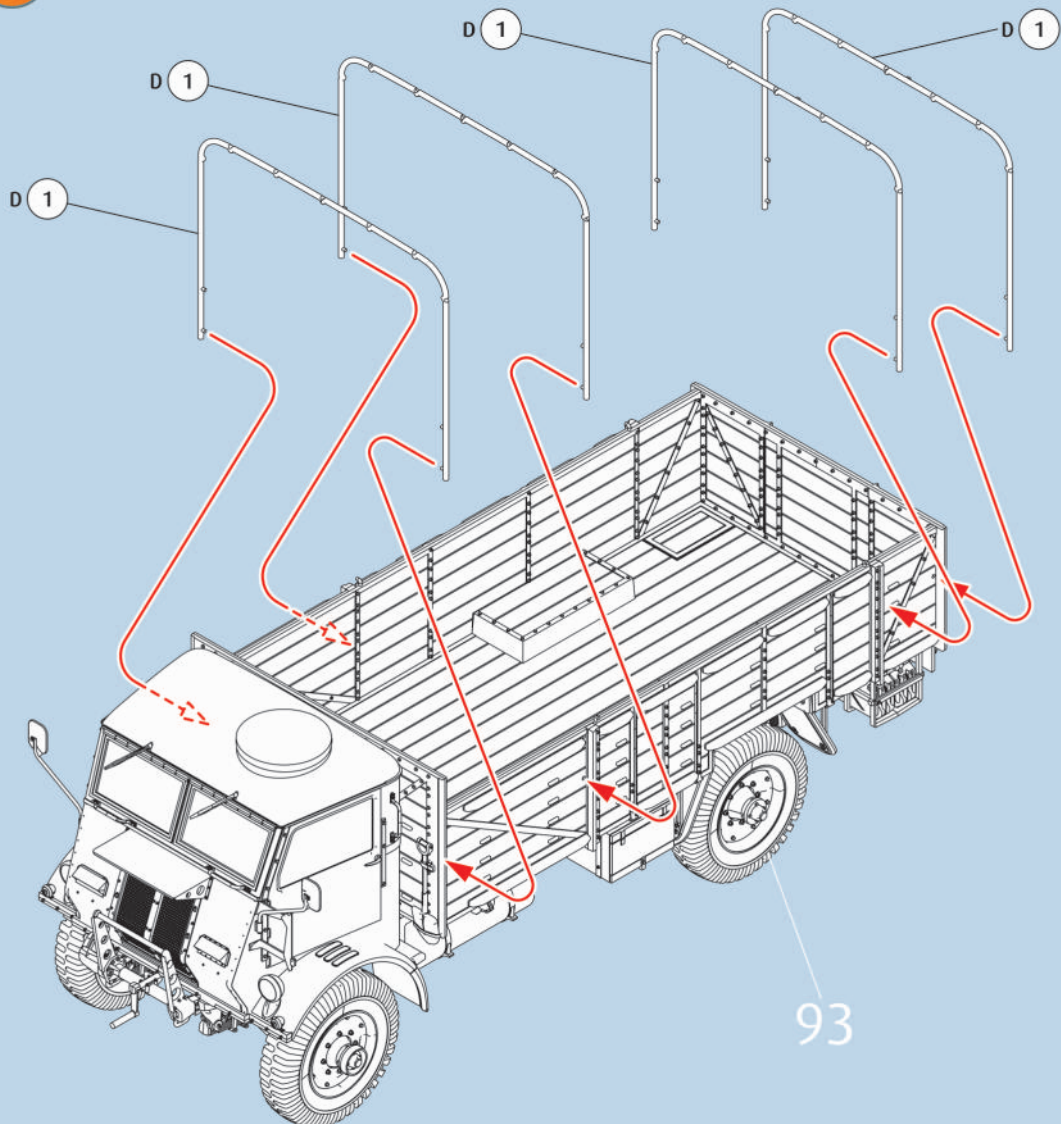
92



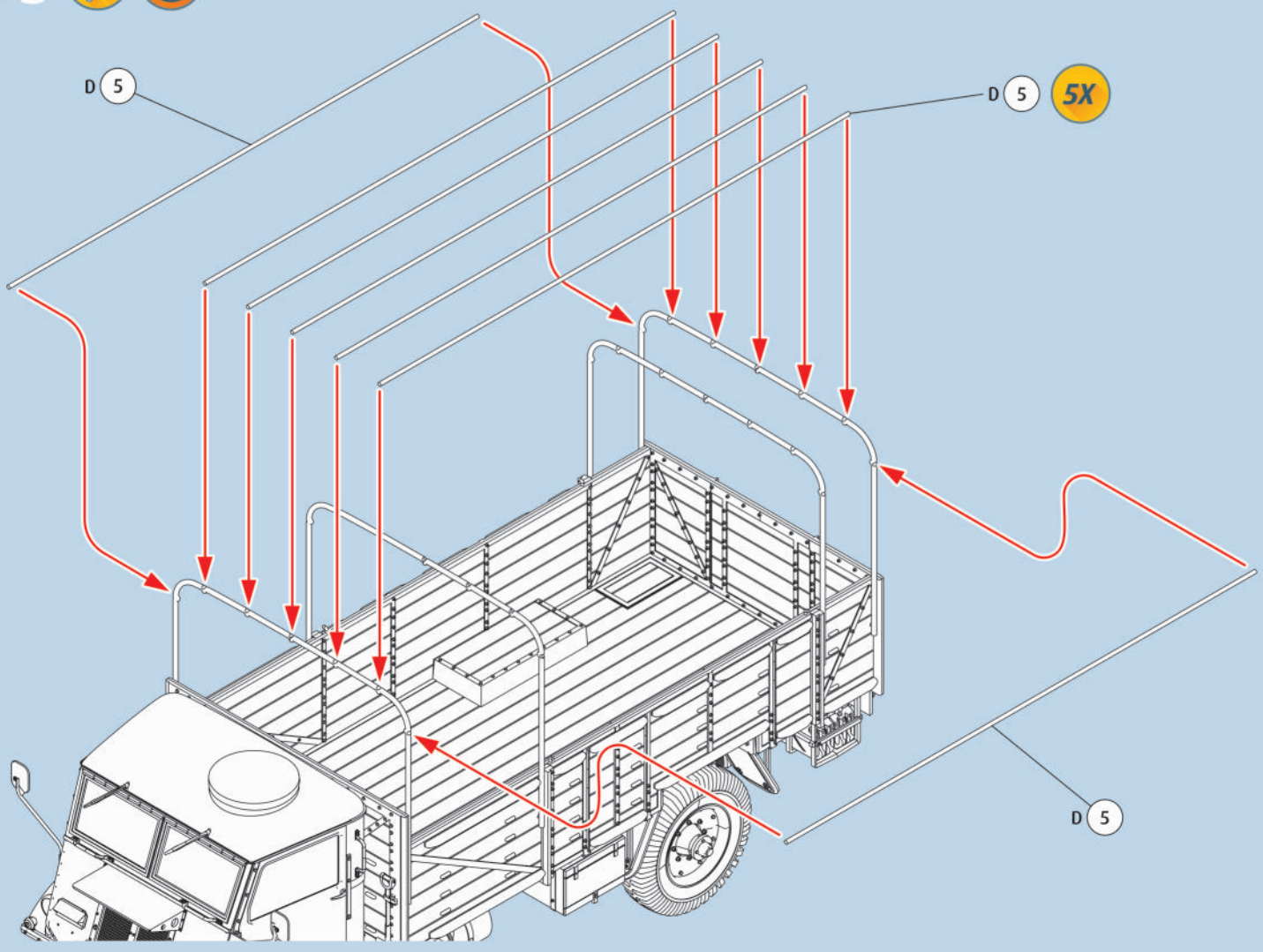
93



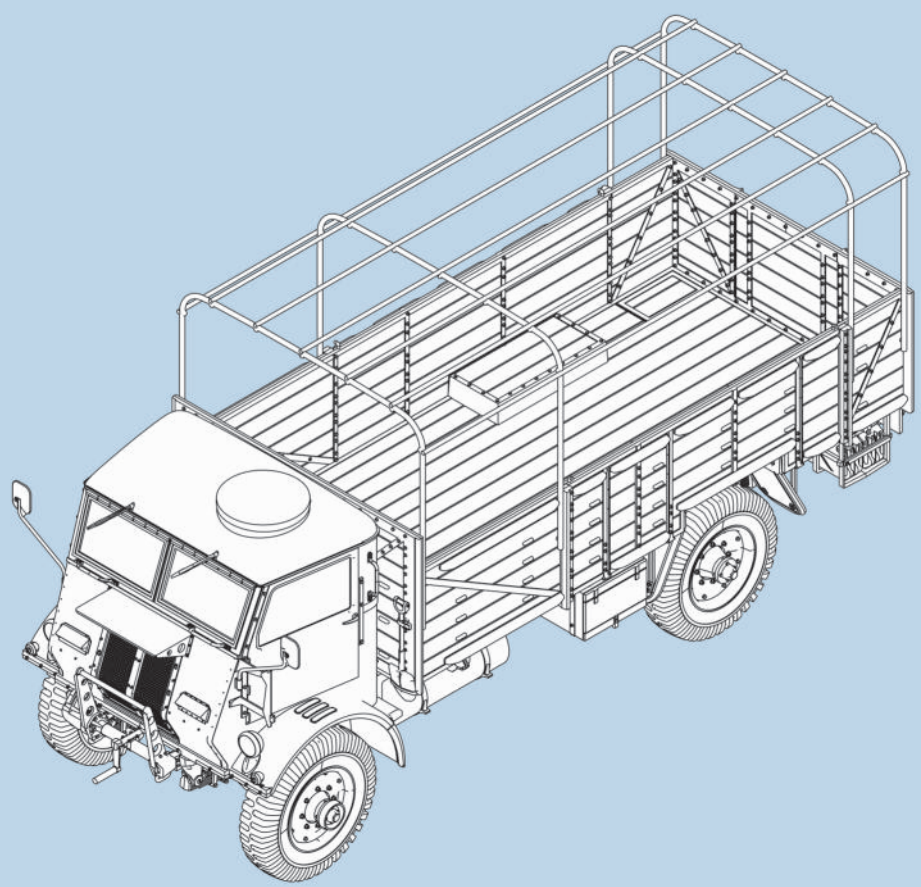
94



95  

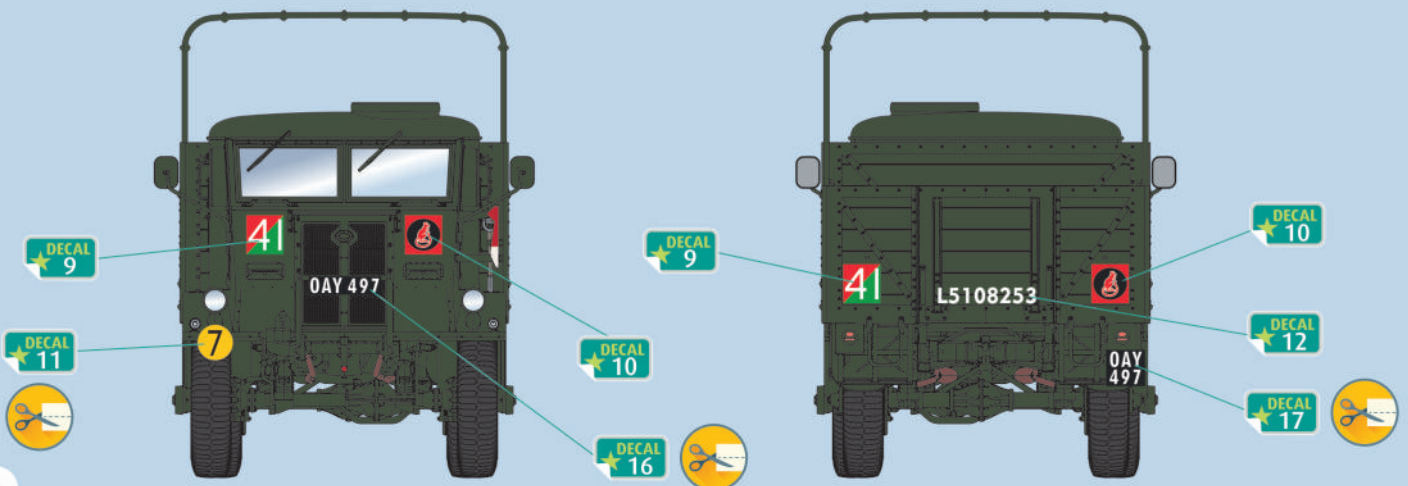
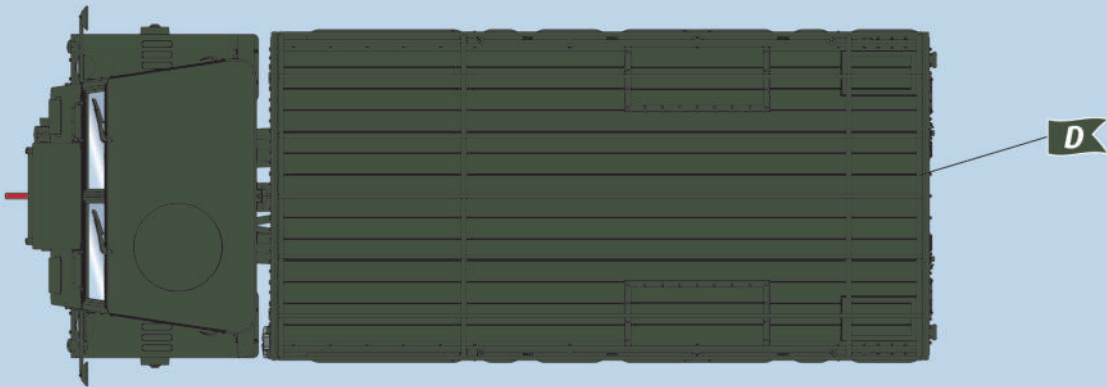
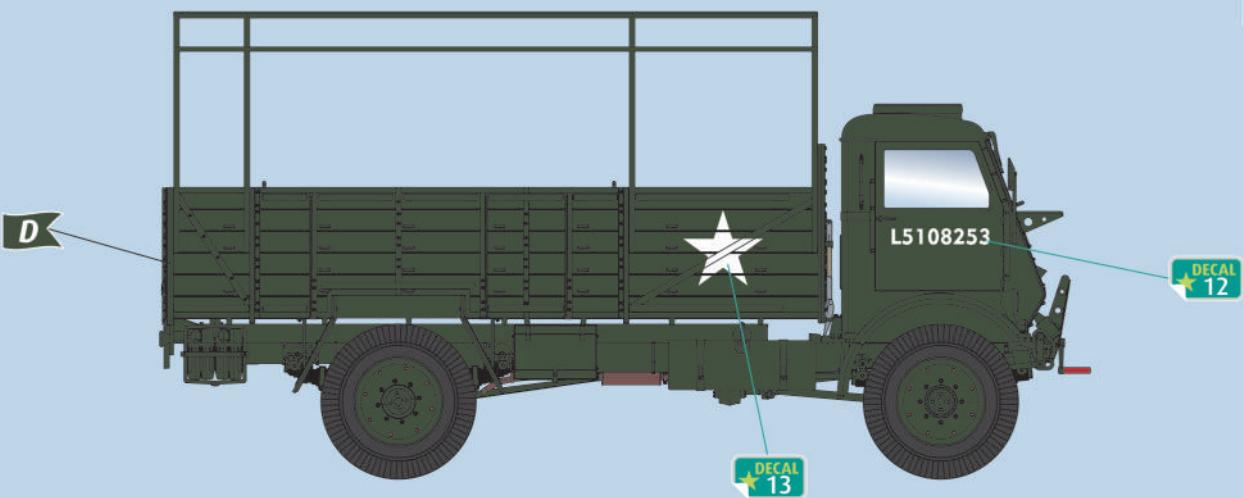
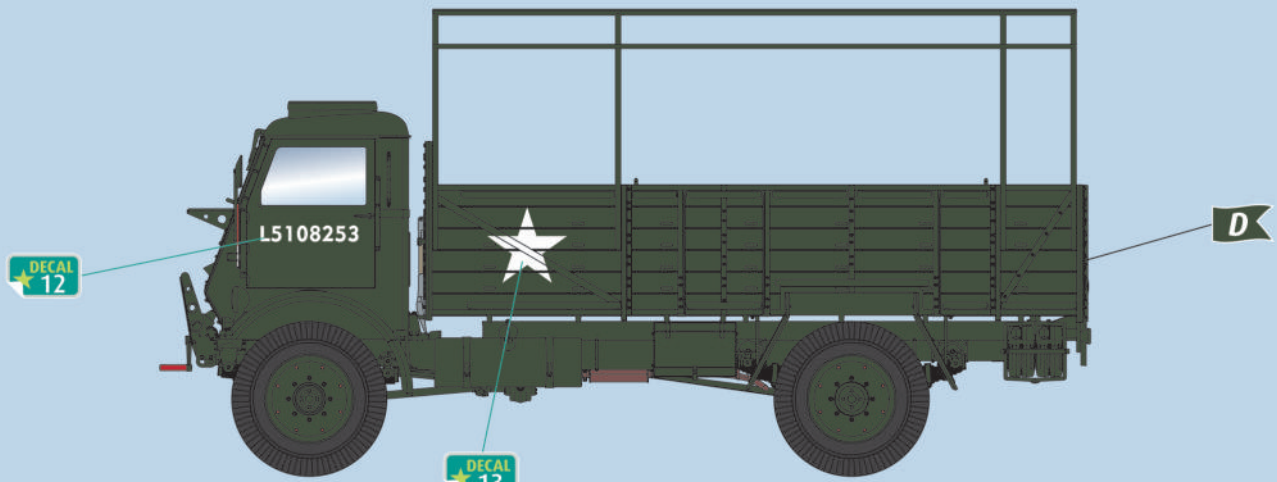


96 





Fordson W.O.T. 6, 7th Armoured Division "Desert Rats Royal",
R.A.S.C. - Royal Army Service Corps, Hamburg 1945





Fordson W.O.T. 6, 50th Northumbrian Infantry Division - Tyne and Tees Division, Royal Artillery HQ, Holland 1944

